



# Das Ostpreußenblatt

UNABHÄNGIGE WOCHENZEITUNG FÜR DEUTSCHLAND

Jahrgang 31 — Folge 11

Erscheint wöchentlich.  
Postvertriebsstück. Gebühr bezahlt.

15. März 1980

Landmannschaft Ostpreußen e.V.  
Parkallee 84/86, 2000 Hamburg 13

C 5524 CX

## Nur Chancen durch Gemeinsamkeit

Bessere Abstimmung innerhalb des atlantischen Bündnisses als Voraussetzung zur Gewährleistung des Friedens

H. W. — Wenn der Kanzler reist, ist es keineswegs so, als falle er sozusagen seinen Gastgebern ins Haus. Auch vor dem Besuch, den Helmut Schmidt jetzt dem amerikanischen Präsidenten abstattete, waren dessen Abgesandte am Rhein und Schmidts Kundschafter am Potomac. Nur der kleine Moritz vermag sich vorzustellen, daß es in Washington einen Krach gegeben habe. Dazu ist man beiderseits zu kultiviert — auch, wenn die von den Fotografen festgehaltenen Mienen nicht immer das widerspiegeln, was in der Brust der Staatsmänner vorgeht.

Schmidt kam zu einer Zeit nach Washington, da Jimmy Carter von einigen nicht unerheblichen Sorgen geplagt wurde: da war einmal die peinliche — zwar korrigierte — Abstimmung in der UNO, die um die jüdischen Stimmen bei der nächsten Vorwahl um das Präsidentenamt im Staat New York bangen läßt. Da geht es um die immer noch nicht ausgeräumte Geiselnahme in Teheran, die zunächst zwar die Amerikaner weitgehend hinter den Präsidenten gebracht hat. Was aber nicht ausschließt, daß ein Stimmungsabfall dann eintritt, wenn sich keine günstige Lösung abzeichnet. In solchen Fällen ist man gern bereit, wieder nach eigenen Fehlern Ausschau zu halten. So mag es für Carter ein wenig erleichternd sein, gehört zu haben, daß sich der iranische Revolutionsrat oder was sonst sich heute in Iran Regierung nennt, gegen die Botschaftsbesitzer durchgesetzt haben soll. Hoffentlich...

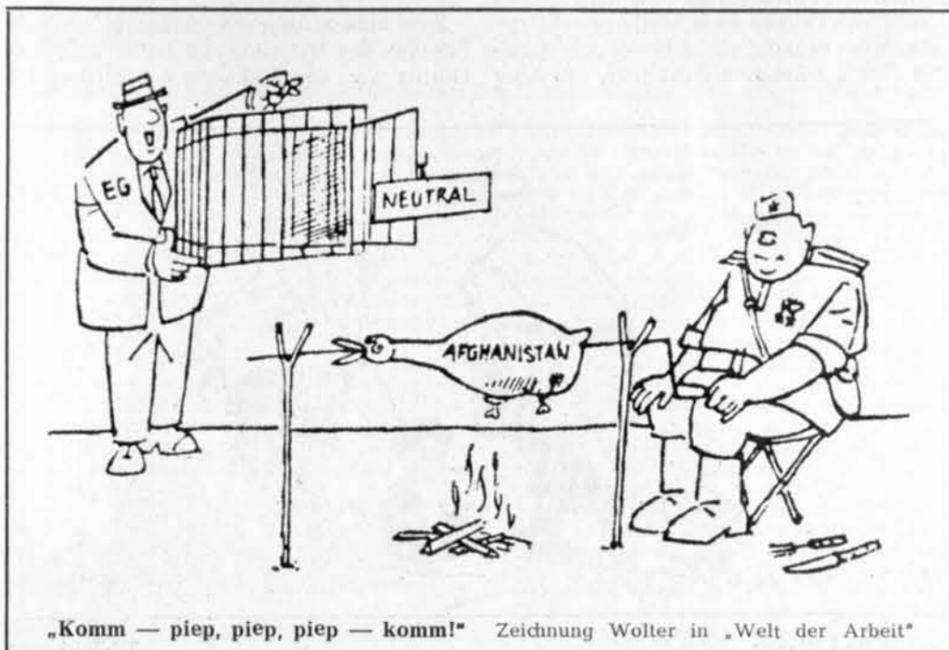
Bleibt Afghanistan und die Frage, wie dieser sowjetischen Aggression begegnet werden kann. Niemand wird wohl daran glauben, daß die Sowjets bereit sein werden, dort abzuziehen. Im Hinblick aber auf die von verschiedenen Seiten geforderte Neutralisierung dieses von den Sowjets okkupierten Landes scheint uns die Situation in der hier wiedergegebenen Zeichnung, die der „Welt der Arbeit“ entnommen ist, besonders treffend dargestellt. Dieses Problem ist für die Sowjets längst erledigt. Selbst wenn Moskau formell einer „Neutralisierung“ zustimmen würde, wäre das nichts anderes als ein Taschenspielertrick, denn in Wirklichkeit befindet sich Afghanistan längst im Hegemonialbereich der Sowjetunion.

### Das Leben geht weiter

Mit der unserer Zeit anhaftenden Nüchternheit überlegt man bereits jetzt, ob nicht die Beisetzung des vom Tode gezeichneten Josip Broz Tito den Außenministern der beiden Supermächte Gelegenheit geben könnte, miteinander ins Gespräch zu kommen. Davon, daß die Sowjets sich aus Afghanistan zurückziehen müßten, wird mit Sicherheit dabei dann nicht gesprochen. Vielmehr werden die Diplomaten eine Möglichkeit suchen, die auch die Sowjetunion ihr Gesicht wahren läßt und vor allem die Wege nach Madrid und nach Wien nicht verbaut.

Wenn dem so ist, stellt sich die berechnete Frage nach dem Sinn des Kanzlerbesuches in den USA und danach, was denn nun herausgekommen ist. Sehr viele schöne Worte über einen Gleichklang bei der Beurteilung der politischen Lage, Blumen für Carter, Blumen für Schmidt und im übrigen die sachlichen Feststellungen, daß man in Zukunft gemeinsam mehr tun und sich besser aufeinander abstimmen werde, damit Afghanistan das letzte Abenteuer der Sowjets bleiben werde.

Es fragt sich, ob die Sowjets die Reaktion des Westens als eine ernstzunehmende Warnung gewertet haben. Denn aus sowjetischer Sicht sieht alles ganz anders aus: Breschnews außenpolitischer Berater, der ehemalige sowjetische Botschafter in Bonn,



Falin, hat kürzlich geäußert, es existierten 386 Stützpunkte der USA um die Sowjetunion und man habe kein Interesse daran, die USA auch noch Stützpunkte in Afghanistan gewinnen zu lassen. Sicherlich wäre es töricht, in diesem Zusammenhang wie überhaupt von einer versuchten Einkreisung der Sowjetunion zu sprechen. In Wahrheit nämlich handelt es sich bei der Sowjetunion um eine auf Expansion gerichtete Politik, bei der sich zaristisches Großraumstreben und messianischer Glaubenseifer des Kommunismus miteinander verbinden.

Man sollte auch nicht glauben, die USA seien daran interessiert, alle Brücken zum Osten abzurechen. Wenn es in dem in Washington anlässlich des Kanzlerbesuches veröffentlichten Kommuniqué heißt, in der gegenwärtigen Periode erhöhter Spannung sei es wünschenswert, „den Rahmen der Ost-West-Beziehungen zu erhalten, der in über zwei Jahrzehnten errichtet worden ist“, dann dürfte diese Formulierung nicht zuletzt dem Kanzler genehm sein, der auf die exponierte Lage der Deutschen inmitten Europas hingewiesen hat. Jimmy Carter soll dabei sein Verständnis für die geographische Lage unseres Landes bekundet haben. Das jedoch heißt keineswegs, die Amerikaner würden auf einen bundesdeutschen Beitrag zur gemeinsamen Abwehr künftiger sowjetischer Aggressionen verzichten wollen. Sicherlich wird die Rüstungskontrolle ebenso angestrebt wie die Ratifizierung des SALT-II-Abkommens, doch davon unabhängig will man die „unter den gegenwärtigen Umständen erforderlichen Maßnahmen treffen“, um die Sicherheit und die internationale Stabilität zu verteidigen.

### Was bleibt?

Den Amerikanern mag es darauf ankommen sein, der Sowjetunion eine Lektion zu erteilen. Die von Präsident Carter verfügte Maßnahmen dienen dem Ziel, Moskau zu signalisieren, daß man nicht gewillt ist, Weiteres hinzunehmen. Das Aufgebot an Wirtschaftsführern und Gewerkschaftlern im Kanzlertrio machte deutlich, daß Helmut Schmidt auf Folgen aufmerksam machen wollte, die für Wirtschaft und Arbeitsplätze entstehen, wenn die Bundesrepublik gezwungen würde, sich jedem Boykott anzuschließen und ihren Osthandel vollends einzustellen. Hiervon kann keine Rede sein. Überdies: da Amerika in den nächsten Jahren die Ausgaben für die Verteidigung verdoppeln will, wird sich Westeuropa, und

hier vor allem die Bundesrepublik, diesem Trend nicht zu entziehen vermögen.

Was bleibt? Die Absage an die Olympischen Spiele, die von Carter bereits ausgesprochen ist. Helmut Schmidt will der Sowjetunion die Chance gegeben wissen, „Voraussetzungen dafür zu schaffen, daß die Sportler aller Länder an den Olympischen Spielen teilnehmen können“. So steht es im Kommuniqué, und es heißt dazu, „daß gegenwärtig diese Voraussetzungen nicht bestehen“. Selbst Helmut Schmidt hat keinen Zweifel daran gelassen, daß, wenn die Sowjetunion diese Chance nicht nutzt, die Hoffnungen der deutschen Sportler auf die fünf olympischen Ringe im Bannkreis des Kremls im Winde verwehen werden.

Der Kanzlerbesuch in den USA, dem in diesen Tagen eine Visite des Kanzlerkandidaten der Unionsparteien, Franz-Josef Strauß, folgt, dürfte einer Aussprache über die unterschiedlichen Vorstellungen und Bewertungen dienen, ob auch die angestrebte Aufgabenteilung erreicht wurde, wird erst die Zukunft zu erweisen vermögen. In Moskau mag man der Meinung gewesen sein, es könnte gelingen, die Deutschen von den Amerikanern zu trennen. Sicherlich wird der sowjetische Botschafter in Washington seiner Regierung über die Kanzlervisite berichten. Was immer über den Inhalt der Gespräche bekannt wurde, kann ihn nicht zu dem Schluß verleiten, die Sowjets könnten die beiden Partner auseinanderdividieren.

Afghanistan ist für die Sowjets bereits vergangen; Pakistans vorerster Absage an das amerikanische Hilfsangebot wird in Moskau ebenso mit Interesse notiert wie die Tatsache, daß die Vereinigten Staaten ohne Lösung der anstehenden Probleme in der arabischen Welt nicht den Fuß fassen können, den sie benötigen, um gegen die militärischen Möglichkeiten der östlichen Supermacht einen festen Stand zu haben.

### Der Nutzen

Wenn die Reaktion der Welt auf Afghanistan dazu geführt hätte, der Sowjetunion hinsichtlich der ihr unterstellten Absichten, nämlich zu den warmen Meeren und den Ölquellen des Golfs vorzustoßen, Zurückhaltung anzuempfehlen, wäre schon einiges gewonnen. Vor allem die Zeit, die die Partner des atlantischen Bündnisses benötigen, um sich endlich zu einer einheitlichen Politik zu finden.

### Nützliche Idioten?

Zur gleichen Zeit, da der Bundespräsident dem Land Niedersachsen, das zu einem Drittel von der „inhumanen, unnatürlichen Grenze zwischen der ‚DDR‘ und der Bundesrepublik“ berührt wird, seinen Besuch abstattete, hat es sich die der FDP nahestehende Jugendorganisation, genannt Jungdemokraten, einfallen lassen, dadurch in einen der empfindlichsten Bereiche der innerdeutschen Beziehungen einzudringen, indem sie die Anerkennung der „DDR“-Staatsbürgerschaft forderte. Das erscheint den Jungdemokraten zur Friedenssicherung erforderlich und, wie es in ihrem Leittrag zur Jahresdelegiertenversammlung hieß, sei das Wiedervereinigungsgebot des Grundgesetzes nie wirklich „begonnen“ worden und könne deshalb ohnehin nicht „vollendet“ werden.

Hans-Dietrich Genscher, der Bundesvorsitzende der FDP, hat denn auch, bevor er nach Asien entschwebte, seinem Parteinachwuchs eine Rüge erteilt, indem er sagte, die Jungdemokraten befänden sich mit dieser Forderung in einer nie dagewesenen Ferne zur FDP. Gerade dieser Antrag zeige, wie richtig es gewesen sei, keine organisatorische Verbindung zwischen FDP und Judos einzugehen. Doch hier scheint Genscher nicht die Unterstützung aller Fraktionskollegen zu besitzen. Jedenfalls haben einige FDP-Abgeordnete, darunter Ingrid Mathäus und Helga Schuchardt, betont, die FDP benötige auch weiterhin die Mitarbeit der Jungdemokraten, auch dann, wenn diese unbequeme Forderungen stellen sollten.

Die Forderung der Jungdemokraten ist aber keineswegs „unbequem“, sie widerspricht ganz eklatant der allen Deutschen und vor allem den politischen Willensträgern aufgegebenen Verpflichtung des Grundgesetzes, sich für die Wiedervereinigung in Frieden und Freiheit einzusetzen. Diese Maxime war über eine lange Strecke der deutschen Nachkriegspolitik gemeinsames Gut aller Bundestagsparteien. Solange, bis dann im Rahmen der Deutschlandpolitik die „DDR“ ihren Willen durchsetzen, eine Art Anerkennung und mit Bonns Hilfe auch noch den Einzug in die Vereinten Nationen erreichen konnte. Die Forderung nach Anerkennung einer eigenen „DDR“-Staatsangehörigkeit steht ganz oben auf Honeckers Prioritätsliste, und gewiß wird man in Ost-Berlin höchst erfreut sein über die Hilfstuppen, die sich unter dem Fähnlein der Jungdemokraten zu Wort melden. Im Hinblick aber darauf, daß man die Jungwähler nicht verprellen will, wird es gewiß nur bei einer verbalen Verwarnung seitens der FDP verbleiben.

Als eine Organisation, die einer der drei Bundestagsparteien verbunden ist, sollten auch die Jungdemokraten daran erinnert werden, daß es gilt, einen Zustand des Friedens in Europa zu erlangen, in dem auch das deutsche Volk in freier Selbstbestimmung seine Einheit wiedererlangen kann. Dieser Prozeß ist gewiß nicht über einen kurzen Weg herbeizuführen. Mit Recht hat der Bundespräsident vor dem Landtag in Hannover betont, es komme darauf an, das Ziel im Auge zu behalten, auch dann, wenn es in naher Zukunft nicht erreichbar sein würde. Es werde, so sagte Carstens, ein „langer Atem“ notwendig sein. Gerade diese jetzt bekanntgewordenen Forderungen der Jungdemokraten beweisen erneut, wie notwendig es ist, das Bewußtsein der Einheit der Nation lebendig zu erhalten. „Nützliche Idioten“ pflegt man in Lenins Jargon jene bürgerlichen Kräfte zu nennen, die bewußt oder unbewußt die Geschäfte des Kommunismus betreiben. Zielen die Jungdemokraten geradezu darauf ab, unter dieser Kategorie geführt zu werden? **Rainer Probst**

**In Kürze:**

**Strauß zum Olympia-Boycott**

„Ein Boycott der Olympischen Sommerspiele in Moskau, sollte er unumgänglich sein, wird die olympische Idee eher stärken als schwächen.“ Diese Ansicht vertrat der bayerische Ministerpräsident und Kanzlerkandidat der Union, Franz Josef Strauß, bei einem Empfang für die bayerischen Olympia-Teilnehmer von Lake Placid. Strauß sagte, solange die olympische Idee nicht dazu mißbraucht werde, Frieden nur vorzutäuschen, könne sie dem Frieden dienen. Ein weitreichender Boycott oder gar der Ausfall der Moskauer Sommerspiele würde noch lange nicht der großartigen Idee Coubertins das Sterbeglöcklein läuten.

**Vorsichtiger Ertl**

Josef Ertl will sich über eine weitere Amtszeit als Bundesernährungsminister erst dann entscheiden, wenn er die künftigen Koalitionsvereinbarungen genau kennt. Gegenüber der Illustrierten „Quick“ zählte Ertl (FDP) auch jene Abmachungen dazu, die nicht die Agrarpolitik betreffen. „Einen Blankoscheck gebe ich nicht.“ Bonner Insider sind jedoch der Meinung, daß Ertl ein Ministeramt nicht ausschlagen werde.

**Lohnspirale im Vatikan**

Auch im Vatikan gibt es jetzt Gehaltserhöhungen: Sie belaufen sich durchschnittlich auf 50 Prozent. Pensionäre erhalten eine um zehn Prozent aufgebaute Rente. Die Mindestgehälter liegen bei 550 000, die Höchstbezüge bei 900 000 Lire für Vatikan-Angestellte. Nach den Bestimmungen des nach wie vor gültigen Lateran-Vertrages sind die vatikanischen Arbeitseinkommen steuerfrei. Außerdem können die Vatikan-Bediensteten billiges Benzin tanken (es kostet für sie nur 330 Lire pro Liter im Gegensatz zu den sonst üblichen 600 Lire).

**Dresden — 35 Jahre danach**

35 Jahre nach seiner Zerstörung erwartet Dresden, drittgrößte Stadt der „DDR“, 1980 rund fünf Millionen Besucher aus dem In- und Ausland. Allein die staatlichen Kunstsammlungen der Elbmetropole werden jährlich von mehr als zwei Millionen Menschen besichtigt.

**Kriegsverbrecher:**

**Polen macht feine Unterschiede**

**Komitee in Warschau erhebt ernste Vorwürfe gegen Justiz**

Die polnische kommunistische Regierung teile NS-Kriegsverbrecher in nützliche und nichtnützliche ein und lasse nützliche auch nach bereits verkündeten Todesurteilen laufen. Außerdem verfolge die polnische „Hauptkommission zur Erforschung von NS-Verbrechen“ nur solche NS-Leute, bei denen ihr eine Verfolgung vorteilhaft erscheint.

Diesen Vorwurf erheben übereinstimmend das Mitglied der nichtmarxistischen oppositionellen „Konföderation unabhängiges Polen“ in Warschau, Jerzy Gren, in einem Brief an den polnischen ZK-Sekretär, Jerzy Likaszewicz, und die polnische Jüdin Aleksandra Stypulkowska (München) in einem Leitartikel im exilpolnischen sozialdemokratischen Wochenblatt „Tydzien Polski“ (Polnische Woche).

Als Beispiel für viele wird der Fall des ehemaligen Gestapo-Chefs von Tschenschau und Radom, Wilhelm Laubner, genannt. Laubners Gnadengesuch wurde seinerzeit sogar vom polnischen Staatsratsvorsitzenden abgelehnt. Dennoch durfte er 1959 als freier Mann das politische Zuchthaus im oberschlesischen Großstrehlitz verlassen und

**Kirche in der „DDR“:**

**Kein Ja zum dialektischen Materialismus**

**Altbischof Fränkel kritisch zum Weltkirchenrat — Rückgang der Kirchenmitglieder geht weiter**

Marburg — Die Kirche in der „DDR“ könne kein Ja zum dialektischen Materialismus sagen, aber sie dürfe auch kein totales Nein zu der sie umgebenden Gesellschaft sprechen. Diese Ansicht vertrat der bis zum Herbst amtierende Bischof der Evangelischen Kirche des Görlitzer Kirchengebietes, D. Hans-Joachim Fränkel, in einem Interview mit idea. Nach Auffassung Fränkels würde eine Verweigerung des Dienstes in der sozialistischen Gesellschaft verleugnen, daß die Kirche auch in einem derart geprägten Staat unter der Herrschaft Christi stehe. Nur dort, wo sich die Christen „dem Anspruch einer atheistischen Bindung ausgesetzt sehen, müssen sie sich versagen“. Wie Fränkel in diesem ersten Interview nach seinem Umzug von Görlitz nach Marburg erklärte, hat sich das grundsätzliche Urteil der Marxisten über die Religion nicht geändert. Aber

in einem für beide Seiten „notvollen“ Lernprozeß seien bestimmte „Vorurteile und Klischeevorstellungen abgebaut worden“. Im Rückblick auf die zweijährige Praxis seit dem vielbeachteten Gespräch zwischen dem Vorstand der Konferenz der evangelischen Kirchenleitungen in der „DDR“ und dem Staatsratsvorsitzenden Erich Honecker am 6. März 1978 meinte Fränkel, es habe in einzelnen Fällen gewiß auch schmerzliche Enttäuschungen gegeben, aber die positiven Erfahrungen seien das Zukunftsweisende. Im Blick auf den von der Kirche stark kritisierten Wehrunterricht an den Schulen betonte Fränkel, die Kirche stehe zu den Eltern, die ihren Kindern die Teilnahme verbieten würden.

Zur innerkirchlichen Situation äußerte Fränkel, der fast sieben Jahre Bischof in Görlitz war, der Rückgang der Kirchenmit-

und sich dessen bewußt sind, daß Kirchengang in ihrer Umwelt ein persönliches Zeugnis ist“. In den nächsten Jahren müsse sich die Kirche auf das Entscheidende konzentrieren und „bei ihrem Thema“ bleiben.

Als Grund für die stärkere Beteiligung Jugendlicher an kirchlichen Veranstaltungen gegenüber früheren Jahren sah Fränkel, daß die „Frage nach sinnerfülltem Leben ganz allgemein in unserer Welt voller Krisen zugenommen hat“. Einer Reihe junger Menschen genüge es „einfach nicht mehr, als Lebensziel einen erhöhten Lebensstandard und gute Bezahlung zu haben“.

Zu der für 1981 geplanten Vereinigten Evangelischen Kirche in der „DDR“, in der die bisherigen Zusammenschlüsse Evangelische Kirche der Union (EKU), Vereinigte Evangelisch-Lutherische Kirche (VELK) und Bund der evangelischen Kirche aufgehen sollen, sagte Fränkel, er halte es für berechtigt, daß die Kirchen eine vertiefte Gemeinschaft anstreben. Er wende sich aber entschieden gegen eine eventuelle Auflösung der in die Bereiche „DDR“ und Bundesrepublik Deutschland geteilten EKU, die als letzte institutionelle Klammer die Kirchen beider Staaten in Deutschland verbindet. Das, was „wir gerade innerhalb der EKU an spezifischer Gemeinschaft haben“, sollte erhalten bleiben. Fränkel wörtlich: „Ich halte es geistlich für nicht vertretbar, die Kirche aufzulösen, die als einzige deutsche Kirche durch ihre Bekenntnissynode in Breslau 1943 das Gericht Gottes über den Mord an den Juden öffentlich bezeugt hat!“

Kritisch nahm Fränkel zum Sonderfonds des Antirassismusprogramms des Weltkirchenrates Stellung. Er sei mit der Evangelischen Kirche in Deutschland (EKD) der Meinung, daß die gegenwärtige Vergabepolitik des Sonderfonds der „Aufgabe, für unterdrückte Menschen einzutreten, nicht gerecht wird und einer gründlichen Überprüfung bedarf“. Die Vergabe von 85 000 Dollar an die rhodesische Patriotische Front vor einjährig Jahren nannte er eine für die Gemeinschaft der Kirchen repräsentierendes Gremium unzulässige „Entscheidung des politischen Ermessens“.



Zwerge und Riesen

TZ-Zeichnung

glieder habe seinen Tiefstand noch nicht erreicht. Es gebe ein „erhebliches Mißverhältnis zwischen der Zahl der kirchlichen Bestattungen und der Zahl der Taufen“. Es wird — so Fränkel — „viel darauf ankommen, daß die Christen den Gottesdienst als Mitte des Gemeindelebens wiedergewinnen

**Konsequenzen:**

**Liefert der Westen doch den Strick?**

**Olympia-Boycott kein Ersatz für wirtschaftliche Sanktionen**

Mehr als je zuvor sind Politik und Leistungssport miteinander verknüpft. Eine Olympiade — deren Grundvorstellung im friedlichen sportlichen Wettstreit der Jugend aller Völker liegt — in einem Lande durchzuführen, das gleichzeitig eine Aggression vom Zaune gebrochen hat, ist eine eklatante Mißachtung der olympischen Idee.

Südafrika und Rhodesien wurden aus anderen politischen Gründen von einer Olympiade ausgeschlossen. Die Sowjetunion boykottierte Weltmeisterschaften in der Bundesrepublik Deutschland, wenn sie in West-Berlin veranstaltet wurden, weil sie das westliche Berlin zu einer „selbständigen politischen Einheit“ erklärt hat. Und wenn jetzt der amerikanische Präsident Carter dieses Mittel auch einsetzen will, das diesmal der UdSSR und ihren Staatsprofis Prestigeverlust bringen wird, so sollten die westeuropäischen Staaten geschlossen Unterstützung gewähren.

Leider verdeckt die Diskussion um den Olympiaboycott aber die weitaus wichtigere Problemstellung! Seit vielen Jahren exportieren zahlreiche westliche Industriestaaten — bei gutem Gewinn, versteht sich — jene technischen Neuerungen in die UdSSR, die der zentralen Verwaltungswirtschaft Sowjetlands die Abstellung großer Ingenieur- und Wissenschafts-Kapazitäten für die Rüstungsindustrie ermöglichen. Vom Großcomputer über Fischereifabriksschiffe bis zu fertigen Produktionsanlagen für Personen- und Lastkraftfahrzeuge reicht diese Palette. Die Einrichtung eines Fiat-Werkes in Togliatti z. B. hat den Sowjets rund 20 Jahre Eigenentwicklung im Kraftfahrzeugbau erspart, denn sie hinkte in diesem Bereich hoffnungslos hinter dem Westen her. Wenn die Sowjetunion heute mit modernsten Flugzeugträgern und Atom-U-Booten in die Weltmeere drängen kann, so liegt es unter anderem daran, daß der Westen die riesige technologische Lücke im zivilen Bereich aus purem Eigennutz ständig weiter geschlossen hat.

Carter hat Weizenlieferungen nach Sowjetrußland stoppen lassen und — wenn auch zaghaft — einen Boycott von technischen Gütern angedroht.

Aber darüber wird in den USA und in Westeuropa bemerkenswert wenig gesprochen! Alles dreht sich um Olympia, als ob hier ein Hebel zur Eindämmung sowjetischer Ausbreitungsgelüste läge.

Die Hauptdiskussion, die im Westen aber geführt werden muß — bei allem Interesse für den Olympiaboycott —, geht um die Frage:

Dürfen die westlichen Industrieländer weiter auf Gedeih und Verderb Geschäfte machen und damit die sowjetische Militärmaschinerie auf indirektem Wege immer weiter stärken?

Wenn der Westen diese Frage weiterhin mit ja beantwortet, könnte sich Lenins Zitat als wahr erweisen:

„Die Kapitalisten werden noch die Stricke liefern, an denen wir sie aufhängen werden.“

V. G.

**Amnestie vor Olympiade**

„Erst Amnestie, dann Olympiade in Moskau“, diese Bedingung stellte der prominente russische Bürgerrechtler Andrej Amalrik (41) beim Sportforum des Brüsewitz-Zentrums in Bad Oeynhausen. „Friedliche Spiele und nebenan werden die Menschen aus Glaubens-, Meinungs- und Gewissensgründen eingesperrt, in die Verbannung geschickt oder in psychiatrischen Anstalten gequält, dieses ist ein unüberbrückbarer Gegensatz.“ An die Sportler der Bundesrepublik richtete er die dringliche Bitte, sich nicht zum Spielball des russischen Imperialismus machen zu lassen. Denn: „Afghanistan liegt von uns nicht so weit entfernt, wie mancher Sportler glaubt. Moskau könnte eine Nachgiebigkeit des Westens als Eintrittskarte für weitere Eroberungen werten. Berlin und Westeuropa sind näher an Moskau, als Afghanistan.“

**Das Ostpreußenblatt**  
 UNABHÄNGIGE WOCHENZEITUNG FÜR DEUTSCHLAND  
 Chefredakteur: Hugo Wellems  
 Verantwortlich für den redaktionellen Teil

<b>Kultur, Unterhaltung, Frauenseite:</b> Silke Steinberg	<b>Ostpreußische Familie und Briefkasten:</b> Ruth Geede
<b>Geschichte, Landeskunde, Soziales und Aktuelles:</b> Horst Zander	<b>Literaturkritik:</b> Paul Brock
<b>Dokumentation, Zeitgeschehen:</b> Claudia Schaak	<b>Bonner Büro:</b> Clemens J. Neumann
<b>Jugend, Mitteldeutschland:</b> Gisela Weigelt	<b>Berliner Büro:</b> Hans Baldung
<b>Heimatkreise, Gruppen:</b> Elke Lange	<b>Anzeigen und Vertrieb:</b> Beim Verlag
<b>Leserforum:</b> Max Brückner	

Verlag: Landsmannschaft Ostpreußen e. V., Parkallee 84/86, 2000 Hamburg 13. Bundesgeschäftsführer Friedrich-Karl Miltenthaler. Das Ostpreußenblatt ist das Organ der Landsmannschaft Ostpreußen und erscheint wöchentlich zur Information der Mitglieder des Förderkreises der Landsmannschaft Ostpreußen. — Bezugspreis Inland 5,80 DM monatlich einschließlich 6,5 Prozent Mehrwertsteuer, Ausland 7,— DM monatlich. — Bankkonto Landesbank Hamburg, BLZ 200 500 00, Konto Nr. 192 344 Postscheckkonto für den Vertrieb: Postscheckamt Hamburg 8 426-204, für Anzeigen: Postscheckamt Hamburg 907 00-207 Verlag, Redaktion, Anzeigenabteilung Postfach 32 32 55, 2000 Hamburg 13. — Für unverlangte Einsendungen wird nicht gehaftet. — Rücksendung nur wenn Porto beiliegt. — Druck: Gerhard Rautenberg, 2950 Leer (Ostfriesland). Telefon (04 91) 42 88

Für Anzeigen gilt Preistabelle Nr. 19  
 Telefon (0 40) 44 65 41 (mit Anrufbeantworter) und 44 65 42

Zu den ältesten Problemen dieser Erde gehört die Sorge um die Zukunft. Jede in der Verantwortung stehende Generation hat deshalb ihre Jugend mit besonderer Aufmerksamkeit beobachtet und verfolgt oftmals mißtrauisch ihr Tun und Handeln. Alle Neuerungen werden von ihr skeptisch betrachtet und die Zweifel über Tüchtigkeit und Moral der Jugend bleiben wach. Ebenso alt und üblich ist der Vorwurf der Jungen an ihre Väter, sie seien unbeweglich und würden am Alten festhalten. Sie, die Jugend, hätte nie die von den Alten begangenen Fehler gemacht, die nur durch Starrsinn und überholte Traditionen entstanden seien. Dieses Generationsproblem, das sich bis zum völligen Unverständnis entwickeln kann, ist so alt wie das Wissen über die geschichtliche Entwicklung der Welt!

Ich zitiere die Sorgen eines Mannes, der sich für die Erhaltung der Demokratie einsetzt: „Ist es nicht so, daß sich die Demokratie selber auflöst durch eine gewisse Unersättlichkeit in der Freiheit? Wenn sich die Väter daran gewöhnen, ihre Kinder einfach gewähren und laufen zu lassen, oder wenn die Söhne schon so sein wollen wie die Väter, sich nichts mehr sagen lassen wollen, um recht erwachsen und selbständig zu erscheinen.“

Und auch die Lehrer zittern vor ihren Schülern und schmeicheln ihnen lieber, statt sie mit starker Hand auf einen geraden Weg zu führen.

Überhaupt sind wir schon so weit, daß sich die Jüngeren den Älteren gleichstellen, ja gegen sie aufzutreten in Wort und Tat. Die Alten aber setzen sich unter die Jungen und suchen sich gefällig zu machen, indem sie ihre Albernheiten und Ungehörigkeiten übersehen oder gar daran teilnehmen, damit sie ja nicht den Anschein erwecken, als seien sie Spielverderber oder gar auf Autorität versessen.

Auf diese Weise werden die Seele und die Widerstandskraft aller Jungen allmählich müde. Sie werden aufsässig und können es schließlich nicht mehr ertragen, wenn man nur ein klein wenig Unterordnung von ihnen verlangt.

Am Ende verachten sie dann auch die Gesetze, weil sie niemand und nichts mehr als Herr über sich anerkennen wollen. Und das ist der schöne, jugendfrohe Anfang der Tyrannei! Das Zitat stammt von dem Philosophen Plato aus dem Jahr 400 vor Christi Geburt. Ebenso hätten diese Sätze nach 2400 Jahren, ohne ein einziges Wort abändern zu müssen, in der heutigen Zeit geschrieben werden können.

Vor 4000 Jahren, etwa im Jahr 2000 vor Christus, schreibt ein ägyptischer Priester sogar folgendes:



„Ideologie ist kein Ausgleich für fehlendes Eigeninteresse“: Vorgeschmack auf den Wahlkampf 1980

Foto Ap

Sättigung an materiellen Gütern gegeben. Der ideologisch-geistige Anteil hat dagegen große Lücken aufzuweisen. Die christlichen Kirchen haben es nicht verstanden, dieses Vakuum auszufüllen. Der demokratische Freiheitsgedanke allein bietet zu wenig Erfüllung, vor allem dann, wenn man die Freiheit in nahezu unbegrenztem Maße besitzt. Dafür bieten die sozialistischen Lehren für viele einen Religionsersatz, da sie versprechen, soziale Ungerechtigkeiten zu beseitigen und bessere und gerechtere Lebensordnungen zu schaffen.

In dieser Situation findet der Student von heute nur schwer einen für ihn klar erkennbaren Weg, seinen Beruf auszuüben. Überfüllte Universitäten, Numerus Clausus, Notenzwang mit mehreren Stellen hinter dem Komma, sind keine günstigen Voraussetzungen. Erschwerend dazu ist die ständig größer werdende

ganzen Leben lernen kann. Unsere Vorfahren hielten sich an den Unterricht, den sie in ihrer Jugend empfangen, wir aber müssen jetzt alle fünf Jahre umlernen, wenn wir nicht ganz aus der Mode kommen wollen.“ Das Zitat stammt von Johann Wolfgang von Goethe, der diesen Ausspruch vor fast 200 Jahren getan hat. Es ist erstaunlich, wie oft sich der Mensch schon mit ähnlichen Problemen auseinandersetzen mußte.

Die politische Situation und ihre weitere Entwicklung wird für den Akademiker eine ganz wesentliche Rolle spielen. Tendenzen der letzten Jahre, den Anreiz, durch erhöhte Leistungen zu mehr Wohlstand zu kommen, abzubauen, würden zu einem rasch abnehmenden Wohlstand der Gesamtheit führen. Die Wirtschaft der sozialistischen Länder ist ein deutliches Beispiel dafür. Selbst eine täglich eingehämmerte Ideologie ist kein Ausgleich für fehlendes Eigeninteresse. Es wäre für unseren Staat und seine Demokratie eine Katastrophe, wenn kommunistisches Gedankengut und Extremisten beider Seiten Einzug halten könnten. Mit Sicherheit sind Funktionäre einer Staatspartei nicht uneigennützig. Sie bringen mit Sicherheit weniger Wohlstand für die Gesamtheit als solche Menschen, die durch Fleiß, Verantwortungsbewußtsein und Sachverstand zur Durchführung großer Aufgaben gelangt sind. Es ist notwendig, unsere Demokratie durch ständige Reformen zu verbessern. Dabei sollte aber Sachverstand walten und nicht nur Reformen um der Reformen willen eingeführt werden.

Die Angehörigen der deutschen Korporationen gelten vielfach als konservativ und starr beim Festhalten am Althergebrachten. Diese Auffassung ist falsch. Auch wir wollen Verbesserungen und Änderungen, wo sie notwendig sind. Aber wir wollen diesen Staat und seine Demokratie erhalten, weil wir glauben, daß sie es wert sind, erhalten zu werden. Nirgendwo können wir soviel Sicherheit, wirtschaftliche Geborgenheit und Freiheit finden, wie in diesem Staat. Deshalb sind wir für Aufrechterhaltung von Ordnung und Recht und eines unbedingten notwendigen Maßes an Staatsgewalt, die erforderlich ist, Gewalt von einzelnen oder ganzen Gruppen abzuwehren, gleichgültig, ob sie von außerhalb oder von innen unser Land bedrohen. Wir dürfen jedoch unseren Staat bei dieser Abwehr nicht allein lassen! Gerade die Akademiker — wir alle — neigen dazu, uns politisch nur wenig zu engagieren. Wir überlassen das vielfach den politischen Parteien. Viele haben auch nur Angst, sich durch klare Stellungnahmen von anderen zu unterscheiden. Trotz allem sind besonders wir es unserem Staat und unserer Ausbildung schuldig, uns zu engagieren. Ohne unsere Unterstützung ist es nicht möglich, unsere Gesellschaftsordnung zu erhalten und fortzuentwickeln. Ich schließe dabei ausdrücklich alle Altersklassen ein. Keiner darf sich ausschließen. Wir dürfen nicht mehr schweigende, sondern müssen mitwirkende und handelnde Mehrheit sein.

in der Vergangenheit oftmals in der Einstellung zu den Mitmenschen geschadet hat. Weder der schlagende noch der nichtschlagende Student wird durch die Mensur oder ihre Ablehnung besser oder schlechter, intelligenter oder weniger intelligent, wertvoll oder weniger wertvoll.

Wenn unser höchstes Gut die persönliche Freiheit darstellt, so sollte man auch den Begriff der Gleichheit ansprechen, der vielfach absichtlich falsch ausgelegt wird. Die Gleichheit der Menschen kann sich immer nur auf den Ausgangspunkt, auf den Start gewissermaßen, und die Chance, die jeder haben sollte, beziehen. Gleichheit der Rasse, Gleichheit vor dem Gesetz und Gleichheit vor dem Recht, das müssen wir und können wir auch jederzeit vertreten. Darüber hinaus aber müssen wir auch eine Ungleichheit befürworten, sofern sie durch Charaktereigenschaften, Fleiß und Leistung hervorgerufen sind. Wenn wir die Dinge so betrachten, wird nur durch Unfreiheit Gleichheit erreicht, während echte Freiheit immer zu Ungleichheit führen muß.

Ob es allerdings sinnvoll ist, die Freiheit in so unbegrenztem Maße zu praktizieren wie gegenwärtig bei uns, erscheint mir einer Überprüfung wert. Manche Auswüchse unserer Gesellschaft entspringen sicher einem maßlosen Freiheitsdenken. Hier könnten gewisse begrenzende Korrekturen heilsam sein.

Es ist ein Irrtum, zu glauben, daß wir die Menschen glücklicher machen, wenn wir ihnen weniger Aufgaben und Verantwortung übertragen. Ebenso wie unsere Kinder und unsere Jugend gefordert werden will, wächst jeder Mensch mit seinen Pflichten und Aufgaben und erhält mit ihrer Bewältigung größtmögliche Befriedigung. Der immerwährende Anreiz dazu aber ist die Ungleichheit, die selbst in extrem sozialistischen Ländern noch nicht abgeschafft werden konnte.

Für viele Menschen liegt erfreulicherweise der Reichtum nicht im materiellen Besitz, sondern in der Hingabe an ein Ziel, an Lebensinhalte, die unser menschliches Dasein erweitern können. Dies sollte in erster Linie für den Akademiker, den Absolventen der hohen Schulen, zutreffen. Wir sollten das Studium nicht nur als Voraussetzung zum Gelderwerb, sondern vor allem als Verpflichtung gegenüber der Allgemeinheit sehen.

Unsere aus völliger Verarmung entstandene Wirtschaftswundergesellschaft, die allein vom rationalen Denken und der Erfolgsmaxime geprägt ist, muß wieder mehr geistigen Inhalt bekommen, um damit die Lebensqualität auch in dieser Hinsicht zu verbessern. Viele Menschen, und vor allem unsere Jugend, empfinden besonders stark diese große Lücke unseres Daseins und sind auf der Suche nach höheren Werten. Wenn es uns nicht gelingt, diesen Mangel mit unseren Idealen auszufüllen, wird die nächste Generation andere Wege gehen, auch wenn sie radikalem oder marxistischem Gedankengut angehören. Nur wenn wir selbst eine Idee gegen Ideologien stellen, werden wir bestehen können. Der Materialismus oder das größere Wirtschaftspotential reichen dafür nicht aus. Um dieses Ziel zu erreichen, müssen wir bereit sein, ständig neue Erkenntnisse aufzunehmen und die alten auf ihre Gültigkeit zu überprüfen.

Wir dürfen eines nicht vergessen: Junge Menschen werden sich dorthin orientieren, wo sie Antworten auf die Frage nach der Zukunftsentwicklung finden und nicht nur Hinweise zur Gegenwarts- oder Vergangenheitsbewältigung erhalten.

Wir müssen als Vorbilder leben, um auch damit jungen Menschen Maßstäbe und Ausrichtung zu geben. Wir sollten versuchen, unserer Jugend Aufgaben zu übertragen, indem man sie für etwas begeistert. Dabei müssen wir versuchen, das richtige Maß zu finden, weder Verwöhnung noch Überforderung führen zum Erfolg.

Aus dem Mitleiden dieser augenblicklichen recht turbulenten Welt heraus, werden wir in Zukunft bewußt denkende und handelnde Persönlichkeiten gebrauchen. Für viele wird auch der Satz Gültigkeit haben: Versuche, zu den Führenden zu gehören, dann entgehst du dem Geführtwerden!

Dem Akademiker von morgen und übermorgen stehen noch genügend ernstzunehmende Aufgaben bevor, bei denen es sich lohnt, den ganzen Menschen einzusetzen. Auch bei steigender Arbeitslosenzahl wird der, der bereit ist, sich voll für etwas einzusetzen, jederzeit einen Weg finden, der ihm zum ausreichenden Lebensunterhalt, vor allem aber zur echten Erfüllung seines menschlichen Aufgabenbereiches führt. Eingebettet in den Freundeskreis einer Verbindung, stehen ihm dazu beachtliche Möglichkeiten und erstklassige Voraussetzungen zur Verfügung.

# Ideen gegen Ideologien

## Das akademische Studium als Aufgabe und Verpflichtung

VON Dr. WILHELM BRILLING

„Unsere Erde ist heruntergekommen in diesen letzten Tagen. Kinder gehorchen ihren Eltern nicht mehr. Jedermann will Bücher schreiben. Das Ende der Welt ist nahe!“ Wenn wir trotz der von Plato und dem ägyptischen Priester geäußerten Sorgen auch heute noch in einem lebenswerten Staat existieren, so ist das der Beweis dafür, daß es immer wieder Menschen gibt, die sich der Gemeinschaft gegenüber verantwortlich fühlen und entsprechend handeln. Es zeigt aber auch, daß der Selbsterhaltungswille des Menschen und sein Bestreben, sich persönliche Freiheiten zu erhalten, stärker ist, als veraltete Gesetze einerseits und unheilvolle Ideologien von in Mode gekommenen Weltverbesserern andererseits.

Die Welt wird sich fortentwickeln. Es wird unsere Jugend sein, die sie prägt. Auch wenn sie vieles, was uns lieb geworden ist, abändert, müssen wir ihr vertrauen. Auch wir, die heute in der Verantwortung stehende Generation, sollten deshalb den Glauben an die Zukunft und an die Jugend unseres Volkes nicht verlieren. Wir müssen aber — trotz der geringen Verwirklichungschance — immer wieder versuchen, diese Jugend vor den größten Enttäuschungen und den schwersten Fehlern zu bewahren. Das ist unsere Aufgabe und dazu bietet eine Studentenverbindung als Lebensbund eine ungleich größere Möglichkeit, als die große Gruppe der anonymen Jugendlichen, die sich nur mit sich selbst und ihren eigenen Problemen beschäftigt, und die vielfach glaubt, mit einigen Schlagworten und Randkenntnissen Politik oder Wissenschaft betreiben zu können.

Die augenblickliche Situation läßt sich folgendermaßen darstellen:

Nach dem verlorenen Krieg und dem völligen materiellen Zusammenbruch folgte für uns alle eine bis dahin nie gekannte Freiheit und persönlicher Wohlstand. Der Fleiß jedes einzelnen, die freie Entfaltung der Persönlichkeit, die Gleichheit vor dem Gesetz und die Freiheit der Meinung und des Glaubens haben diesen gewaltigen Aufschwung gebracht, der als „Wirtschaftswunder“ in die Geschichte eingegangen ist.

In unserem Staat ist nicht nur die persönliche, sondern auch die geistige Freiheit so umfassend, daß sie kaum von der eines anderen Landes der Welt übertroffen werden kann. Es war der Vorsitzende des Gewerkschaftsbundes, Oskar Vetter, der am 1. Mai 1974 sagte: „Es gibt kein Land, in dem die Arbeitnehmer einen höheren Lebensstandard, mehr Recht und größere politische Freiheiten haben, als in der Bundesrepublik Deutschland!“

Neben diesen fast unbegrenzten Freiheiten ist ein Wohlstand vorhanden, der für viele nicht nur als selbstverständlich, sondern als solcher überhaupt nicht mehr empfunden wird. Mangel an Nahrung und Kleidung ist fast unbekannt.

Wenn wir hier die Frage nach den Ursachen dieses Wohlergehens stellen, so lautet die eindeutige Antwort: Es sind Fleiß, Können, Arbeitswillen und ein hohes Maß an Verantwortungsbewußtsein der Mehrheit der Bürger. Niemand aber kann ein hoher Lebensstandard auf die Dauer durch Nichtstun erhalten bleiben! Ob wir diesen materiellen Wohlstand und die geistige Freiheit auch weiterhin erhalten können, wird erst die Zukunft zeigen.

Nach dem wirtschaftlichen Aufschwung und der Konjunkturerlosion hat es inzwischen eine Art

Spezialisierung der Ausbildung, obwohl viele noch gar nicht übersehen können, ob sie später in diesem von ihnen gewählten Spezialgebiet eine Aufgabe finden werden.

Die materielle Not einer Arbeitslosigkeit ist durch die Sozialgesetzgebung in verhältnismäßig großzügiger Weise geregelt. Was viel schwerer ins Gewicht fällt, ist die seelische Not eines zur Untätigkeit verurteilten jungen Menschen, der nach Fertigstellung seiner Ausbildung sein Wissen und seine Ideen nicht einsetzen kann. Und diese Not wird steigen, je besser die Ausbildung und je beweglicher der Geist!

Der moderne Akademiker kann dieser Situation nur dadurch begegnen, daß er in seinen Berufszielen und seinen Ansprüchen variabel bleibt. Nur wer bereit ist, jede sich ihm bietende Möglichkeit zu ergreifen, um sein praktisches Können zu erweitern und vorübergehend auch Arbeiten und Aufgaben zu übernehmen, für die er keine Berufung fühlt oder auch kein Studium benötigt, wird gute Chancen für eine verantwortungsvolle Aufgabe finden. Für viele Unternehmen ist der Einsatzwille und die Zuverlässigkeit ihres Mitarbeiters wichtiger, als ein hoher Notendurchschnitt oder bereits vorhandenes Fachwissen.

Prognosen besagen, daß in Zukunft jeder Berufstätige im Laufe seines Lebens durchschnittlich zwei Berufe haben wird, da mit immer stärkeren Veränderungen im Berufsbild gerechnet werden muß. „Es ist schlimm genug, daß man jetzt nichts mehr für sein

## Die Zukunft wird keineswegs von Einzelgängern geschaffen

Die studentischen Verbindungen haben bei der Verwirklichung dieser Aufgabe eine große Verpflichtung. Sie sollen und können kein politisches Mandat ausüben; aber sie können den jungen Akademiker immer wieder auf seine Mitwirkung für die Gesamtheit hinweisen. Die Zukunft wird nicht von spezialisierten Einzelgängern geschaffen, sondern von Persönlichkeiten, die aus der Gemeinschaft kommen und sich für die Gemeinschaft einsetzen. Nicht das Fachwissen, sondern der Charakter und die Einstellung zum Mitmenschen und seine Verantwortung fürs Ganze werden ausschlaggebend sein.

An dieser Stelle ist es wohl notwendig, auch ein Wort zum Mensurfechten zu sagen. Wir alle wissen, daß das Fechten mit scharfen Schlägen und der Möglichkeit von Verletzungen der Kontrahenten großer Kritik, nicht nur in der Öffentlichkeit, sondern auch innerhalb der Korporationen und ihrer Angehörigen, ausgesetzt ist.

Die beiden verlorenen Kriege mit ihren unvermeßlichen Zerstörungen und Wunden mit bleibenden Schäden und der ganze mit der Gewalt verbundene Schrecken haben viel zu dieser verständlichen Ablehnung beigetragen. Außerdem hat in den vergangenen Jahrzehnten ein Sinneswandel dahingehend stattgefunden, daß Heldentaten und Heroisches an Stellenwert verloren haben. Die Ablehnung aller Gewalt hat ihre Bedeutung nicht nur zwischen ganzen Völkern gefunden, sondern ist bis in die persönliche Sphäre jedes Menschen vorgedrungen. Sie ist heute schon soweit gediehen, daß die Abwehr von rechtswidrigen Angriffen auf den Staat oder Einzelpersonen den dafür zuständigen Ordnungskräften überlassen wird. So kann es geschehen, daß viele Menschen einem

Verbrechen zuschauen, ohne bereit zu sein, dem Opfer beizustehen.

Das Fechten, so antiquiert es erscheinen mag, ist ohne Frage eine große Mutprobe. Es verlangt eine große Portion Selbstüberwindung. Es verlangt aber auch ein erhebliches körperliches Training, um die technisch-sportlichen Voraussetzungen überhaupt bringen zu können. Es gibt nur wenige Dinge, die körperlich und seelisch ähnliche Anforderungen an einen jungen Menschen stellen. Zu nennen wären hier sicher das Fallschirmspringen oder alpines Bergsteigen.

Festzustellen bleibt weiter die Tatsache, daß die Korporationen, die das Fechten eingestellt haben, keineswegs mehr Zulauf haben, als diejenigen, die die Mensur zur Pflicht machen.

Ich halte das Schlagen auch heute noch für einen wichtigen Bestandteil unseres Bundes. Es zwingt den einzelnen zur Stellungnahme. Es stellt große körperliche Anforderungen und verlangt Pünktlichkeit auch nach durchgeführten Nächten. Es verbessert den Zusammenhalt der Gruppe durch die Bewältigung gemeinsamer Gefahr. Es fördert den Mut des einzelnen, den wir heute so dringend benötigen. Es verhindert schließlich eine allzu starke Fluktuation der Mitglieder. Wer seine zwei Partien bestanden hat, wird nur in Ausnahmefällen die Gemeinschaft verlassen. Zwei Dinge muß ich jedoch einschränkend aufführen: Das Fechten darf nie zum Inhalt dieser Verbindung werden, sondern sollte nur einen Anteil am Leben des Bundes ausmachen. Zweitens: Das Fechten darf nie ein Kriterium für den Wert eines Menschen darstellen. Es ist für unseren Bund ein Erziehungsmittel, das den jungen Bundesbrüder formen hilft. Wir dürfen daraus jedoch kein elitäres Denken ableiten, das uns

**Filmfestspiele:**

**Ein Hurrican von Haß**

Filmfestspiele sollen — nach ihren Richtlinien — dem besseren Verständnis unter den Völkern dienen. Auf Toleranz und Respekt haben bei einem Festival alle Anspruch: der Weltstar und das Fräulein Namenlos, der politische Eiterer und der filmende Pornokrat, der Spitzenregisseur und der mehr schlecht als recht bemühte Amateur. Filmfestspiele sind — nach Aufgabe und Praxis — ein Stück gelebte Demokratie.

Als Bundespräsident Karl Carstens das Berlinale-Kino betrat, folgte er einer guten Tradition seiner Vorgänger Lübke, Heinemann und Scheel. Was ihn erwartete, war der deutsche Spielfilm „Im Herzen des Hurrican“. Was ihn empfing, war ein Hurrican von Haß, ein Konzert aus Piffen und Buh, aus Wutgeheul und „Carstens raus“-Rufen. Das Ganze dauerte nur wenige Minuten, aber sie reichten, um einem internationalen Publikum vorzuführen, wie wir Deutschen es wirklich halten mit der Toleranz.

Die gleichen Leute, die danach ireudigen Beifall für ein paar Brutalszenen auf der Leinwand spendeten, sie versagten dem Kinogänger Carstens ein Mindestmaß an Fairneß und dem Träger des höchsten deutschen Staatsamtes jeglichen Respekt. Ob die eifrigsten Buh-Brüller sich anschließend im Schloß Bellevue die Drinks und Häppchen besonders munden ließen, war nicht zu erkennen im Gedränge.

Am Sonntagabend mußte man sich schämen auf den 30. Internationalen Filmfestspielen Berlin und für ihr Publikum.

aus „Berliner Morgenpost“

**Generationsproblem:**

**Ein paar Zöpfe nachwachsen lassen**

Der Gleichwuchs im Durchschnittsmaß erscheint den „Reformern“ heute als das Ideal

Schüler oder Studenten, die in einer überfüllten Straßenbahn einem älteren Menschen ihren Sitzplatz anbieten, sind nicht mehr die Regel. Fast noch seltener sieht man einen alten Mann oder eine alte Frau, die auf den Sitzplatz des Jüngeren Anspruch erheben. Das wagen sie nicht, einer groben Antwort oder zumindest der Nichtbeachtung gewärtig. Der Umgangston zwischen den Generationen ist rauher geworden. Dabei würde das Ansehen keines Jugendlichen leiden, wenn er Rücksicht nähme, auch wenn er darunter nur überholte Konvention versteht. Es fällt aber schwer, den Heranwachsenden die Umgangsformen der Eltern verständlich zu machen, seit Konvention und alter Zopf gleichgesetzt und überlieferte Förmlichkeiten im schönsten Reformistendeutsch zu herrschaftsspezifischen Merkmalen erhoben wurden.

Gewiß ist vieles reine Äußerlichkeit. Es wird zutreffend gesagt, Trauer trägt man im Herzen, nicht am Revers. Trotzdem sind Trauerflor und dunkle Kleidung nicht nur Zeichen eines vielleicht gar nicht empfundenen Schmerzes, also Heuchelei, sondern auch Selbstzwang zum Erinnern. Es heißt auch, um Musik zu genießen, braucht man keinen Frack. Mit dem Umziehen vor einem Konzert, mit dem Ablegen der Alltagskleidung aber stimmt man sich nicht nur auf das bevorstehende Ereignis ein, sondern auch auf die Menschen, in deren Mitte man es erleben wird. Es ist ein Akt der Selbstvorbereitung einerseits, der Höflichkeit und sogar der Verständigungsbereitschaft den Mitmenschen gegenüber andererseits. Man setzt einen der kleinen Lichtpunkte, die das Leben freundlicher machen.

Wer das alles für Larifari hält, soll es lassen. Er übersieht aber, daß Konventionen nicht von einer scharfsinnigen Oberklasse mit der Absicht, Druck auszuüben und zu manipulieren, erfunden wurden, sondern daß sie sich aus dem Bedürfnis entwickelten, Kanten abzuschleifen und den Alltag rei-

nungsloser zu gestalten. Es sind gewachsene Regeln, die den verordneten Regeln doch entschieden vorzuziehen sind. Ein Staat — es gibt solche —, der auch das menschliche Miteinander bis aufs letzte I-Tüpfelchen in Gesetze fassen will, verleugnet die sittliche Norm, weil er seinen Bürgern kein Gefühl für Moral und Anständigkeit zutraut oder zubilligt. Konventionen sind im allgemeinen ungeschriebene Verhaltensweisen, die sich der Mensch freiwillig auferlegte und die man nicht ungestraft verwirft, wenn das Zusammenleben nicht härter werden soll.

Die Konvention lebt und wird weitergetragen vom Vorbild sozusagen, von der Respektperson. Aber die wurde zusammen mit Opas Müll weggefegt. Der Wahn, Respekt hätte etwas mit Strammstehen zu tun, ließ vergessen, daß darunter im Grunde nur die natürliche oder durch Ausbildung erworbene Überlegenheit einer Person zu verstehen ist. Der auf der Zerstörung der Autorität gewachsene Universitätsterror hat hinlänglich bewiesen, wohin es führt, wenn Begriffe wie Konvention, Respekt oder Ordnung nur noch als Mittel der Unterdrückung gewertet werden. Am berühmten Frankfurter Abendgymnasium hat ein Schüler seinen Lehrer „Drecksau“ genannt. Das Schimpfwort, über das sich ein souveräner Lehrer leicht hinwegsetzen wird, ist dabei nicht so erschreckend wie das, was folgte. Eine andere Lehrkraft rechtfertigte das Ver-

halten des Schülers als Ausgleich gegen die dialektische Überlegenheit des Lehrers.

Kann man das Lehrer-Schüler-Verhältnis noch schlimmer mißdeuten? Das ist nicht nur Haarspalterei. Hier wird Finsteres, ja sogar Faschistisches hinter einer Überlegenheit vermutet, die der Lehrer dank seines Studiums selbstverständlich besitzt und die er dialektisch auch besitzen muß, da er das erworbene Wissen in einer dem Schüler angemessenen Form weitergeben muß. Ohne eine Anerkennung der Respektperson Lehrer wird das kaum gehen. Das aber verstößt gegen die von den linken Reformern betriebenen Nivellierungstendenzen. Keiner soll größer sein als der andere. Gleichwuchs im Durchschnittsmaß erscheint als das Ideale.

Der Leiter wurden die Sprossen herausgebrochen. Der Jüngere soll, was seine Rechte anbelangt, gleich ganz oben neben den Älteren sitzen. Daß man mühsam hochklettern, sich seine Rechte erst erwerben muß und dazu der Führung „Überlegener“ bedarf, ist aber gewissermaßen ein Naturgesetz. Keiner wird reif geboren oder ist automatisch reif mit dem Tag der Volljährigkeit. Diese natürliche, in viele Konventionen gefaßte Ordnung muß wiederhergestellt werden. Denn ohne sie verkümmern nicht nur der Respekt, sondern auch Rücksichtnahme und Höflichkeit. Man sollte ein paar alte Zöpfe nachwachsen lassen. **Walter Beck**

**Partnerschaften:**

**DKP-Stadtrat schaltet sich ein**

Kommunistische Einflußnahme zum Thema Nürnberg-Krakau

Nürnberg — Nach den massiven Pressionen des stellvertretenden SPD-Bundestagsfraktionsvorsitzenden Bruno Friedrich auf den Nürnberger Oberbürgermeister Andreas Urschlechter, dem beabsichtigten Partnerschaftsverhältnis zwischen Nürnberg und Krakau doch im polnischen Sinne wieder Leben einzuhauchen, hat sich jetzt auch die DKP in die Diskussion um dieses Problem eingeschaltet.

In ihren Augen stellt sich die Angelegenheit folgendermaßen dar: Der nach siebenjährigen Bemühungen im Oktober 1979 abgeschlossene Partnerschaftsvertrag zwischen Nürnberg und Krakau ist offensichtlich ernsthaft in Gefahr. Da die Polen den Vertrag seit Ende 1979 wegen eines Briefes des Oberbürgermeisters an den Sprecher der Sudetendeutschen Landsmannschaft, Dr. Walter Becher MdB, ruhen lassen, bemüht sich bereits eine andere große Stadt der Bundesrepublik Deutschland um partnerschaftliche Beziehungen mit Krakau. Das jedenfalls sind die wesentlichsten Eindrücke aus Gesprächen, die ausgerechnet der Nürnberger DKP-Stadtrat Herbert Stiefvater kürzlich mit dem Krakauer Stadtpräsidenten Edward Barszcz und führenden Vertretern der Polnischen Vereinigten Arbeiterpartei (PVAP) hatte. Stiefvater war mit einer Delegation des DKP-Parteivorstandes zum Parteitag der PVAP nach Warschau gekommen.

Wie Stiefvater nach seiner Rückkehr vor der Presse in Nürnberg erläuterte, gehe es der polnischen Seite nicht um einen „Knie-

fall“ Urschlechters. Sie erwarte jedoch eine eindeutige öffentliche Stellungnahme vom Nürnberger Stadtoberhaupt, wie sein Satz in dem Brief an Becher über die „zwei Polen“ gemeint sei und wie er zu den Vertriebenenverbänden stehe. In dem Schreiben hatte Urschlechter versichert, Krakau liege in Alt-Polen. Er habe keine Beziehungen zu anderen „Städten Polens, die besetzt wurden“, angestrebt. Man darf gespannt sein, wie diese neuerliche ebenso unerwünschte wie überflüssige Einflußnahme in unsere Angelegenheiten abgewiesen wird.

**Bundesjugendring:**

**Polnische Rüge**

Kritik an Vertriebenenverbänden

Scharfe Kritik am Bundesjugendring hat die Zeitung der polnischen Staatsjugend, „Sztandar Mlodych“, geübt. Das Blatt wirft der Dachorganisation der westdeutschen Jugendverbände Inaktivität bei der Förderung der Beziehungen zwischen der deutschen und der polnischen Jugend vor. Man habe den „wiederholten Deklarationen keine aktiven Schritte“ folgen lassen.

Insbesondere rügt „Sztandar Mlodych“, daß der Bundesjugendring mit Jugendverbänden der ostdeutschen Heimatvertriebenen zusammenarbeite. „Es ist eine bekannte Tatsache“, erklärt die Zeitung, „daß ohne radikale Veränderung des Systems und des Inhalts der Erziehung und Ausbildung in der BRD niemals ein Status erreicht wird, von dem beide Seiten sagen könnten, er stelle einen Ausgangspunkt für die Weiterentwicklung der Beziehungen ohne gegenseitigen Nachteil und ohne abgedroschene Ansichten dar“.

„Sztandar Mlodych“ wirft dem Bundesjugendring auch vor, daß er sich nicht zu dem Brüsseler NATO-Beschluß über die Stationierung von US-Mittelstreckenraketen in Westeuropa geäußert habe. Die Zeitung lobt die Jungsozialisten, die Jungdemokraten, die sozialistische „Falken“-Jugend sowie die kommunistische sozialistische Deutsche Arbeiterjugend, weil sie den NATO-Beschluß verurteilt haben.

Trotz ihrer Zweifel am guten Willen des Bundesjugendringes zur weiteren Entwicklung der Beziehungen sei Warschau jedoch bereit, erklärt „Sztandar Mlodych“, den Dialog im Namen des Normalisierungsprozesses und der Entspannung fortzusetzen.

**Länder:**

**Nur Objektivität dient der Wahrheit**

Die Schulbuchempfehlungen sind daher nicht akzeptabel

Bonn — Für die von CDU und CSU regierten Bundesländer sind bei den deutsch-polnischen Schulbuchempfehlungen vor allem jene Punkte weiterhin nicht akzeptabel, in denen sich die Polen mit ihren Forderungen durchgesetzt haben. Das ist auf einer Tagung der Friedrich-Ebert-Stiftung in Bonn, an der kürzlich Vertreter von Landtagen, der Schulbuchverlage, Mitglieder der Schulbuchkommission und Wissenschaftler teilnahmen, deutlich geworden.

Nach Aussagen des CSU-Landtagsabgeordneten Sieghard Rost sind Bayern und die CDU-regierten Bundesländer nicht bereit, Schulbücher hinzunehmen, in denen unter anderem die Vertreibung Millionen Deutscher als „Bevölkerungstransfer“ bagatellisiert wird, und in denen der Hitler-Stalin-Pakt als Auslöser des Zweiten Weltkrieges unerwähnt bleibt.

Außerdem müsse bei der Behandlung des Warschauer Abkommens von 1970 klar herausgestellt werden, daß die deutsche Frage

weiterhin offen und die Grenzziehung im Osten nur provisorisch ist.

Als diskutabel bezeichnete Rost einen auf der Tagung unterbreiteten Vorschlag, die Schulbuchempfehlungen mit einem Anhang zu versehen, in dem die strittigen Punkte aufgeführt sind. Die von der SPD regierten Bundesländer haben die deutsch-polnischen Schulbuchempfehlungen in ihrer jetzigen Form zum Teil akzeptiert.

Einig waren sich alle Tagungsteilnehmer über die Bedeutung der Schulbücher als Beitrag zur Völkerverständigung für den Frieden. Dies setzte aber voraus, so erklärte der Abgeordnete Rost, daß die Schulbücher eine wahrheitsgetreue und objektive Darstellung der Geschichte enthalten und frei von Chauvinismus sind.

Diese Voraussetzungen sind nach den Worten des Abgeordneten für den Unterricht an den Schulen Bayerns erfüllt. Ein Nachholbedarf in dieser Frage sei jedoch in Polen vorhanden.

**Aussiedler:**

**Zahlen weiter rückläufig**

Im Februar dieses Jahres sind 2626 deutsche Aussiedler im niedersächsischen Grenzdurchgangslager Friedland eingetroffen. Wie das Niedersächsische Ministerium für Bundesangelegenheiten in Hannover mitteilte, waren das 646 Personen oder 19,7 Prozent weniger als im Vormonat. Im Vergleich zum Februar 1979 lag die Zahl der Aussiedler um 435 Personen oder 14,2 Prozent niedriger. Bereits im Januar 1980 waren die Aussiedlerzahlen gegenüber dem Vormonat Dezember 1979 um 21,4 Prozent gesunken.

Aus dem polnischen Bereich kamen im Februar 2120, aus der Sowjetunion 411, aus Rumänien 56, aus der CSSR 13, aus Ungarn 12, aus Jugoslawien 9 und aus dem übrigen Ausland 5 Aussiedler über Friedland in die Bundesrepublik.

Im Januar wurden 3272 Aussiedler in Friedland registriert, davon 2595 aus dem polnischen Bereich, 556 aus der UdSSR, 64 aus Rumänien, 26 aus Jugoslawien, 16 aus der CSSR und 15 aus Ungarn.



Das melden wir als Senioren-Unterhaltungsspiel zum Patent an! Zeichnung aus „Münchener Merkur“

## Sowjetunion:

## Moskau vor schwerer Entscheidung

Ohne bessere Motivierung der Bevölkerung ist keine Gesundung der Wirtschaft möglich

Die Moskauer „Prawda“ überraschte ihre Leser vor einigen Tagen mit einem erstaunlichen Geständnis. Sie beklagte, daß die Bäckerläden kein Brot hätten, gab zu, daß auch in anderen Geschäften die Regale oft leer seien, betonte aber gleichzeitig, dies hätte nichts mit dem Getreideboykott oder anderen wirtschaftlichen Maßnahmen der USA zu tun. Diese Kritik wurde noch durch die erste Ansprache des nach langer Krankheit wieder aktiven sowjetischen Ministerpräsidenten Kossygin bestätigt. Er ließ kaum ein Gebiet der sowjetischen Wirtschaft in seiner harten Kritik aus und erklärte, der am 1. Januar 1981 beginnende neue Fünf-Jahr-Plan müsse nun endlich Wandel schaffen.

Das Besondere an dieser doppelten Rüge liegt darin, daß Partei und Staat nun zu erkennen geben, wie schwach im Grunde die Wirtschaft der Sowjetunion gegenwärtig ist. Die jüngsten Zahlen der amtlichen Moskauer Statistik können dies nur bestätigen. Die industrielle Produktion während des Fünf-Jahr-Plans 1971/75 nahm in der durchschnittlichen jährlichen Wachstumsrate noch um 4,9 Prozent zu. 1976/80 waren es nur noch 4,7 Prozent. Die Arbeitsproduktivität fiel von 6 auf 5,5 Prozent. Die Brutto-Anlageinvestitionen gingen von 7,2 auf 4,7 Prozent zurück, und die Löhne und Gehälter, die 1971/75 im jährlichen Durchschnitt noch um 3,6 Prozent gestiegen waren, brachten es in dem jetzt ablaufenden Fünf-Jahr-Plan nur noch auf 3,2 Prozent. Für das laufende Jahr fehlen der Sowjetunion immer noch etwa 17 Millionen Tonnen Weizen und Gerste, und im Augenblick ist nicht abzusehen, woher dieses — vor allem für Futterzwecke bestimmte Getreide — kommen soll.

Kossygin hat in seiner Rede noch einmal alle Gründe für die Wirtschaftsmisere genannt: Schwerfälligkeit der Behörden, mangelnde Abstimmung, geringe Arbeitsproduktivität, Verschwendung von Rohstoffen und Einfallslosigkeit von oben bis unten. Besondere Sorgen macht ihm das Transportsystem, daß einer wachsenden Beanspruchung nicht gewachsen sei.

Fast gleichzeitig mit der Rede des sowjetischen Ministerpräsidenten erklärte Verteidigungsminister General Ustinov, als Folge der Besetzung von Afghanistan müsse der sowjetische Militärhaushalt erhöht werden. Nach zuverlässigen westlichen Schätzungen gibt die Sowjetunion zur Zeit rund 13 Prozent ihres Sozialprodukts für Rüstung aus. Dieser Satz wird sich erhöhen müssen, wenn die Sowjetunion ihr Rüstungsprogramm ausweitet. Es geht dabei nicht nur um neue Waffen, auch das vorhandene, oft veraltete Militärpotential muß erneuert werden. Da-

zu kommt, daß mehr Soldaten unter die Waffen gerufen werden sollen. Wie alle diese zusätzlichen Belastungen verkraftet werden können, weiß zur Zeit sicherlich niemand in Moskau.

Die Energielage der Sowjetunion und mit ihr die des gesamten Ostblocks wird sich in den kommenden Jahren erheblich verschärfen. Die zur Zeit ausgebeuteten Ölquellen lassen nach, und eine westliche Hilfe bei der Erschließung des sibirischen Ols ist unter den gegenwärtigen Verhältnissen kaum denkbar. Die Sowjetunion erklärt zwar, daß der Ostblock schon bis zum Jahr 1990 rund 150 Kernkraftwerke mit einer Gesamtleistung von 190 000 Megawatt bauen wolle, aber diese phantastische Zahl kann in dem kurzen dafür vorgesehenen Zeitraum nicht einmal von einer gesunden Volkswirtschaft erreicht werden. Ohne westliche Hilfe kann nicht einmal ein Bruchteil des ehrgeizigen Programms verwirklicht werden.

In den führenden Kreisen der Sowjetunion ist man sich darüber im klaren, daß ohne eine bessere Motivierung der sowjetischen Bevölkerung die Gesundung der Wirtschaft nicht zu erreichen ist. Damit kann aber nicht

gerechnet werden. Auch für die Sowjetunion trifft überdies zu, was in diesen Tagen amtliche Stellen in der „DDR“ erklärten: In den kommenden Jahren müsse sich die Bevölkerung auf einen Abbau ihres gegenwärtigen Lebensstandards gefaßt machen.

Die Sowjetbürger wissen, zumindest aus westlichen Sendungen in die Sowjetunion, was der rumänische Staatsführer Ceausescu schon seit Jahren sagt: die kommunistische Planwirtschaft kann die Belastung der hohen Rüstungsausgaben nicht mehr tragen. Daraus folgt, daß auch die sowjetische Regierung sich entscheiden muß, ob sie die zivile Wirtschaft oder die militärische Rüstung bevorzugt. Nach den neuesten Verlautbarungen aus Moskau scheint sie sich für die Rüstung entschieden zu haben. Daraus ergibt sich, daß die Versorgung der Industrie und der Bevölkerung und mit ihr die des gesamten Ostblocks in den kommenden Jahren ihre Talfahrt fortsetzen wird. Ein westliches Embargo würde diesen Trend zwar verschärfen, aber es wäre keineswegs allein die Ursache für den Niedergang der Planwirtschaft in der Sowjetunion.

Arnold Weingärtner

## Blick nach Osten:

## Hoffnung auf Südafrika

Weg am Kap der guten Hoffnung muß freigehalten werden

Chinas Kritik an der Innenpolitik der Republik Südafrika ist im Rahmen seiner Bemühungen, eine weltweite Allianz gegen die Sowjetunion aufzubauen, verhaltener geworden. Das ist, wenn auch keine offizielle Stellungnahme von Seiten der Regierung zu erhalten ist, auch in Pretoria nicht ganz unbemerkt geblieben. Was Peking zum Umdenken gegenüber Südafrika bewegen haben mag, ist deutlich genug. Seit mehr als einem halben Jahr muß China hilflos mitansehen, wie von Moskau unterstützte vietnamesische Truppen Kambodscha überrennen. Ebenso beunruhigt ist Peking über den Einmarsch Moskaus in Afghanistan. Praktisch gleichzeitig formiert sich die Sowjetunion im strategisch wichtigen Südosten, am Roten Meer und in Äthiopien. Die chinesische Außenpolitik hat in den letzten Monaten und Wochen empfindliche Rückschläge hinnehmen müssen.

Peking steht mit seiner Sorge um die Freiheit der Meere — vor allem auf der Seeroute um das südafrikanische Kap der Guten

Hoffnung und im Indischen Ozean, der zu sehends unter „roten“ Einfluß gerät — längst nicht mehr allein. Im Indischen Ozean stehen derzeit rund 35 sowjetische Einheiten nur etwa 17 permanenten westlichen Einheiten entgegen. Das ist Grund genug für die wachsende Beunruhigung in Peking, im Westen und vor allem in Südafrika.

Schon zu Mao's Zeiten war ein starkes Westeuropa für Peking das effektivste Gegengewicht zur Sowjetunion an deren westlicher Flanke. Doch die vor allem wirtschaftliche Stärke Westeuropas scheint nun in den Augen Pekings gefährdet. Denn auch dort ist bekannt, daß rund 68 Prozent der Rohölimporte Westeuropas und rund 38 Prozent der Öl-Importe der USA den Weg um das Kap nehmen. Hinzu kommen etwa 70 Prozent der westeuropäischen Importe strategischer wichtiger Rohstoffe, 25 Prozent der Nahrungsmittel-Importe Westeuropas und rund 50 Prozent der westeuropäischen Exporte von Investitions- und Konsumgütern.

Chinas Strategie des Gleichgewichts konzentriert sich deswegen immer stärker auf den freien Zugang dieses Seeweges um das Kap. Seine Sicherheit aber kann neben einem passiven Westen nur noch die Republik Südafrika gewähren.

Chinas Interesse an Südafrika geht Hand in Hand mit einer weiteren Öffnung nach Schwarzafrika. Nicht ohne Grund wurde Pekings Botschafter in Moskau, Yang Shouzheng, in die Hauptstadt Mosambikes, Maputo, versetzt. Auch können jene schwarzafrikanischen Staaten mit einem gestörten Verhältnis zu Moskau wie Zaire, Somalia, Ägypten und der Sudan jetzt wieder mit mehr Waffenhilfe rechnen. Von dieser Öffnung nach Afrika könnte nach Ansicht vieler auch die Regierung in Pretoria profitieren. Es wird hingegen noch manch diplomatisches Können erfordern, bis das beiderseitige Verhältnis auch nach außen sichtbar wird. Die Aussichten dafür sind gut.

Fred Culver

## Andere Meinungen

## The Washington Post

## Moskau unter Anklage

Washington — „Bei manchen Menschen könnte es eine gewisse Tendenz geben, über die neuen Greuelberichte die Achseln zu zucken — zumal da jedermann schon weiß, wie brutal die Russen im Allgemeinen und wie rücksichtslos sie in Afghanistan sind. Dies macht es jedoch Moskau sowohl im wahrsten wie auch im übertragenen Sinn des Wortes möglich, mit Mord davonzukommen — in der Vergangenheit und in Zukunft. Letztlich handelt es sich aber um die Ermordung von über 1000 unbewaffneten Zivilisten auf einmal. Es sollte nicht vergessen werden — und der Kreml vergißt sicher nicht —, daß die Sowjetunion noch immer wegen ihres Massakers polnischer gefangener Offiziere in Katyn im Jahre 1940 auf der Anklagebank sitzt. Falls Moskau es mit seinem Dementi ernst meint, wird es unvorangegangenen Untersuchern gestatten, prompt zu dem Tatort zu fahren. Unterdessen sollten ihn amerikanische Satelliten-Kameras überwachen.“

## Frankfurter Allgemeine

## Mugabes Sieg

Frankfurt — „Die größte Gefahr für Mugabe sind die hohen Erwartungen seiner schwarzen Landsleute, die schon Mugabes Vorgänger Muzorewa zum Verhängnis wurden. Rasch kann sich wenig ändern in Zimbabwe — und schon gar nicht Grundlegendes. Wird dann doch wieder der radikale Mugabe zum Vorschein kommen? Der Weg zu einem Staat, in dem alle Bevölkerungsgruppen zu ihrem Recht kommen, ist jedenfalls lang und gefährlich.“

## LE FIGARO

## Über Camp David hinaus

Paris — „Dieser Wechsel in der Haltung wird in der Geschichte und in den Verhandlungen über den Nahen Osten als ein historisches Datum eingehen. Bis heute war die Resolution 242 für das palästinensische Problem maßgeblich. Ab sofort bezieht sich dieses Selbstbestimmungsrecht nicht nur auf den Gaza-Streifen und Westjordanien, sondern auf die gesamte palästinensische Diaspora. Damit wurden also die Vereinbarungen von Camp David klar überschritten, in denen nur von einer Autonomie der Palästinenser in den besetzten Gebieten gesprochen wird. Mit seiner Stellungnahme hat Staatspräsident Giscard d'Estaing eine Initiative im Nahost-Problem unternommen.“

## DIE WELT

UNABHÄNGIGE TAGESZEITUNG FÜR DEUTSCHLAND

## Magerer Befund

Bonn — Das „Wissenschaftliche Forum“ der Hamburger KSZE-Konferenz war vor Beginn dieser Tagung auf westlicher Seite vielfach als ein Testfall sowjetischen Verhaltens nach der Invasion in Afghanistan angesehen worden. Hoffnungen auf ein Zeichen des Einlenkens und Entgegenkommens wurden gehegt.

Der Befund liegt jetzt vor. Die Sowjets ließen sich zwar einen Hinweis im Schlußdokument über die Achtung der Menschenrechte auf allen Ebenen im Bereich der wissenschaftlichen Zusammenarbeit abringen. Doch als es um die konkrete Verwirklichung dieses Postulats, beispielsweise durch größere Freizügigkeit für sowjetische Wissenschaftler, ging, blieben sie hart und unnachgiebig.“

## Die Sprache des Nachbarn:

## Deutsch an elsässischen Schulen

Auch heute noch Kampf um eines der ersten Menschenrechte

Daß an den elsässischen Schulen wieder deutscher Unterricht zugelassen ist, hat sich in einem großen Teil des deutschen Sprachgebiets herumgesprochen. Vor Illusionen wurde dabei gewarnt. Zugelassen sind fünfmal eine halbe Stunde Deutsch je Woche, ausgehend von der elsässischen Mundart, dem Elsässerdeutsch, von dem zum Hochdeutschen nur ein kurzer Weg ist. Dieser Unterricht beginnt erst mit dem neunten Lebensjahr und beruht auf Freiwilligkeit der Eltern und Lehrer, die zum großen Teil selbst kein Deutsch mehr können. So haben sich die auf diese Reform gesetzten Hoffnungen nicht erfüllt.

In dem Aufruf von 60 Kulturschaffenden, der sich Anfang 1980 an die Volksvertreter richtete, wurde mit bisher ungewohnter Schärfe gesagt, daß, wenn nicht eine gesetzlich fundierte Reform — Kulturcharta genannt — Wirklichkeit wird, der größte Teil des elsässischen Volkes (und der Ost-Lothringer) in 20 Jahren der deutschen Sprache nicht nur in ihrer Schriftform, sondern auch in der seit Jahrhunderten üblichen Mundart entfremdet sein werden. Dann werde Schluß sein mit dem Traum vom Bindeglied zwischen den beiden großen Kulturen Deutschlands und Frankreichs.

Wie wird die Pariser Regierung darauf reagieren? Wird sie, wie bisher in allen ähnlichen Fällen, ob es sich um die bretonische, baskische, provenzalische, korsische, italienische Sprache handelte, auf dem Standpunkt der Revolution von 1789 bleiben, für die nur eine einzige Sprache, die französische, Gültigkeit haben sollte? Oder wird

sie im Zeitalter Europas den Mut zu etwas Neuem finden, das in Staaten wie der Schweiz seit Jahrhunderten selbstverständlich ist?

Die einzige Äußerung von Regierungsseite, die bisher zu verzeichnen war, kam vom verstorbenen Präsidenten Pompidou, der einen besseren Deutschunterricht im Elsaß nicht ausschloß, aber die Bedingung stellte, daß in demselben Maße jenseits des Rheins, in Baden, Französisch unterrichtet werde. Die Forderung ist zwar schlecht begründet, denn im Elsaß handelt es sich um die Muttersprache, die endlich wieder zu ihrem Recht kommen soll, in Baden nur um eine benachbarte Fremdsprache. Trotzdem ging man in der badischen Schulverwaltung darauf ein. Seither erscheinen immer wieder Berichte, die erkennen lassen, daß man sich um eine Vermehrung des französischen Unterrichts ehrlich bemüht, aber die gewünschten größeren Erfolge nicht erzielt, weil eben, wie in Frankreich auch, die begehrte Fremdsprache das Englische geworden ist.

Noch ein Hindernis lag vor, von dem man aber höflicherweise nicht spricht: Wenn in den Jahren nach Kriegsende die deutsche Sprache im Elsaß nicht mit heute kaum zu glaubender Rücksichtslosigkeit verfolgt, um nicht zu sagen ausgerottet worden wäre, hätten die Badener, die immer für Versöhnung am Rhein waren, sich auch recht gerne mit der Sprache des Nachbarn vertraut gemacht. So ist viel Zeit vergeudet worden, und selbst heute muß im Elsaß immer noch um eines der ersten Menschenrechte gekämpft werden.

P. P. Westhoff



Gemeinsame Partitur

Zeichnung aus „Die Welt“

## Eine Schande...

Sis — Die Straße sah aus, als ob ein Orkan über sie hinweggelegt wäre. Alte Zeitungen und Fotos, Pappkartons, Matratzen, Teile von Küchenmöbeln lagen verstreut am Wegesrand. Alles was morgens gestapelt worden war, hatten jetzt neugierige Hände durcheinander gewühlt. Vielleicht konnte man noch etwas Brauchbares finden...

Auf meinem Weg durch diese Straße sah ich einen älteren Herrn, seriös gekleidet, der sich über einen dieser zerlederten Reste unserer Wegwerf-Gesellschaft beugte. Interessiert blieb ich stehen und schaute ihm zu, hatte ich doch sonst nur junge Leute beobachten können, wie sie an den sogenannten 'Sperrmülltagen' versuchten, ihren Haushalt aufzustocken.

Bald schon hatte der Mann etwas gefunden: fast triumphierend hob er den Gegenstand hoch, um ihn genauer betrachten zu können. Es war eine alte Uhr aus der Zeit des Jugendstils. Ein sehr schönes Stück, dachte ich, ein wenig beschädigt zwar, aber immerhin...

Als ich weiterging, hörte ich den Mann noch murmeln: „Was die Leute heute so alles wegwerfen — eine Schande!“

Sie, verehrte Leserin, werden sicher denken — ein Erlebnis am Rande, aber was soll's? Nun, seien wir doch einmal ehrlich: Oft genug in den Müllimer geworfen, ohne uns darüber Gedanken zu machen, ob andere Menschen sie vielleicht noch gebrauchen könnten.

Kleidungsstücke, Bücher und Möbel, obwohl noch gut erhalten, gehen den Weg alles Vergänglichen. Gewiß, man kann nicht alles aufbewahren, sonst würden unsere Wohnungen wohl bald aus „allen Nähten platzen“. Aber wohin damit? werden Sie fragen. Nun, den Möglichkeiten sind keine Grenzen gesetzt: In fast allen Großstädten führt zum Beispiel das Deutsche Rote Kreuz Altkleidersammlungen durch. Auch Jugend- und Seniorenheime, Altentagesstätten und Familienholungsheime sind oft dankbare Abnehmer. Denken wir doch einmal an die Ausiedlerfamilie, die ihre Heimat oft nur mit dem Notwendigsten verlassen mußten oder an die in der Heimat verbliebenen Deutschen, die sich über jene Kleingüter, Aufmerksamkeit freuen.

Übrigens, der nächste Frühjahrsputz ist eine gute Gelegenheit, einmal gründlich aufzuräumen. Und vergessen Sie bitte nicht: viele Dinge, die Sie vielleicht bedenkenlos dem Müllimer anvertrauen, können anderen Menschen eine große Freude bereiten!



Beim Hausputz nicht vergessen: Auch das Federbett sollte gereinigt werden. Foto L & S

# Vielversprechende Unterhaltung

Stegreiftheater als Spaß für jedermann — Hans Böttger berichtet über seine Erfahrungen

Vor einer Reihe von Jahren besuchte ich in Wien das letzte deutschsprachige Stegreiftheater. Eine Stunde vor Beginn treffen sich die Schauspieler, besprechen ihre zugeordneten Rollen und legen den Ablauf des Stückes fest. Dann wird gespielt! Die Darsteller lernen ihren Sprechpart nicht wörtlich, sondern sagen das, was ihnen im Augenblick des Spielgeschehens einfällt, und treiben auf diese Weise die Handlung voran. Der Zuschauer spürt recht bald, daß er ein eingespieltes Team vor sich hat, denn die Künstler reagieren gezielt auf die Rede ihrer Mitspieler. Schmunzelnd verließ ich das Theater und war um viele Erfahrungen reicher.

Da ich beruflich Menschen betreute, setzte ich das Erlebnis sofort in die Tat um, obgleich ich keinerlei Voraussetzungen zu erwarten hatte. Für solch ein Vorhaben eignen sich vortrefflich die Kurzgeschichten von Jo Hanns Rösler und Jupp Vlaten. Geschichten mit dramatischer Substanz sind besser als epische Stoffe.

Der Spielleiter macht nun den Kreis mit seinem Anliegen bekannt und liest einige Kurzgeschichten vor. Gelingt ihm ein spannungsgeladener Vortrag mit knappen Gebärden, gekonnten Bewegungen, wird er die Lacher auf seiner Seite haben. Interessiert der Kreis aus vorwiegend spielhinteressierten und aufgeschlossenen Menschen zusammen, macht er den Vorschlag, einmal eine Kurzgeschichte zu schreiben. Das kann eine ulkige Familienszene, eine Begebenheit oder ein netter Klatsch sein. Schon die Vorarbeit dürfte erheitern, erfinderisch machen und den Kreis belustigen. Zunächst empfiehlt es sich, bereits geschriebene Kurzgeschichten zu verwenden.

Der Spielleiter wird nun mit Engelszungen reden müssen, um Spieler zu gewinnen, aber sie niemals zu ihrem Tun zwingen. Meldet sich niemand (was ganz selten der Fall ist), liest er noch einige Geschichten vor und macht behutsam Anspielungen auf diesbezüglich verpaßte Spielgelegenheiten. — Schüchterne müssen ermuntert und mit gütiger Hand gleichsam aus ihrer Verpackung gelöst werden. Spielfreudige werden bei solchen Geschichten überaus lebendig und sprühen nur so von Einfällen und Ideen. Jetzt soll man zu sofortigem Spiel animieren. Am besten ist es, wenn gar nicht lange geprobt wird, denn die Spontaneität des Stegreifspiels muß erhalten bleiben.

Der Spielleiter muß durch seine Begeisterung die Anwesenden anzusprechen wissen und sie durch seinen inneren Schwung auf



Sinnvolle Beschäftigung auch im Alter: Basteln und Theaterspielen bereiten Freude. Foto BfH

„Tourgeschichten. Er hat bereits vorher abgeschrieben (aber nicht vorgelesen) und verteilt nun die Manuskripte an die jeweiligen Spielgruppen. Diese verlassen den Saal und gehen, jede für sich, in einen vorher bestimmten Raum, lesen ihre Geschichte durch, führen ein zwangloses Gespräch darüber, nehmen die Rollenverteilung vor und besprechen den Gang des Spiels. Es muß also improvisiert werden, keine wortwörtliche Wiedergabe; reden, wie einem der Schnabel gewachsen ist. Jeder Spieler muß seine ihm zugeordnete Rolle genau kennen und wissen, wo sich gedachte Gegenstände auf der Bühne befinden (Tür, Tisch, Stuhl, Schrank, Fenster usw.). Dieses Wissen bewahrt die Spieler während der Aufführung vor Überraschungen. Jeder Spieler muß seine Rolle ernst nehmen, erst recht, wenn sie humorvoll ist.

Der Spielleiter hat währenddessen den „Hinterbliebenen“ im Saal noch ein oder zwei kleine Geschichten vorgelesen und so die Zeit der Spielvorbereitungen überbrückt.

Bei den inzwischen eingetroffenen Spielgruppen halten sich Skepsis und Spielfreude

die Waage. Die neugierig-erwartende Stimmung schafft zwischen Zuschauer und Spieler das nötige Fluidum, zu dem das Theater-spiel lebt. Ein paar Spielregeln bekommen die Darsteller noch auf den Weg: Laut und deutlich sprechen, den Zuschauern nicht den Rücken zuwenden, nicht hintereinander stehen, den jeweils Sprechenden ansehen, sich von seiner Rede überraschen lassen und den Gang des Spiels im Auge behalten. Die Pointe muß den Höhepunkt bringen. Wenn sie „sitzt“, folgt der Beifall augenblicklich. Es kann während des Spiels vorkommen, daß ein Spieler den anderen weiterhelfen will und ihm leise vorsagt, was er sagen soll. Pariert er nicht gleich, weil die Zuschauer die Situation längst erfaßt haben, werden die Lacher herausplatzen. Ein Spieler nennt immer das Thema und deutet die Spielsituation kurz an — aber nicht zu viel verraten!

Solche kleinen Szenen sind weit entfernt von künstlerischer Perfektion. Eine Diskussion nach dem Spiel sollte nur erfolgen, wenn es gewünscht wird. Auf Einzelheiten kritisch, aber humorvoll eingehen, werden die zukünftige Spielfreude soll erhalten bleiben. Berühmte „Besserwisser“ muß man mit sanfter Gewalt dämpfen und Kenner zur Aussage ermuntern. Alle Anwesenden werden sich amüsant unterhalten. Das Stegreifspiel bietet ausgezeichnete Möglichkeiten, Kommunikation zu pflegen und zwischenmenschliche Unterlassungen nachzuholen. Im Spiel können Konflikte gelöst, Aggressionen abgebaut und Freundschaften neu geknüpft werden, weil sich der Mensch „spielend“ meist zu seinem Vorteil verändert.

Vor dem Publikum treten verborgene, bisher unbekannt Eigenschaften unseres Wesens zutage, die das oft streßhafte Leben sehr bereichern können. Es ist immer wieder erstaunlich, wie sich Menschen in der Darstellung verwandeln, aber dadurch entsteht das Klima für eine vielversprechende Unterhaltung. — Nun wünsche ich brauchbare Untergedanken, viel Freude und gutes Gelingen.

## Flinse, Fleck on Klops

Wie schmeckd to Hus  
so scheens dat Moaßke.  
Schurr on Schmunzelopp  
säd man op Soaßke.  
On Beeteboartsch,  
doa bleewst griek hucke.  
E goad Gerecht weer ok Bruke,  
met Majerohn on Sperkel reengebroade  
kunn man seck so dem Buk volloade.  
On denn to Hus man eerscht de Floade,  
wenn dick bestreit

met Muschkeboad he,  
recht reesch von boawe,  
ben' witt on locker.  
Nu säd man je Farin zo Zocker.  
Ok Keenigsbarger Klops  
schmeckd scheen,  
seetsur, met Schmand on nich to kleen.  
On denn noch de Kartoffelkiele,  
se fertigmoake duert e Wielke,  
met Sperkel on met Zipple veel  
glutschde se leicht so dorch de Kehl.

Wenn denn full de Schnee so sacht,  
wurde to Hus de Gäns' geschlacht.  
Denn geew et Schwartsuer.

Ei dat schmeckd!  
So goad wie Keenigsbarger Fleckd.  
On häd denn noch gekalwt de Koh,  
geew't Beestflinse, de weer denn so  
ganz stiel on dick on bottergeel,  
eete kunst davon nich veel.  
Em Geschmack had he

so e kleene Stech,  
ek mot segge, mi schmeckd he nich.  
Stuks, Grutsch dat weerkd Kartoffelbrie,  
doa mot ek segge, de schmeckd mi.  
So wie tom Moler geheert e Zirkel,  
geheert tom Stuks e groter Spirkel.

Et geew noch manchet good Gerecht,  
on wann man Appetit drop krecht,  
kann segg ek, se hier ok koake.  
Doch man et seck,

on doa es nuscht to moake,  
ek weet ok nich woran dat liggt,  
so wie to Hus, so all öweckd dat nich.  
Wie sönn je, woll schmecksatt,  
on ganz gewess — doaran liggt dat!

Berta Küssner

## Fort mit dem Wintergrau

Der große Hausputz — Frühjahrskur für Körper und Seele

An den ersten schönen Frühlingstagen beginnt es. Es kribbelt in den Fingerspitzen, den nächsten Eimer ergreifen und die ganze Wohnung unter Wasser setzen. Samt Reinigungsmitteln, versteht sich. Denn das Fräuben und die innere Ruhe, die fast alle Frauen um diese Jahreszeit befüllt, wenn sie ihre Fensterscheiben oder den Fußboden kritisch betrachten, bedeutet: der große Hausputz steht vor der Tür.

Soll man ihn hereinlassen? möchte man wie ein verspäteter Karnevalspräsident fragen. Es gibt Gegner und vor allem Gegnerinnen, die den Kopf schütteln. Wozu — so fragen sie — brauchen wir in unseren modernen Wohnungen noch das Frühjahrs-Großreinemachen? Es ist doch längst überholt. Alles ist dank unserer technischen Heilmittel so tadellos sauber, daß es unnützlich wäre, das Unterste nach oben zu kehren. Die Gardinen von heute werden häufig gewaschen und gleich wieder aufgehängt, man benötigt kein langwieriges Trocknen und Spannen, die Teppichstange auf dem Hof ist ein Relikt aus Großmutterzeiten, denn heute hat man Teppichböden und Klopfsauger, die neuzeitliche Heizung hinterläßt weder Ruß noch Staub, und die große Winterwäsche braucht nicht mehr auf dem jungen Rasen zu bleichen wie anno dazumal.

Wozu denn das alles? Die Gegnerinnen haben recht, sofern sie über eine moderne Wohnung verfügen, die alle diese Vorzüge bietet. Aber nicht jeder hat sie, zudem bewohnt vielleicht noch eine Altbauwohnung

mit Stuckdecken und riesigen Fenstern. Und auch in einer supermodernen Wohnung sammelt sich so einiges an, was von Zeit zu Zeit einer gründlichen Generalüberholung bedarf.

Da sind zum Beispiel die Schränke mit ihren heimlichen Ecken und eingestopften Schubladen, das Bücherregal, die Spielzeugtruhe der Kinder, da ist die Wand, die neu tapeziert oder gestrichen werden müßte... Jetzt in der scharfen Frühlingssonne sieht man all die Fehler und Flecken deutlicher als im Grau des Wintertages.

Man kann nämlich statt des Scheuereimers auch den Pinsel nehmen und die Wand streichen oder tapezieren. Oder den Fußboden ausbessern und einer Generalreinigung unterziehen. Altes Spielzeug reparieren, die Bibliothek säubern und ordnen, die Heizkörper staubfrei: das alles gehört auch in einer modernen Wohnung zu dem neuen Make up, das der Frühling verlangt.

Und Hand aufs Herz: macht uns diese große Renovierungsaktion nicht Spaß? Nach der Müdigkeit des Vorfrühlings spüren wir nun endlich wieder so etwa wie Initiative, wir haben Elan und Mächten uns irgendwie austoben. Der große Hausputz ist zugleich die Frühjahrskur für Körper und Seele. Wir waschen und wischen uns den Winterstaub aus den Knochen und fühlen uns fit für den Sommer, der nun bald kommt. So gesehen ist das Frühjahrs-Großreinemachen ein Naturereignis, das zwar nicht mehr einer Kombination aus Erdbeben und Sintflut gleicht, aber immerhin etwas Eruptives hat. Freuen wir uns darüber!

Ruth Reinecker

10. Fortsetzung

Eine Woche hier oben im Wald: schwierige Hände, schmerzender Rücken. Vom Spatenstechen. Frau Krügers Kommentar: „Joa, datt Löwe is nich nur Schmand lecker!“ Wem sagt sie das? Mir — und dabei lacht sie, wenn ich so richtig kaputt bin. Weil es uns gelingt, dem kleinen Garten langsam seine Wildheit zu nehmen, sind wir vergnügt wie ein paar beschenkte Kinder.

Bin ich es nicht — ein beschenktes Kind? Mit diesen Tagen hier oben im Bergischen Land? Beschenkt auch mit einem Übermaß an Güte und mit dem Gewinn, Vergangenes klar und weniger schmerzhaft zu sehen und wieder zu erkennen?

Jeta — unsere Gespräche sind schon längst nicht mehr bitteres Kraut in unseren Mündern. Wir lachen, während wir uns erinnern. Es ist wie eine leichte Trunkenheit, Gelöst und schwebend verweilen wir in einem Raum in dem sich Gegenwart und Vergangenheit tüchtig gerauft haben . . . und schaffen uns über den Trümmern beider einen neuen Himmel und eine neue Erde . . .

Hatte in Holland Blumenwiebeln geschenkt bekommen, das heißt, eigentlich der Dicke, der sie mir dann in meinen alten Brotbeutel gesteckt hat mit der Bemerkung: „Kannst sie vielleicht mal irgendwann in eine warme Mahlzeit umtauschen.“

Der nörgelt nur . . .

Er dachte stets an das Nächstliegende. Ich wäre nie auf die Idee gekommen. Aber, einen Sack voll hätte ich zusammengeschnorrt bei der geringsten Ahnung von all der Mühe, von der Arbeit und der Plage, die sich Frau Krüger mit dem steinigen, spröden Boden hier oben auf dem Hügel macht. Der alte Junge ist ihr ja keine Hilfe. Der weiß nicht einmal, wann es Zeit ist — morgens, die Schutzhüllen von den kleinen Torfkästen zu entfernen, in denen seine Frau Samen zu winzigen Pflanzen vortreiben läßt. Der nörgelt nur herum. Natürlich, er kann es nicht selber schaffen, seinen Liegestuhl aufzustellen. Aber, ihn mal ein Stückchen weiterschieben, immer der Sonne nach, das bräute er — wenn er es wollte — schon zuwege.

Wir waren heute zeitig schon auf, und es regnete. Viel Regen gibt's hier im Bergischen Wald. Und die nie verzagte Krügersche gönnt sich, ob dieser Tatsache, doch manch kleinen Seufzer. Andauernde Nässe macht die Waldwege schlüpfrig und zwingt sie — wie auch heute morgen —, noch vor den Hühnern aufzustehen. Sie muß dann auf Schustersrappen an den Platz ihres Brot-erwerbs „pesen“.

„Komm, Jungche, beleid mi Endke,“ so sagte sie schon zuhause, wenn sie nach



einem ausgedehnten Besuch nicht allein im Stockdustern am Deich entlang zurück ins Dorf gehen mochte. Der Strom, die Petersbrücke und das Wispern in den alten, hohen Bäumen, nein — das sei ihr denn doch zu gespenstisch. Dabei wollte sie nur noch ein bißchen plachandern. Also hängt sie sich auch heute morgen bei mir ein, indem sie die reine, würzige Luft einzieht, das sich die Nasenlöcher blähen und feucht werden, wie eines vergnügten Hundes Schnauze. Sie schnuppert den Regen so richtig. Wenn er erst runter ist und der Dunst verschwunden, dann kann sie auch besser atmen, dann fühlt sie sich wohler.

„Was meinst, is doch grad, wie än janzes Fichtennadelbad, nu sach bloß,“ und sie stakst vergnügt mit mir los, durch diesen duftenden Wald. Und der Regen fällt weich und warm über Keim und Knospe her — und bricht sie auf wie ein zärtlicher Liebhaber.

Ich mag diese helen Frühsommerregen, die hier still und behutsam über das Land kommen, als fürchteten sie um die liebliche Pracht weißrosa Apfelblüten, die jetzt noch hier und dort von den Obsthalden rund um Burscheid über Täler und Hügel leuchten. Meine Schuhe werden dabei hoffentlich nicht gleich aus dem Leim gehen. Und ihre Freude am Regen? Weil da jemand ist, zu dem sie sagen kann — beleid mi Endke, nämlich das Stück des Weges bis an das Fabrikgelände. Da verläßt sie mich dann, um acht Stunden und länger, irgend solche kleinen Maschinenteilchen anzufertigen. Sie hat es mir erklärt. Muß eine knifflige Sache sein. Eine kolossale Präzisionsarbeit. Verschleißt Nervenkraft und Augenlicht. Verstehe, daß sie den Weg durch den Wald auch bei fauchendem Wind und beißender Kälte noch gerne tut. In der sauberen, harzigen Luft pumpt sie Energie auf. Am Morgen für die Arbeit. Am Abend auf dem Heimweg dann für die restlichen Stunden eines Tages, die sie doch meist mit dem infantilen Graukopf alleine verbringen muß. Zu dem sie nicht sagen kann — komm, beleid mi Endke — geh ein Stück Weg's mit mir. Das Stück meines Weges, das du mit mir gegangen

bist, Liebste, war ein verdammt gutes. Wie es überhaupt gut ist, miteinander zu gehen.

Beleid mi Endke — dieser Ausspruch einer Bitte um ein Stück Wegbegleitung stammt schon aus Frau Krügers Kinderzeit: zehn Geschwister, und keins ging gern allein. War das einzige Kind, der letzte Lankowski. Allein war ich oft, einsam erst seit Mutters Tod; ohne dich, Anjeta, bin ich wie von allen verlassen. Nur die alte Krügerin meint: „Siehst weit besser aus, als vor einer Woche, werden dich all wieder rausfuttern. Die frische Luft hier oben tut dir wohl, mein Schapche, meinst nich auch?“

Sie kennt die perlenden Melodien der Bäche

Ehe ich fortgehe, soll sie ihr Gärtchen versorgt wissen. Soll Heimat und Ruhe finden. Hier, im Bergischen Land. Sie hat schon begonnen, das Hügelland zu lieben — und weiß es noch nicht. Nur ihre Stimme verrät ihr Gefühl an den, zu dem sie gerade spricht. Wälder sind ihr altvertraut. Wischwill im Memelland, der Ort ihrer Kinderjahre, war von prächtigen Kiefernwäldern umgeben. Wie mit einer grünen Tannengirlande, die sich an einer Seite leicht geöffnet hat, um einen Blick freizugeben auf lichte Wiesen-grün, das den alten Strom wie eine Blende einfäßt. Hier ist auch Wald. Bunter, fröhlicher Laubwald. Ernste Kiefern geben mit ihrem Dunkelgrün der allzu munteren Farbigkeit einen warmen, gedämpften Hintergrund. Hier kennt sie alle Wege. Sie kennt Baum und Strauch, jeden Vogellaut und sie weiß genau, wo das Rehwild heraustritt. So kennt sie auch die perlenden Melodien der kleinen Bäche, die von den vielen Wasserscheiden in die Täler rauschen. Würde die Sorge um den Alten die gute Krügerin nicht stets und ständig heimgelassen, sollt's mich nicht verwundern, wenn sie auf Forellen Jagd machte. In den hellen, springenden Wassern gibt es welche, sie sagte es mir neulich.

Dieses Land, das zu lieben sich einem an-

Sie fragt nicht. Sie sorgt. Nie spricht sie von sich. Aber von ihren müden, oft rotgeränderten Augen, dem gekrümmten Rücken und den stumpfen grauen Haaren, von den Runzeln und tiefen Falten in diesem kleinen, mageren Gesicht, ist das, was sie verschweigt, mühelos abzulesen. Darin steht alles geschrieben, eingezeichnet und eingeklebt, die ganze Tragik und der ganze Leidensweg eines Flüchtlings, der viele Jahre gebraucht hat, bis er hier eine Art von ‚Wiederzuhaus‘ gefunden hat . . . grauer Treck, graue Kolonne, Trümmerfrauen, graue Masse Mensch, zusammengedrängt um einen provisorischen Ofen zu einer provisorischen Mahlzeit, graue Wühlmäuse in den Splittergräben, graue Nacht und niemand da, mit dir zu gehn . . . blind abgetastet spräche dieses Gesicht dir in die Fingerspitzen die durchlittene Not. Schwamm drüber!

Während mir gerade wieder gallebittere Flüche aus den verkrampten Eingeweiden hochstoßen, muß ich an die Worte denken, die sie gestern beim Gutenachtsagen an mich richtete: „Vergiß nie, Jungche, es steht geschrieben: Wo immer wir auch zu wohnen haben, wir wohnen in Seiner Nähe.“ Frau Krüger ist, wie die meisten Memelländer, sehr religiös. Schöpft sie daraus ihre Kraft?

bietet, entdeckt sie auch mir: Die Grafen von Berg waren es, die diesen lieblichen Tälern und bewaldeten Hügeln ihren Namen gegeben haben. Wildromantisches Bergland, das Wanderer und Jäger gleichermaßen anlockt, den Bergischen aber nur karges Leben garantiert auf den kleinen Höfen in schwarzweißen Fachwerkhäusern, die meist zur Wetterseite hin mit Schiefern bedeckt sind; wegen des schon sprichwörtlich gewordenen Regens. Uraltes Land, das sich in den Tälern mit steinrölligen Flüssen und malerischen Seen seit Urväterzeiten nicht verändert hat. Land, das so war, als im zwölften Jahrhundert schon die fürstlichen Herren von Berg auf ihren Rappen hügelan getrabt sind, das Gebiet zu überschauen, darüber sie Macht hatten . . .

Ihr Bemühen um dieses neue Stück Heimat ist groß und ernsthaft zugleich. Verstehst du, Annette, daß Frau Krüger beginnt, hier zuhause zu sein? Begreifst du?

„Was hast' davon, hast' dich abmädracht än Löwe lang, fier gar nuscht, nu is jenug jeweimert . . . hier je ich nu nich mehr weg, weißt Jungche.“ Sie hat recht.

Fortsetzung folgt

Unser Kreuzworträtsel

das waldärmste Gebiet Ostpreußens ist der masurische Kreis .....	Nachlaßempfänger(Mz.)	Tal-sperre	Kuh-antilope	..... kähne auf dem Frischen Haß
		Waschfaß		dt. Dichter (Heinrich) + 1856
Farbton			Zeit-messer	
der tiefste See Ostpreußens: .... see	Junge Prophet im AT			Stadt am Pregel i. nördlich. Teil Ostpreußens
			Präposi-tion	Radius (Abk.)
Sauls Feldherr im AT	Donau-zufluß in Bayern	musikal. Bühnen-werk		
Erlaß		Eingang		
		Autoz. Passau		Auflösung
Deutsch .....	Koseform von Großpapa			G H H G M Ü C K E R S E E A S T O R E R R T R O S T K B E R N S T E I N E R E R E P O N A R T H E R M O D E A S I E G E R 10 K R A H N
				BK 910-298

Auflösung in der nächsten Folge

Bekanntschaffen

Oberstudienrat, 39/176, symp., gefühlsbetont, sportl., naturverbunden, gut u. jünger ausseh., su. natürl., warmherzige, aparte Partnerin. Bildzusr. u. Nr. 00 761 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Um dem Dasein einen Sinn zu geben, wü. sich ostpr. Witwer, 71/1,70, ev., alleinstehend, mit Eigenheim Raum Rheinland eine Landsmännin u. Kameradin, die nicht ortsgebunden ist und auch die Zweisamkeit wünscht. Gerne Bildzusr. u. Nr. 00 698 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Ostpreuße, gutsit. Friseurmeister in Großstadt Bayerns, sportlich, o. Anh., 44/1,70, su. Ehepartnerin. Zusr. u. Nr. 00 595 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Verschiedenes

Stadt Nordenburg, Kr. Gerdaun: Suche Fotos v. Nordenburg, auch leihweise z. Reproduktion. Peter-Klaus Radtke, Hartenkamp 45, 2900 Oldenburg, Tel. (04 41) 30 12 86.

Copilot(in) f. d. Fahrt m. meinem PKW l. meine pomm. Heimat u. l. d. Heimat m. verst. Mannes nach Ostpr. ges. Zeitpunkt n. gegenseit. Absprache. Ich bin Jahrg. 1919, Steinbock u. Sportsfreund. Zusr. u. Nr. 00 770 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Achtung! — Für postgeschichtliche Heimatsammlung werden gesucht: Briefumschläge und Postkarten mit Poststempeln aus Ost/Westpreußen, Pommern, Schlessien und Ost-Brandenburg. Unkosten werden erstattet! Zuschriften erbeten an Horst Hanke, Postfach 6 33, 4350 Recklinghausen.

Suchanzeigen

In einer Erbschaftsangelegenheit wird Hans-Joachim Vergin aus Ludwigsort (Ostpr.) gesucht. Wer weiß Näheres? Nachr. erb. Klaus Vergin, Copenbrügger Straße 50, 3255 Lauenau.

Zur Abwicklung eines LAG-Antrages wird der Name u. d. Anshr. d. letzten Leiterin d. Raiffeisenkasse Domnau (Ostpr.) benötigt. Mitt. u. Nr. 00 531 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Ostpreußen



Motive der Heimat in Zinn gegossen und geprägt

Massive handgegossene Teller

aus reinem, bleifreiem Zinn. Wahlweise mit

Danzig Königsberg oder Marienburg

Ø 18 cm DM 85,-

Diese drei Motive auch als Gold- und Silbermedaille in versch. Größen lieferbar.

Direkt vom Hersteller:

Prospekte anfordern

Massive handgegossene Becher

aus reinem, bleifreiem Zinn mit je drei geprägten Motiven

Danzig-Königsberg-Marienburg a. N.

10,5 cm hoch (1/1) 68,50  
7,5 cm hoch (1/1) 49,50

Tübinger Münze

CHRONOS GMBH

Im Schelmen 7, Tel. (0 79 71) 7 33 32  
7100 Tübingen 2

ECKERT

Zwecks Austausches familiengeschichtlicher Informationen suche ich Verbindung mit Nachfahren der Försterfamilien Eckert, 18. Jhd., „Große Wildnis“, Ostpreußen. Porto wird erstattet.  
Heinz Eckert, Pestalozzistraße 3, 5870 Hemer



Die Hagenstraße in Königsberg, die durch die Mittelhufen und Amalienau von der Simsonstraße bis zum Hammerweg parallel zur alten Labiauer Bahnlinie geführt hatte, war nicht nach ihm, sondern nach seinem Vater genannt worden, dem Apotheker Karl Gottfried Hagen (1749-1829), der als führender Vertreter der wissenschaftlichen Pharmazie in Deutschland das im ganzen 19. Jahrhundert gebräuchliche „Lehrbuch der Apothekerkunst“ geschrieben hatte. Seine zwei Söhne gingen andere Wege: Ernst August widmete sich der Literatur- und Kunstgeschichte, sein Bruder der Landwirtschaft, und im ostpreussischen Volksmund wurden sie daher als der Kunst- und der Kunst-Hagen voneinander unterschieden. Aber zu der Familie Hagen, die damals zu den angesehensten im geistigen Leben Königsbergs zählte, gehörte auch der Wasserbaumeister Gotthilf Hagen (1797-1884), der es vom Hafenbauinspektor in Pillau bis zum Oberlandesbaudirektor gebracht hatte; dann sein Sohn Friedrich Ludwig Hagen, gleichfalls Wasserbaumeister, dem man die Kanalisierung der oberen Saar verdankte und der zuletzt ein zweibändiges Werk über die Seehäfen der Provinzen Preußen und Pommern vorgelegt hatte, und nicht zuletzt der Politiker Adolf Hermann Wilhelm Hagen, der Reichstagsabgeordneter der Fortschrittspartei geworden war.

War schon der Apotheker Carl Gottfried Hagen als der „letzte Universalgelehrte“ bezeichnet worden, so rühmt man Ernst August Hagen als den „Vater der Kunstgeschichte“. Nach dem Besuch des Altstädtischen Gymnasiums hatte er zunächst Medizin und Naturwissenschaften an der Albertina studiert, sich aber dann bald der Kunst- und Literaturgeschichte zugewandt und war vor allem früh mit Dichtungen hervorgetreten. Goethe hatte ihn am 18. September 1823 als „herrliches Talent“ bezeichnet und damals über seine „Olfried und Lisena“ zu Eckermann gesagt: „Da sind Stellen darin, wie sie nicht besser sein können; die Zustände an der Ostsee und was sonst in dortige Lokalitäten hineinschlägt, alles meisterhaft.“ Aber weiter hatte Goethe gemeint: „Es sind nur schöne Stellen, als Ganzes will es niemandem behagen“, und hatte an zwei Stellen in „Kunst und Altertum“ dem jungen Hagen geraten, „nur kleine Gegenstände zu behandeln“, „kurze, einfache Erzählungen“. Obwohl seine unter dem Einfluß von Wackenroder geschriebenen, Norica, nürnbergische Novellen aus alter Zeit sogar ins Englische, „Die Chronik seiner Vaterstadt vom Florentiner Lorenz Ghiberti“ auch ins Ita-

# Der Vater der Kunstgeschichte

Vor einhundert Jahren starb der Kunsthistoriker Ernst August Hagen in Königsberg

lienische übersetzt worden waren, wird man sich mindestens aus heutiger Sicht dem Urteil Goethes über Hagens Dichtungen anschließen müssen.

Der Bereich, der ihn am meisten interessierte und auf dem er auch sein Bestens zu leisten vermochte, war der Kunst- und Literaturgeschichte. Nachdem er 1821 an der Albertiner promoviert worden war, machte er eine weite Studien- und Bildungsreise, die ihn nach Weimar zu Goethe und dann bis nach Rom führte. Nach seiner Heimkehr hielt er seit 1824 Vorlesungen zur Literatur- und Kunstgeschichte und wurde 1831 zum ordent-

lichen Professor für diese Fächer berufen, der erste Ordinarius für Kunstgeschichte an einer deutschen Universität. Zugleich erhielt er die Aufsicht über die Königsberger Kunstsammlungen, veranstaltete die ersten öffentlichen Kunstaussstellungen und initiierte im Mai 1832 die Gründung des Königsberger Kunstvereins. Gemeinsam mit Stadtrat Heinrich Degen (1798-1848), der ihn bei all seinen volkshilfsfördernden Bemühungen tatkräftig unterstützte, nahm Hagen im Herbst 1834 an der von der Zeitschrift „Museum“ und dem Kunsthistoriker Franz Kugler nach Berlin einberufenen ersten Versammlung der Kunstvereins-

Wer sich mit der deutschen Theatergeschichte vornehmlich des 17. und 18. Jahrhunderts beschäftigen will, kommt an der — wie sie mit vollständigem Titel heißt — „Geschichte des Theaters in Preußen“ vornehmlich der Bühnen in Königsberg und Danzig von ihren ersten Anfängen bis zu den Gastspielen J. Fischers und L. Devrient's nicht vorbei. Mag die mit viel anekdotischem Rankenwerk angereicherte Berichtform auch heute allzu altväterlich erscheinen, weist kein anderes deutsches Theater eine solche, wie es in Hagens Vorwort heißt, „Ermittlung der geringfügigsten Umstände“ auf. Dank der akribischen Forscherarbeit Hagens sind von dem Jokulatore (Gaukler) des Mittelalters an bis zum Gastspiel Devrients im September 1818 die künstlerischen Leistungen und sozialen Verhältnisse des Schauspielers in Deutschland und speziell in Königsberg und Danzig belegt. Mehr als 36 Seiten seines Buches sind Königsberg gebürtigen Dramatiker Zacharias Werner gewidmet, der kaum irgendwo anders eine so gründliche und liebevolle Würdigung gefunden hat wie hier; daß später selbst Verdi eine seiner Opern nach einem Drama von Werner komponiert hat, den „Attila“, konnte Hagen freilich noch nicht wissen. Unter Prinzipalen wie Johann Friedrich Schönemann, Conrad Ernst Ackermann, Franciscus Schuch Caroline Schuch, und Carl Steinberg hatte die Bühne am Kreytzenplatz (wo später die altstädtische Kirche stand) sich beachtliches Ansehen erworben. Daß das Lieblingsstück des Philosophen Immanuel Kant das Sinaspiel „Der lustige Schuster“ von Johann Adam Hiller gewesen war, von dem er fast keine der Königsberger Aufführungen versäumte, gehört zu dem von Hagen überlieferten Kuriosa, die die eigentliche Kant-Literatur nicht nennt.

Ulrich Seelmann-Eggebert

## „Die Stimme des Schweigens“

Katalog über Käthe Kollwitz

Das Werk Käthe Kollwitz' ist das schönste Gedicht Deutschlands in dieser Zeit, das Prüfung und Leid der Unterdrückten widerspiegelt. Diese Frau mit ihrem großen Herzen hat sie mit einem traurigen und zarten Mitgefühl angeschaut und in ihre mütterlichen Arme genommen. Sie ist die Stimme des Schweigens der Geopferten.“ Diesen Ausspruch von Romain Rolland hat Friedhelm Röttger an den Anfang seines Porträts der Königsberger Künstlerin Käthe Kollwitz gestellt.

Röttger versucht in diesem Porträt eine Künstlerin zu skizzieren, von der die einen sagen, ihr Werk beweiße, daß „Kunst letztlich nur engagierte, d. h. stellungnehmende Kunst sein könne“ und Käthe Kollwitz als „eine erklärte Kämpferin und Anwältin der Revolution vereinnahmt“, während andere wiederum den „formal-ästhetischen Gehalt“ ihres Werkes „von der historischen Folie ablösen“ und sie als eine Künstlerin darstellen, die „das Menschliche schlechthin“ habe zeigen wollen.

Röttger: „Die Wahrheit dürfte in der Mitte liegen: So manches Blatt, in welchem Kollwitz unvermittelt Stellung nimmt zu einem konkreten Anlaß, ist besonders von Auftrag und Absicht her zu verstehen... Unmißverständlichkeit der Aussage geht dann zuweilen auf Kosten der Form. Hingegen kennzeichnet ein differenziertes Verhältnis von Form und Inhalt jene Bilder, auf die ein empfindsames Bewußtsein betroffen und befriedigt zugleich antwortet —, im Sinne der Käthe Kollwitz aber erst dann richtig antwortet, sofern Betroffenheit die Frage nach der Ursache menschlicher Not nicht ausschließt.“

Anhand von Tagebuchauszügen, Zitaten aus Briefen und Urteilen von Zeitgenossen gibt Friedhelm Röttger einen Einblick in Wesen und Werk der Künstlerin. Eine ausführliche Biographie und eine umfangreiche Bibliographie, zusammengestellt von Heide Büttenbender, machen darüber hinaus aus dem vorliegenden Band mehr als nur einen Katalog. Es ist dem Verlag Kunstgalerie Esslingen zu danken, daß mit dieser Veröffentlichung ein Kompendium erschienen ist, das eingehend über Leben und Werk der ostpreussischen Künstlerin informiert.

SIS Käthe Kollwitz, Radierungen, Lithographien, Holzschnitte. Katalog zur Ausstellung in der Kunstgalerie Esslingen. Hergsb. Ralph Jentsch. Verlag Kunstgalerie Esslingen. 40 Seiten Text, 82 ganzseitige Abb., kart., DM 25.—



Käthe Kollwitz: Die Lithographie „Zwei schwatzende Frauen mit zwei Kindern“ entstand im Jahre 1930 (29,4 x 26,0 cm, signiert und nummeriert; Druck in schwarz auf gelblichem Vellin)

Vorstände teil, die erstmals ein gegenseitig abgestimmtes Ausstellungsprogramm der deutschen Kunstvereine beschloß. In Königsberg riefen Hagen, Degen und einige andere die Gemäldegalerie ins Leben, für die sie eine Riesengebirgslandschaft von Casper David Friedrich ankauften und dazu umfangreiche und kostbare Schenkungen vor allem vom Theodor Gottlieb von Hippel und von Oberpräsidenten Heinrich Theodor von Schön erhielten. Aber auch das Kupferstichkabinett der Universität, die Kunstakademie und das Prussiamuseum nebst Prussiasgesellschaft wurden von ihm mitbegründet. Wie er ausgesehen hat, ist den älteren Königsbergern noch durch das Portraitalbildnis bekannt, das Luise Neumann gemalt hatte und das sich in der Gemäldegalerie im Schloß befand. Ernst August Hagen starb am 16. Februar 1880 in Königsberg.

Die 1897 zu seinem 100. Geburtstag erschienene Gedächtnisschrift berichtet viel über sein Leben und zu seinem Werk, auch wenn man bei dieser oder jener Einzelheit die bei solchen Ruhmesschriften notwendigen Abstriche machen muß. Für die damalige Zeit wohl am auffälligsten war seine Anteilnahme nicht nur an der zuvor alles beherrschenden Archäologie auf Winkelmanns Spuren, sondern auch für die mittelalterliche und sogar die (damals) moderne Kunst. Außer über den Florentiner Lorenzo Ghiberti, der als Bildhauer, Goldschmied, Architekt und sogar Schriftsteller tätig gewesen war, hatte er Bücher über Leonardo da Vincis Wirken in Mailand (Leipzig 1840) und über Michelangelo (Berlin 1869), aber auch „Die deutsche Kunst in unserem Jahrhundert“ (Berlin 1857) geschrieben. Obwohl er nicht katholisch war, legte er 1840 auf Grund seiner italienischen Studien ein Buch über die Heilige Catarina von Siena vor, und publizierte 1863 einen Band über Leben, Denken und Dichten des Freiheitsdichters Max von Schenkendorf aus Tilsit. Für das Interesse an Kultur und Geschichte seiner ostpreussischen Heimat sprach vor allem die 1833/35 erschienene, in Gemeinschaft mit A.R. Gebser erarbeitete Geschichte des Bistums Samland und des Königsberger Doms, in allererster Linie sein für uns heute wohl bedeutenstes und interessantestes Buch, die 1841 bei E.J. Dalkowki in Königsberg verlegte „Geschichte des Theaters in Preußen“.

## Romeo und Julia auf dem Dorfe

Erinnerung an den westpreussischen Dichter Oskar Loerke

Das Buch des Sängers in Goethes West-östlichem Divan hebt mit den Versen an:

„Nord und West und Süd zersplittern,  
Throne bersten, Reiche zittern.  
Flüchte du, im reinen Osten  
Patriarchenluft zu kosten...“  
Und die Verse enden:  
„Wisset nur, daß Dichterworte  
Um des Paradieses Pforte  
Immer leise klopfend schweben,  
Sich erbittend ewiges Leben.“

Hieran wurde ich gemahnt, als ich die Erinnerungen eines Siebzigjährigen ‚Sechzig Jahre danach‘ wachgerufen fand durch ein paar Zeilen im Ostpreußenblatt.

Dabei möchte ich eines westpreussischen Dichters hier gedenken, der einmal meiner Mutter sehr nahe stand. Die Jugendfreund-

schaft zwischen der Ida Worm aus Kanitzken mit dem Dichter Oskar Loerke zerbrach an der Brotlosigkeit der Poesie. Ort der Jugendromanze, die so traurig endete, war die linke Weichselgegend gegenüber Marienwerder. Meine Mutter war die Tochter einer alten westpreussischen Familie, die auf einem Hof mit vielen Pferden und Kühen in der fruchtbaren Weichselniederung ansässig war. Sie muß schon eine schöne Frau gewesen sein, sonst hätte ein kaiserliches Hofprotokoll ihr Auftreten in einem Ehrenspalier bei einem Empfang Wilhelms II. in Cadinen nicht zugelassen — und der Kaiser hätte ihr nicht so galant mit Grandezza die Hand geküßt.

Ja, die alte Geschichte: Romeo und Julia auf dem Dorfe! Oskar Loerke hat den frühen Jugendschmerz in seine Dichtung hineinfließen lassen. Er litt an seiner Zeit und feierte das Leid in traumhaft überwirklichen Visionen. 1884 geboren, 1941 in Berlin gestorben, hat dieser bedeutende westpreussische Lyriker den „Einbruch der bestialischen Mächte, den allgemeinen Zusammenbruch von Kultur und Menschlichkeit“ miterlebt und seiner Trauer in Versen Ausdruck gegeben, die noch heute in mancher Anthologie zu finden sind und „um des Paradieses Pforte immer leise klopfend schweben.“

Die Jugendeindrücke von der westpreussischen Heimat haben Oskar Loerke trotz allem den Trost in der Natur gegeben, der über allem Leid eine letzte Geborgenheit ausbreitet.

Wenn er auch in seinem Gedicht „Grab des Dichters“ seine abgelöste und entsagende Hingabe an sein künstlerisches Werk herzustellen — „Der Gott hat Muße. / Andern verblieb es, ein Tagwerk zu tun. / Mir unter dem Fuße / der trauernd geschwätigen Winde zu ruhn“ —, so hat er doch zur Geborgenheit in der ländlichen Heimat zurückgefunden: „Alles hat seinen Ort: hier bin ich! / Im Garten blühn Pantoffelblumen. / Ach! Und die Sterne steigen / In die verlassenen Wassertröge.“

Ulrich Strech

### Bedachtes Denken...

Es denkt der Mensch, so denke ich,  
Beim Älterwerden nachdenklich  
Ob seines Denkens grübelnd nach.  
In des Gehirnes letztem Fach  
Entdeckt er denkend, was er dachte,  
Als Mutters Denken ihn bewachte,  
Dann Lehrer Denken lehren wollten,  
Doch seinem Denken denkend grollten,  
Er sei gedankenlos und auch  
Gedankenfaul (wie's Schülerbrauch).

Der Mensch denkt lächelnd  
darob nach,  
Durchstöbert manches alte Fach  
In seinem Denkens reichen Hirn,  
Streicht sich gedankenvoll die Stirn,  
Greift einen Spiegel, schaut sich an:  
Ein Mensch ist, wer frei denken kann!  
Horst von Schlichting

# Das war die Gartenstadt

Eine Erinnerung an Königsberg-Rathshof von Willi Freimann

In dem Jahr, in dem ein Erdbeben die Stadt San Francisco an der Westküste der Vereinigten Staaten vernichtete, in dem Hermann Löns' „Mein braunes Buch“ ein Bestseller war, in dem man den Simplon-Tunnel (1923 Meter) als das Bauwerk des Jahres feierte, wurden die Gartenstädte Hellerau bei Dresden und Rathshof bei Königsberg gegründet“.

Es war das Jahr 1906. Diese Angaben, die unser Leser Willi Freimann, begeisterter Fußballer und Tischlermeister von Beruf, vor einigen Jahren in der Broschüre „Tagesschau in die Vergangenheit“ (zusammengestellt von der Redaktion der Zeitschrift „Hör zu“) entdeckte, inspirierten den früheren Bewohner der Gartenstadt zu einer Rückblende.

ten veröffentlicht wurden, hat mich diese Notiz sehr überrascht. Ich begann darüber nachzudenken, wodurch sich Rathshof von anderen Vororten unterschied. Dabei kam ich zu folgendem Ergebnis.

1. Zu jeder Wohnung gehörte ein Garten. Diese Gärten wurden während des Krieges und in der schlechten Nachkriegszeit zum Gemüseanbau genutzt. Später waren es Ziergärten mit Blumen und Gartenlauben.

2. Die Wohnungen waren ausgestattet mit Küche, Speisekammer, Flur, WC und Zimmern in verschiedener Anzahl und Größe. Dazu gehörte ein Kellerraum und eine Bodenkammer. Viele der größeren Wohnungen hatten auch einen Balkon.

3. Für jede Hausgemeinschaft war im Keller ein Badezimmer komplett ausgestattet. Neben dem Badezimmer war ein Abstellraum für Mülleimer. Auf dem Boden war eine Waschküche mit Waschkessel und ein großer Trockenboden. Auf dem Hof befand sich ein Kinderspielfeld.

4. Moderne und aufgelockerte Bauweise: Neben den großen Wohnungsblöcken in der Gerlachstraße, Am Hufeisen und in der Kapernerstraße standen in der Lochstädter Straße auf der einen Seite wohl die ersten Reihenhäuser, auf der anderen Seite Einzelhäuser. Diese Wohnungen bezogen überwiegend Arbeiter, Handwerker, Angestellte und Beamte. Für gehobene und höhere Ansprüche befanden sich in der Balga-, Alk-, Landgraben-, Wiebe-, Passarge- und Tenkitter Straße sowie von Brandtallee viele Ein-, Zwei- und Mehrfamilienhäuser, daneben kleinere und größere Villen. Eine Prachtvilla mit sehr großem Garten befand sich Ecke Lawsker Allee/Rathslinden. Gegenüber dieser Villa stand ein hochelegantes Mehrfamilienhaus mit großem Garten.

5. Die ScheffnerSchule Ecke Wiebestraße und Arndtstraße war nach ihrer Fertigstellung die modernste in Ostpreußen. Rektor der Schule war Herr Röschmann. Diese Schule wurde als erste mit Werkräumen ausgestattet. Die Einrichtung stiftete Kommerzienrat Heumann, Waggonfabrik Steinfurt. Sinn dieser Stiftung war, die Schüler zur handwerklichen Tätigkeit anzuregen und dadurch den notwendigen Nachwuchs für das Unternehmen Steinfurt zu fördern. In den Grünanlagen zwischen ScheffnerSchule und Kapernerstraße war ein Kinderhort, Leiterin war Frau Bockacker.

Als der Hammerweg verlängert und die Steffekstraße gebaut wurde, mußte man die Schlucht, die vom Fürstenteich bis zum Ende des Rathshöfer Parks führte, für den Straßenbau auffüllen. An der Steffekstraße wurde ein Viadukt mit Halbbogen gebaut, damit das Wasser einen Durchfluß hatte, am Hammerweg wurde eine Schleuse gebaut. Das einflie-



Der spätere Stadtteil Rathshof: Ausschnitt aus dem Königsberger Stadtplan des Jahres 1931, Nachdruck des Verlags Gräfe und Unzer, München

bende Wasser aus dem Fürstenteich staute sich an der Schleuse, so daß auf diese Weise der Hammerteich und der nördlich der Steffekstraße gelegene „Pruddelteich“ entstand. Das die Schleuse übersteigende Wasser leitete man durch Rohre in den Freigraben des Parks. Der Höhenunterschied zwischen dem Wasserspiegel des Hammerteichs und dem des Freigrabens betrug etwa 4 bis 5 Meter. Im Hammerteich erbaute man eine Badeanstalt, getrennt für Männer und Frauen. In manchen Jahren ließ man im Herbst den Hammerteich ablaufen. Zu diesem Zweck öffnete man die Schleusen, das Wasser wurde soweit abgelassen, bis man den Boden der Badeanstalt reinigen konnte. Bis zum Frühjahr füllte sich der Hammerteich wieder mit frischem und sauberem Wasser.

Zwischen 1913 und 1916 erbaute man die neue Kunstakademie zwischen dem Rathshöfer Park und dem Gut Rathshof an der Straße Rathslinden. Hinter dem Gut entstand später die sogenannte Obstbaumsiedlung mit vielen Eigenheimen und besonders schönen Gartenanlagen. Den ehemaligen Gutsпарк verbesserte man durch mehrere Wanderwege und Sitzgruppenanlagen zu einem besonders schönen Erholungsgebiet. Das Wasser vom Hammerteich plätscherte durch den in der Mitte des Parks fließenden Bach weiter in den Pregel. Der alte Hammerkrug war inzwischen völlig neu erbaut worden. Hier fanden immer die Künstlerfeste der nahe gelegenen Kunst-

akademie statt. Dieses in Königsberg sehr bekannte Gesellschaftshaus gehörte Otto Gutzeit.

Bis 1913 war in Rathshof das Gebiet von der Gerlachstraße/Anfang Kapernerstraße bis zur von Brandtallee fast bebaut, nur oberhalb der Wiebestraße waren noch einige Bauplätze. Das unbebaute Land wurde noch landwirtschaftlich bearbeitet. 1919 wurden die Wiebestraße und die Lochstädter Straße verlängert, die Fischhausener sowie die Metgether Straße neu angelegt. Anschließend wurde dieses Gelände in aufgelockelter Bauweise bebaut. Letztes Bauwerk war die Rathshöfer Kirche an der von Brandtallee, fertiggestellt 1937. Nach Inbetriebnahme des Haupt- und Nordbahnstrecke der Labiauer Bahn, die bis dahin über Rathshof, Amalienau und Hufen fuhr, in eine Außenringpromenade mit Grünanlagen und Bänken umgestaltet und trug dadurch zur weiteren Verschönerung des Vorortes bei. In den beiden in Rathshof gelegenen Schrebergartenkolonien hatten viele Bürger noch zusätzlich einen größeren Garten. Der Rathshöfer Park mit seiner natürlichen Schönheit, der künstlich angelegte Hammerteich mit der Badeanstalt, sowie der Jahn-Sportplatz mit seinen Grünanlagen gaben diesem Vorort zusätzlich soviel Reizvolles, daß man ohne Übertreibung sagen kann: Die Gartenstadt Rathshof war ein gelungenes Modell von einmaliger Schönheit und Zweckmäßigkeit.



Nach über 70 Jahren nicht vergessen: Die Gründung von Königsberg-Rathshof

Ein Modellversuch mit vorbildlichen sozialen Einrichtungen war die „Gartenstadt Rathshof“ bei Königsberg. Dr. h. c. Siegfried Körte, einer der bedeutendsten Oberbürgermeister Königsbergs (von 1902 bis 1918), bekannt durch seine Aufgeschlossenheit und Weitsicht, ist es zu verdanken, daß dieser moderne Vorort entstand. Erbaut wurde Rathshof in den Jahren 1906 bis 1913 durch den Allgemeinen Wohnungsbaurein. Daß dieser Vorort für die damalige Zeit etwas Außergewöhnliches war, erfuhr ich erst im Sommer 1976, als ich das Buch von „Hör zu“ mit dem Titel „Tagesschau in die Vergangenheit“ las.

Meine Eltern sind 1911 nach Rathshof, Kapernerstraße 14a, gezogen. Wir bewohnten in diesem Haus die obere rechte Wohnung. Ich bin Jahrgang 1910 und habe zuerst die Scheffner Schule besucht. Weder meinen Eltern noch in der Schule war scheinbar bekannt, daß Rathshof als Gartenstadt ein Modellversuch werden sollte. Da in der genannten „Tagesschau“ nur hochaktuelle Nachrich-

## Von der Freien Turnerschaft über den Turn- und Sportverein zur Sportvereinigung Prussia Samland

Nach dem Ersten Weltkrieg wurde in Königsberg eine Arbeiter-Sportvereinigung gegründet, die Freie Turnerschaft. Neben mehreren Abteilungen im Stadtkern wurden auch in fast allen Vororten Abteilungen gegründet.

In der neubauten Gartenstadt die „Freie Turnerschaft, Abt. III. Rathshof“.

Ernst Kock und Alfred Marquard, zwei hervorragende Turner, leiteten diese Abteilung. Durch ihre Einsatzfreudigkeit, ihr vorbildliches Verhalten und ihre sportlichen Leistungen wuchs der Verein ständig.

Veranstaltungen in der Turnhalle der Scheffner Schule, bei denen vor allem erstklassige turnerische Leistungen gezeigt wurden, wirkten sich außerdem werbend aus. Im Sommer wurden öfter Ausflüge zu Fuß in den nahen Juditter Wald gemacht und auf einem Handwagen ein aufstellbares Reck mitgeführt. Viele Ausflügler aus Königsberg, die mit der Linie 7 der Straßenbahn nach Juditten gefahren waren, wurden dann mit Turnvorführungen am Hochreck kostenlos unterhalten. Auch diese Ausflüge, etwa 1924/25, nach einer überstandenen Inflation in einer wirtschaftlich schweren Zeit, wirkten sich vorteilhaft für die Freie Turnerschaft aus. Damals waren die Menschen genauso genügsam und anspruchslos wie nach der Währungsreform 1948. Ich war Mitglied der Freien Turnerschaft 1923/24 und trat 1925 dem Turn- und Sportverein Rathshof bei, weil ich Fußball spielen wollte. Als die Ballspiele immer stärker in den Vordergrund rückten, wurde das Handballspiel zum Hauptbetätigungsfeld auch der Turner. So entwickelte sich der Verein fortlaufend und gehörte 1932 zu den besten Abteilungen der Freien Turnerschaft.

Ernst Kock war nicht nur als aktiver Sportler unentwegt für seinen Verein tätig, er setzte sich auch in der Organisation auf höherer

Ebene für die Arbeiter-Sportbewegung ein. 1933 wurden die Arbeiter-Sportvereine widerrechtlich aufgelöst. Viele Mitglieder waren enttäuscht und hörten auf, andere traten unserem Verein bei, so auch Ernst Kock mit seinem Bruder Otto und der größte Teil der Handballabteilung.

Unter dem Lehrerkollegium der Scheffner Schule befand sich auch der schon damals international bekannte Leichtathlet Karl Baaske. Als altes Mitglied der Sportvereinigung „Prussia Samland“ gründete Baaske im Februar 1922 den „Turn- und Sportverein Rathshof“. Dieser neugegründete Verein wurde der Sportvereinigung „Prussia Samland“ als Abteilung Rathshof angeschlossen. Der Verein wurde zwar eigenständig geführt und verwaltet, die aktiven Sportler aber in die Mannschaften der Sportvereinigung eingegliedert. Natürlich trugen wir auch die Vereinsfarben und haben an vielen sportlichen Veranstaltungen und geselligen Vergnügen im Clubheim teilgenommen. Im Sommer war das Training auf dem für uns sehr günstig gelegenen Prussia-Samlandplatz, in den Wintermonaten in der Turnhalle der Scheffner Schule. Vorstandsmitglieder 1928/29 waren Rübentrog, Röschmann, Halw, Kulsch, Preuß und Willi Freimann. Aus dieser Zeit besitze ich zwei Gruppenaufnahmen, eine aus dem Clubraum im Hammerkrug anlässlich der Abschiedsfeier für den Kameraden Karl Hinz, der im Oktober 1928 auswanderte, die zweite anlässlich des Sportfestes mit abschließender Feier für unseren 1. Vorsitzenden, Rübentrog, der im Herbst 1929 aus beruflichen Gründen Königsberg verließ.



Die Kaperner Straße in Königsberg: Im Haus Nr. 11 befanden sich eine Meierei, daneben ein Lebensmittelgeschäft; in der ersten Etage wohnte Schneidermeister Meitre. Das Haus Nr. 12 enthielt eine Fleischerei und das Lebensmittelgeschäft Gutschendies (ein Bruder des bekannten Mittelstürmers vom VfB) Foto Freimann

Ungewöhnlich starke Beachtung fand eine Serie, die das Ostpreußenblatt im Frühjahr 1979 veröffentlichte: „Wir kommen aus Königsberg“. Erstmalig konnten wir unseren Lesern einen Einblick in den von den Sowjets hermetisch abgeriegelten Bereich von Ostpreußens Hauptstadt Königsberg vermitteln. Es war ein Bericht, der wegen der mündlichen Quellen zwar mit allem Vorbehalt aufgenommen werden mußte, aber wegen seiner Einmaligkeit nicht nur von Landsleuten als sensationell gewertet wurde. Wir kündigten seinerzeit an, daß der Bericht später als Buch vorgelegt werden würde. Das ist nun geschehen.

Allerdings hat der aus Groß Sausgarten, Kreis Preußisch Eylau, stammende Autor Helmut Peitsch, Chefredakteur der Hamburger Tageszeitung „Harburger Anzeigen und Nachrichten“, nach unendlich mühevollen Recherchen jetzt eine Fassung vorgelegt, bei der das ursprüngliche Manuskript völlig überarbeitet und wesentlich erweitert wurde. So konnte der gesamte sowjetisch verwaltete Teil Ostpreußens mit einbezogen werden. Die Leser unserer Zeitung haben wir bereits in einem zweiten Teil der Serie „Wir kommen aus Königsberg — Aussiedler berichten über das heutige Kalinigrad“ mit dem erweiterten Titel „Nord-Ostpreußen heute“ als Vorabdruck aus dem jetzt vorliegenden Buch auszugswise darüber informiert, wie es im nördlichen Teil der Heimat heute aussieht. Das umfangreiche Werk mit seinen 228 Seiten bietet jedoch wesentlich mehr, als wir auf den wenigen Seiten dieser Zeitung in den vergangenen Wochen bieten konnten.

Über drei Jahrzehnte lebten die Landsleute aus Königsberg sowie aus den nördlich der

### Der sowjetisch verwaltete Teil

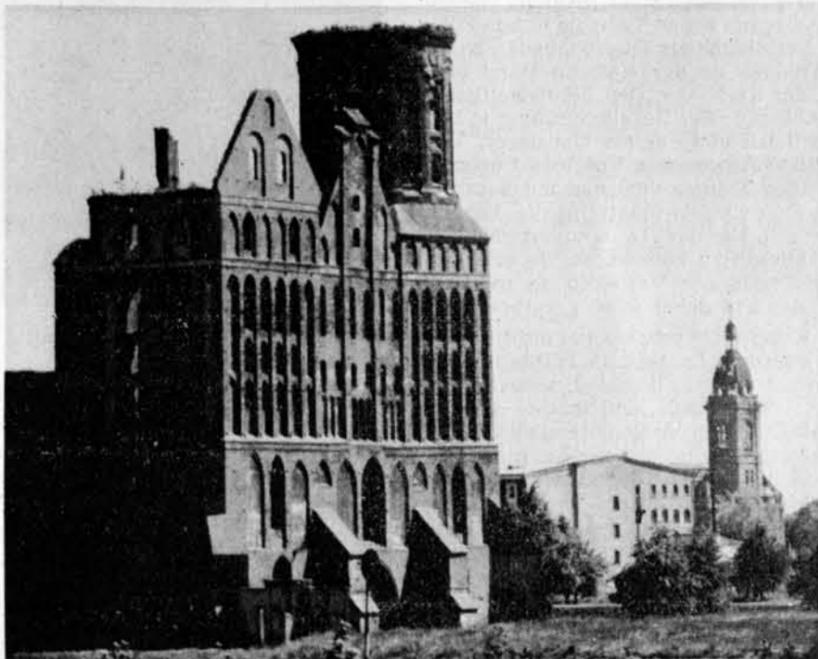
polnisch-sowjetischen Demarkationslinie liegenden Kreise Fischhausen (Primorsk), Wehlau (Znamensk), Insterburg (Cernjachovsk), Gumbinnen (Gusev), Ebenrode (Nesterov), Schloßberg (Dobrowol'sk), Ragnit (Neman), Tilsit (Sovetsk), Heydekrug (Silute), Memel (Klaipeda), Elchniederung mit seiner Kreisstadt Heinrichswalde (Slavsk), Labiau (Pollessk) und aus den nördlich der trennenden Linie liegenden Teilen der Kreise Heiligenbeil (Mamonovo), Preußisch Eylau (Bagrationovsk), Bartenstein (Bartoszyce), Gerdaun (Zelesnodoroznyj), Angerapp (Ozersk), Goldap (Gódap) in völliger Ungewißheit darüber, wie es in ihrer Heimat aussieht.

Nun ist der Schleier zum größten Teil gelüftet, ein Schleier — so muß man nach der Lektüre dieses Buches sagen —, der auch etwas Barmherziges hatte, denn viele werden zutiefst erschüttert sein, wenn sie erfahren, wie es jetzt in ihrem Dorf, in ihrer Stadt aussieht. Manchen wird der fortgezogene Schleier noch schlimmer treffen, wenn er liest, daß sein Heimatort ausgelöscht ist, nicht mehr existiert, auf keiner Landkarte mehr verzeichnet ist — wie z. B. das Dorf Häffstrom oder die Städte Kreuzburg, Kreis Preußisch Eylau, und Schirwindt, Kreis Schloßberg.

Diese und unzählige weitere präzise Informationen über den nördlichen Teil Ostpreußens verdanken wir Helmut Peitsch, der in mühevoller Kleinarbeit aus unendlich vielen Gesprächen mit Aussiedlern und Besuchern, aus Briefen und wissenschaftlichen Veröffentlichungen ein umfassendes Bild über das uns bisher verschlossene nördliche Ostpreußen vermittelt. Seine nüchternen Darstellungen der heutigen Verhältnisse in diesem Bereich

Helmut Peitsch

# Wir kommen aus Königsberg



## Nord-Ostpreußen heute

### Rautenberg

unserer östlichsten deutschen Provinz werden untermauert durch die wörtlichen Schilderungen seiner verständlicher Weise nicht namentlich erwähnten Informanten.

So erzählt z. B. eine Pillkallerin, die es wagte und der es auch glückte, eine Fahrt während eines Urlaubs 1972 in der Sowjetunion bis nach Schloßberg zu unternehmen: „Die Aufnahme bei Freunden war derart herzlich und mit einer Gastfreundschaft verbunden, die erschütternd war. Man bot alles auf, um uns den Aufenthalt so angenehm wie möglich zu gestalten ...“

Dann fiel der Tag, der die größte Entscheidung für meinen Urlaub brachte. Ein bekanntes Ehepaar, das einen Moskowsch besitzt, entschloß sich, am 26. August in unsere Heimat mit mir zu fahren — zur Fahrt ins russische Föderationsgebiet!

Ich konnte in der vorhergehenden Nacht kein Auge schließen. Mich bewegten Gedanken, die ich nicht schildern kann. Dann fuhren wir nach dem Mittagessen los. Wenn Ihr eine Landkarte habt, so verfolgt jetzt meine Reise, die 1 200 Kilometer lang war, um zu sehen: Die tote Stadt „Dobrowolsk“ (Schloßberg).

Also: Kowno in Richtung Marjampol, Wylkowyski, Wierzbolowo (Wirballen), Kibarty, Eydtkuhnen, Stallupönen, Gumbinnen, rauf in Richtung Tilsit. Man kann mit dem Bus nach Schloßberg fahren. Überall gute Asphaltstraßen. Weiter Eydtkuhnen, Gumbinnen, Mallwischken, Lasdehnen (Haselberg), weil laut russischer Landkarte Schloßberg zu klein ausgedruckt, dafür Lasdehnen fett gedruckt war.

Wir bogen in Mallwischken rechts ab nach Pillkallen, durch Pillkallen durch — ich er-

kannte nichts — nach Krasnosnamensk (Lasdehnen). Erst dort erkannte ich die Szeszuppe, als wir auf der Brücke waren, das Wehr sahen, wo wir als Kinder gebadet haben, die Mühle. Ich schrie auf: Nein, hier ist nicht meine Heimat!“

Geschickt hat es Helmut Peitsch verstanden, die Schilderungen der Gegenwart mit landeskundlichen und geschichtlichen Rückblenden zu ergänzen. Sie vertiefen nicht nur für die dort Geborenen die Erinnerung an die schöne Zeit zu Hause, sondern wecken vor allem bei den Lesern der jüngeren Generationen ein besseres Verständnis für die Zusammenhänge zwischen damals und heute.

Abgerundet wird dieses bisher einmalige dokumentarische Werk durch 226 Fotos, davon 18 farbig, die jeweils passend zum Text eingefügt wurden. Allein für diese Sisyphusarbeit gilt es dem Verfasser Dank zu sagen. Derjenige, der weiß, wie fast unmöglich es ist, Fotos aus Sperrgebieten zu bekommen, wird über die Fülle der Abbildungen in diesem Buch staunen. Sie kamen unter erschwerten Bedingungen zustande und können daher verständlicherweise nicht die Brillanz aufweisen, die wir von westlichen Aufnahmen her gewohnt sind. Das sie zum Teil auf abenteuerliche Weise zu uns in die Bundesrepublik Deutschland kamen, ist demnach nur folgerichtig.

Besonders wertvoll ist der Anhang, den Helmut Peitsch dem großformatigen Band hinzugefügt hat. Auf zweieinhalb Seiten erfährt der Leser aus der „Großen Sowjetischen Enzyklopädie“, wie die Sowjets Königsberg und Nord-Ostpreußen sehen. Dem farbigen Ausschnitt aus dem Stadtplan von Königsberg vor dem Krieg ist ein sowjetischer Stadtplan von 1977 gegenübergestellt. Ein Verzeichnis enthält die auf diesem Plan genannten Straßen mit den entsprechenden deutschen Namen aus der Zeit vor 1945. Eine Übersichtskarte des Johann-Gottfried-Herder-Instituts Marburg veranschaulicht die Verwaltungsgliederung des nördlichen Ostpreußens nach den Kenntnissen aus dem Jahre 1967. So sehr das „Verzeichnis der bekanntgewordenen Ortsumbenennungen im sowjetisch besetzten Teil Ostpreußens“ zu begrüßen ist, um so mehr ist zu bedauern, daß versäumt wurde, damit ein Ortsregister zu verbinden. Dann könnte nämlich z. B. ein Heiligenbeiler sofort erkennen, daß er seine Heimatstadt auf Seite 90 findet — so muß er aber erst einmal neunzig Seiten durchlesen, um das herauszufinden.

Diese Anregung, die vielleicht bei einer Neuauflage aufgegriffen werden könnte, mindert keineswegs den unermeßlichen Wert dieses Buches, dem Ruth Maria Wagner einen völkerverbindenden Aspekt mit auf den Weg gab: „Um Sachlichkeit und Wahrheit bemüht, hat Helmut Peitsch versucht, das Schicksal des Landes und seiner Menschen aufzuzeichnen, ohne diese oder jene Seite anzuklagen. Und das ist, so meine ich, im Sinne jenes Immanuel Kant, dessen Grabmal an der Nordseite des zerstörten Königsberger Domes wie durch ein Wunder erhalten geblieben ist, an dem auch heute noch fast täglich frische Blumen niedergelegt werden. Es ist die Gedenkstätte an einen Weltbürger, der es nicht aufgegeben hat, an eine Fortentwicklung der Menschheit im Sinne des ewigen Friedens zu glauben.“

Horst Zander

Helmut Peitsch, **Wir kommen aus Königsberg** — Nord-Ostpreußen heute. Verlag Gerhard Rautenberg, Leer. 228 Seiten, 226 Fotos, Ganzleinen, 68,00 DM



Die Königin-Luise-Brücke in Tilsit (Sovetsk) hat heute noch fast das alte Gesicht: Das barocke Portal dieses bekannten Übergangs über die Memel steht noch, aber die Inschrift wurde herausgemeißelt

Foto aus „Wir kommen aus Königsberg — Nord-Ostpreußen heute, Verlag Gerhard Rautenberg, Leer

## Einbanddecken

Bezieher, die den Jahrgang 1979 unserer Wochenzeitung DAS OSTPREUSSENBLATT einbinden lassen wollen, können hierfür die benötigten Einbanddecken bei uns bestellen.

**Ausführung wie bisher:** Ganzleinen schwarz oder dunkelgrün mit Weißdruck und Titelblatt, Zusendung erfolgt nach Einsendung des Betrages von DM 30,50 (hierin sind 13 Prozent Mehrwertsteuer und Versandkosten enthalten) auf unser Postscheckkonto Hamburg 84 26-204 oder auf unser Girokonto Nr. 192 344 bei der Hamburgischen Landesbank, Hamburg, BLZ 200 500 00. Die gewünschte Farbe bitten wir, auf dem Zahlkartenabschnitt zu vermerken.

Voreinsendung des Betrages ist leider nicht zu umgehen.

Zum gleichen Betrage sind auch die Einbanddecken früherer Jahrgänge zu haben. Der Versand mehrerer Einbanddecken in einem Paket verursacht keine Versandmehrkosten. Demgemäß sind die zusätzlich bestellten Einbanddecken mit DM 27,— pro Stück zu bezahlen.

Außerdem sind Zeitungsmappen in Form von Schnellheftern — ausreichend für ein halbes Jahr — zum Preis von DM 6,— (incl. Mehrwertsteuer und Versandkosten) lieferbar.

Gebundene Jahrgänge in Einbanddecken wie oben: 1979 DM 133,— plus Versandkosten und 6,5 Prozent Mehrwertsteuer.

Auch ältere Jahrgänge sind lieferbar. Preisangabe auf Nachfrage.

DAS OSTPREUSSENBLATT

Vertriebsabteilung  
Postfach 32 32 55  
2000 Hamburg 13

## Frühjahrstreffen Junge Allensteiner und Lycker

**Hagen** — Die Gemeinschaft Junger Allensteiner und die Gemeinschaft Junges Lyck veranstalten ihr traditionelles Frühjahrstreffen am 22./23. März in den Ostdeutschen Heimatstuben am Emiliensplatz in Hagen in Westfalen. Das Treffen beginnt am Sonntag um 15.30 Uhr. Herausragender Punkt des Veranstaltungskalenders ist ein Diavortrag über das heutige Königsberg. Dieser Vortrag ist in seiner Ausführlichkeit, Information und den seltenen Bildern von Landsmann Löbert eine interessante Informationsquelle.

Teilnehmen können alle interessierten jungen Allensteiner und Lycker ab 16 Jahre. Anmeldungen sind zu richten an: Reinhard Bethke, Westfalenstraße 41, 5800 Hagen (Westfalen), Telefon (0 23 31) 4 46 41. Wer übernachten möchte, regelt dies bitte per Telefon mit Reinhard Bethke. Anmelde-schluss ist der 18. März 1980. Freunde und Bekannte sind herzlich eingeladen. Besonders würden wir uns freuen, wenn der alte Stamm unserer Gemeinschaft wieder einmal vollzählig beisammen wäre.

Jürgen-Karl Neumann

## KULTURNOTIZEN

**Der neuzeitliche Parlamentarismus und die Monarchie** ist der Titel eines Referats von Dieter Wolf, zu dem der Zollernkreis, Gesprächskreis Hamburg, einlädt. Restaurant Zum Kegler, Clubzimmer, Barmbeker Markt 41, 2000 Hamburg 60. Freitag, 14. März, 19 Uhr.

**Stiftung Deutschlandhaus Berlin** — Ein Zeichner reist von Ostpreußen bis zu den Alpen. Spaziergang mit Dias von und mit Richard Gohlke. Sonnabend, 15. März, 16 Uhr.

**Die Fritz-Thyssen-Stiftung** veranstaltet in Zusammenarbeit mit der Stiftung Preußischer Kulturbesitz eine Vorlesungsreihe über Preußen. Sie ist ein Beitrag zur Preußen-Ausstellung des kommenden Jahres. Im Abstand von etwa sechs Monaten werden deutsche und ausländische Experten reden.

**Die Künstlergilde** konnte für ihr Archiv den sehr seltenen Katalog der Sonderausstellung zum 50. Geburtstag von Käthe Kollwitz erwerben, die 1917 in Berlin veranstaltet wurde.

# Mit ostpreußischer Beharrlichkeit

Bruno Tibus aus Voigtsdorf zählt heute zu den führenden Bootsimporteuren in Europa

**Rhumspringe** — Am Fuße des Harzes, den Karl der Große als Kurgel für managerkranke Reichsbeamte entdeckte, liegt Rhumspringe. Und doch kam dieser kleine Ort an der Quelle der Rhume ins Gerede des englischen Geheimdienstes, als in den Jahren 1942/43 dort eine Fabrikanlage für die Herstellung von Raketentreibstoff errichtet wurde. Auf einem Areal von 174 000 Quadratmetern befinden sich ein stillgelegtes Kraftwerk und vier überdimensional große Hallen. Für 1,6 Millionen DM kaufte der in Ostpreußen geborene Bootsimporteur Bruno Tibus dieses Gelände nach langjährigen Verhandlungen von der Liegenschaftsbehörde.

Als diese in den Vorstellungen der Militärs kriegsentscheidende Anlage gebaut wurde, begann Bruno Tibus im fernen Pillau seine Ausbildung als Flugzeugbauer. Neben dem Feldbett in der Kaserne stand griffbereit der Karabiner. Den Berufswettbewerb nach Ablegung der Gesellenprüfung in Heiligenbeil beendete er als Gausieger. Vom elterlichen Anwesen in Voigtsdorf nahm er die beiden Träume vom eigenen Boot und einem Paar Ski als Ersatz für die Tonnenbretter mit. Um das 'Tausendjährige Reich' verwirklichen zu können, wurde er in den letzten Tagen der Verteidigung in Berlin eingesetzt und dabei schwer verwundet.

Der Krieg war vorbei, als er nicht arbeitsfähig, aus dem Lazarett in Frankfurt/Oder entlassen wurde. Er beschloß, nach Ostpreußen zurückzukehren, und machte sich auf den Weg. Als er Voigtsdorf erreichte und auf das erhalten gebliebene Elternhaus zu-eilte, hielt ein russischer Lastwagen, und seine Mutter stieg aus.

Auf den Feldern stand reif das Korn, der Siebzehnjährige griff mit zur Sense, und gemeinsam brachten sie die Ernte heim. Nach dieser Arbeitsleistung wurden sie von den Polen der Heimat verwiesen. Bruno Tibus versuchte in Ansbach eine Anstellung im erlernten Beruf zu finden, doch in der Not der Nachkriegsjahre ging es in erster Linie nur ums Überleben. Ob in Deutschland jemals wieder Flugzeuge gebaut würden, lag ganz im Ungewissen.

Über verschiedene Städte gelangte der Ausgewiesene schließlich nach Eschwege, dem Wohnort der Mutter, die in dem Ort ein kleines Zimmerchen gefunden hatte.

Immer noch spukte dem inzwischen zwanzigjährigen jungen Mann der Traum vom eigenen Boot im Kopf herum, und er baute es sich schließlich aus Stahl mit eigenhändig getriebenen Spannten und nannte es „Möwe“. Das Boot dient heute noch einem Angler in Bad Lauterberg und wird voraussichtlich dieses Jahrhundert überstehen. Bald aber war das als Paddelboot ausgelegte Fahrzeug zu klein, die Freunde mehrten sich, und Bruno Tibus erstand ein wrackreifes hölzernes größeres Boot, das wiederhergerichtet als „Möwe II“ in den gewerb-

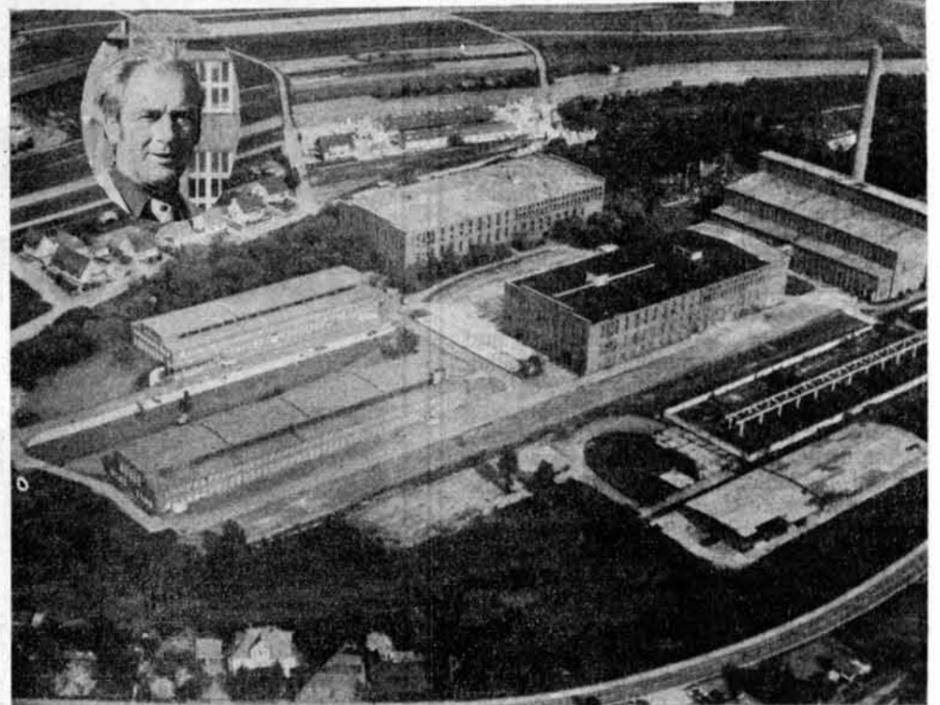
## Mit frischer Brise weiter

Der Segelclub „Rhe“ feierte sein 125jähriges Bestehen

**Hamburg** — Anlässlich des 125. Gründungstages des Königsberger Segelclubs „Rhe“, der mit Abstand der älteste Verein seiner Art in Deutschland ist und wesentlichen Anteil an der Entwicklung und Verbreitung des Segelsportes in Deutschland hat, gab der Vorstand am 16. Februar im Blankeneseer Asyl einen Empfang.

Obwohl der Segelclub nach der Vertreibung neu aufgebaut, inzwischen eingemeindet worden ist, hat er noch immer kein eigenes Vereinshaus, sondern genießt die Gastfreundschaft des Hamburger und Germania-Ruderclubs an der Alster. Dr. Walter Delius konnte als Vorsitzender bei seiner Begrüßungsansprache auf die Tradition des Vereins hinweisen und auf die vielen ersegelten Erfolge, aber mehr noch ging es um die Gemeinschaft, das Verbindende, das alle Segler einschließt, den Sport auf dem Wasser, dem sie huldigen. Und man sieht es ihnen an, daß sie immer noch bereit sind, dem Teufel ein Ohr abzusegeln.

Bei der Rückbesinnung, üblich an solchen Tagen und schier unumgänglich, wurde die Erinnerung an die Heimat geweckt, an die unvergeßliche Zeit, als sich die Boote und Segel im Wasser des Frischen Hafts spiegeln oder nach langem Törn der Leuchtturm von Brusterort im Sonnenglast auftauchte. Heute segeln die Boote des Clubs auf der Elbe, der Alster, aber nach wie vor ziehen die größeren Yachten hinaus auf die See, und in Gedanken wird der Kurs wohl öfter auf Pillau abgesetzt.



Rhumspringe: Blick auf das Werksgelände

Fotos Gerdau (1), Privat (1) und Bruno Tibus (oben)

lichen Dienst gestellt wurde, denn am 29. Mai 1954 meldete der Ostpreuße, der übrigens mit einer Sudetendeutschen verheiratet ist, sein Gewerbe in Eschwege an und begann, eine kleine Schifffahrtslinie zu betreiben und gebrauchte Boote zu verkaufen.

Es zeigte sich bald, daß die Möglichkeiten in Eschwege begrenzt waren, und so zog das junge Unternehmen nach Bad Lauterberg um. Geschäftsbeziehungen zu amerikanischen und englischen Firmen wurden aufgenommen, und im Verkaufsprogramm erschienen weltbekannte Namen wie Glastron, Thunderbird, Hammond und Nordic Craft, um nur einige zu nennen.

Zielstrebig und mit der ostpreußischen Beharrlichkeit baute Tibus dann sein inzwischen nach Rhumspringe verlegte Unternehmen aus. Heute, nach fünfundsiebzig Jahren, gehört er zu den führenden Bootsimporteuren in Europa. Über ein dichtes Händlernetz, das von Kiel bis Lindau reicht und Jugoslawien einschließt, wurden bisher mehr als 15 000 Boote verkauft. Ein Ergebnis, auf das der Unternehmer mit Recht stolz sein kann, der Gewinne um jeden Preis ablehnt.

Um heute auf dem gesättigten Bootsmarkt bestehen zu können, muß man nicht nur mit der Konkurrenz mithalten, sondern expansiv und kreativ zugleich sein. Nach erfolgter Instandsetzung zweier Hallen und Investitionen von fast einer Million DM wird im Augenblick die dritte Halle saniert. Je mehr

von Tibus importierte Boote auf den Gewässern der Bundesrepublik laufen, desto umfangreicher wird automatisch der Bedarf an Ersatzteilen. Um hier eine Lösung im Interesse der Kunden zu finden, wird nach Abschluß der notwendigen Vorarbeiten das Ersatzteillager erheblich aufgestockt, um längere Wartezeiten und damit eine ungewollte Verkürzung der Wassersportsaison zu vermeiden.

Auf die Frage, ob die Ölkrise beziehungsweise der Fortfall der Steuervergünstigung beim Dieselmotoren negative Auswirkungen beim Verkauf von Sportbooten mit sich bringen wird, sagte Tibus in seiner ruhigen, aber bestimmten Art: „Ich finde, daß der Staat unverantwortlich gehandelt hat. Durch den Fortfall der Steuervergünstigung beim Dieselmotoren werden mehr Benzinfahrzeuge gekauft werden, und das führt zum Energiemehrverbrauch, von der Belastung der Umwelt durch Schadstoffe einmal ganz abgesehen.“

Mit der für Bruno Tibus typisch grundsätzlich optimistischen Lebenshaltung sieht er der privaten und wirtschaftlichen Zukunft gelassen entgegen. Nachdenklich dagegen stimmt ihn die Ostpolitik der Regierung. Eigentlich könnte sich Tibus zur Ruhe setzen, irgendwo auf Teneriffa oder einer anderen Urlaubsinsel, aber schon alleine die Vorstellung läßt er nicht gelten und winkt energisch ab. Etwas mehr zu schaffen als andere und etwas mehr zu leisten, sind Prinzipien seines Lebens.

Kurt Gerdau

## Vereinsmitteilungen

**Freunde des Ostpreußischen Jagdmuseums (Wild, Wald und Pferde Ostpreußens) e. V.**  
Geschäftsstelle:  
Sonninstr. 19, 2120 Lüneburg



**Lüneburg** — Sonnabend, 22. März, ab 14 Uhr. Hotel Wellenkamp, Jahrestreffen der Freunde des Ostpreußischen Jagdmuseums — Wild, Wald und Pferde Ostpreußens e.V. — 17.30 Uhr, Dichterlesung, Arno Surminski liest aus seinem Buch „Jokehnen“ (Alt-Jäglack). — 20 Uhr, geselliger Abend mit Tanzmusik der kleinen Besetzung des Musikkorps der Bundeswehr im Spiegelsaal bei Wellenkamp. Unterkunft durch den Verkehrsverein, Ruf (0 41 31) 3 22 00, Markt, 2120 Lüneburg.

## Kamerad, ich rufe Dich

**Kameradschaft 1. (Preuß.) Nachrichtenabteilung Königsberg (Pr), Kalthof-Devau (1920—1934)** trifft sich am 4./5. Juni im Stadtgarten Schützenhof, 4900 Herford. Anfragen und Anmeldungen an folgende Kameraden: Karl Störmer, Alsenstraße 12, 2300 Kiel; Hans Robben, Meierfeld 21, 4900 Herford; Richard Reim, Bauvereinsstraße 60, 4900 Herford.

KG

## Gesundheitswesen:

# Begabungsreserven Behinderter nutzen

Zehn Jahre Fachhochschule der Stiftung Rehabilitation in Heidelberg — Einzige Einrichtung dieser Art

Heidelberg — Junge Menschen mit Hauptschulabschluß oder Mittlerer Reife träumen für gewöhnlich nicht von einer Hörsaalbank, von Seminararbeiten, Klausuren und einem Fachschul-Diplom. Das kann sich ganz plötzlich ändern, wenn sie nach einigen Jahren der Berufstätigkeit einen Verkehrs-, Arbeits- oder Sportunfall erleiden, der die Ausübung des bisherigen Berufs nicht mehr erlaubt. Ein Behinderter, der bisher in seinem Beruf auf voll funktionsfähige Arme und Beine angewiesen war, muß deshalb auf einen Beruf umsteigen, in dem in erster Linie „Kopf“ gefragt ist. Ebenso geht es vielen Geburtsbehinderten: Auch sie müssen danach trachten, ihre geistigen Fähigkeiten optimal einzusetzen.

So logisch dies heute erscheint — vor etwas mehr als einem Jahrzehnt waren solche Konsequenzen keineswegs selbstverständlich: Begabungsreserven von Schwerbehinderten blieben weitgehend ungenutzt, und Behörden wie Behinderte gaben sich damit zufrieden, irgendeine Notlösung zu finden, die eine einigermaßen ausreichende wirtschaftliche Existenz sicherte. Außergewöhnlich soziale Aufschwünge waren nicht eingeplant, obwohl sie oftmals für eine dauerhafte Wiedereingliederung notwendig sind. Ausbildungsgänge auf Fachhochschulebene zum Beispiel wurden entweder wegen mangelnder Schulabschlüsse der Behinderten oder mangels behindertengerechter Ausbildungseinrichtungen nicht realisiert — auch wenn Begabung und Neigung einen Aufstieg in höherqualifizierte Berufe nahelegten.

## Insgesamt 500 Studienplätze

Die Stiftung Rehabilitation Heidelberg erkannte damals schon, daß hier eine Lücke in der beruflichen Wiedereingliederung Behinderter klafft, die mit dem Prinzip der Chancengleichheit unvereinbar ist. Sie entwickelte deshalb ein tragfähiges und praxisbezogenes Konzept für eine Ausbildung Behinderter auf Fachhochschulebene in den Fachrichtungen Betriebswirtschaft, Architektur und Maschinenbau. Im Oktober 1969 wurde die Fachhochschule zunächst mit 120 Studienplätzen in Heidelberg eröffnet und in der Folgezeit systematisch um die Fachrichtungen Elektronik, Informatik und Sozialarbeit (mit Schwerpunkt Rehabilitation) erweitert. Heute umfaßt die Fachhochschule für Behinderte im Berufsförderungswerk Heidelberg insgesamt 500 Studienplätze.

Über 800 Schwerbehinderte konnten die Fachhochschule bisher mit Diplom verlassen und an einen ausbildungsadäquaten Arbeitsplatz vermittelt werden. Bis heute erweist sich das Grundprinzip richtig verstandener Rehabilitation „Je höher die Qualifikation, desto schneller und erfolgreicher die Wiedereingliederung in das berufliche und soziale Leben“ als unumstößlicher Erfahrungswert.

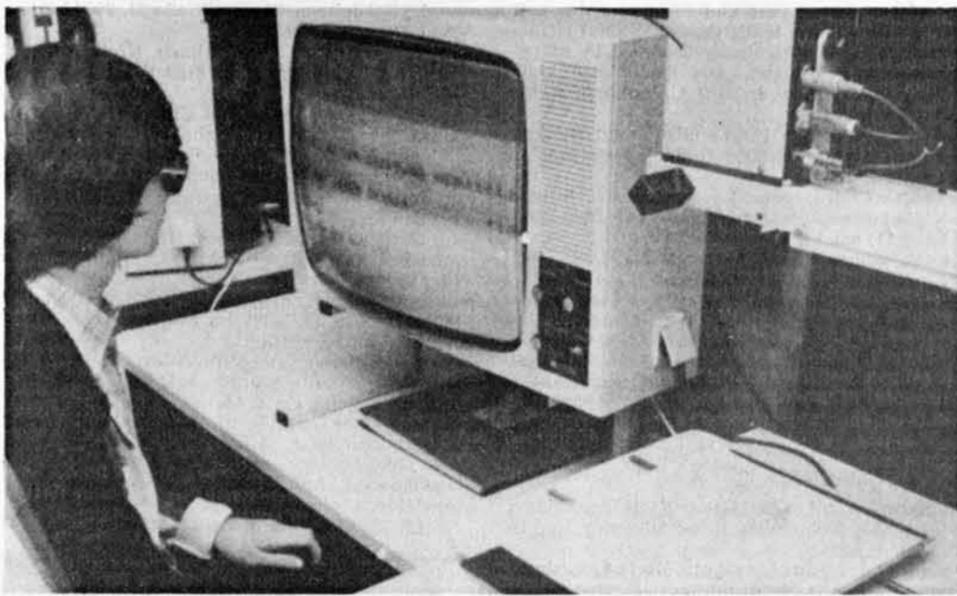
Das Studium an der Fachhochschule für Behinderte — übrigens der einzigen im Bundesgebiet — ist in allen Bereichen als Regelstudium aufgebaut. Es beträgt acht Semester einschließlich der berufspraktischen Semester, die nicht an anderen Einrichtungen, sondern „integriert“ abgeleistet werden. Voraussetzung für die Aufnahme eines Behinderten in die Fachhochschule ist entweder der Facharbeiterabschluß oder eine der Berufsausbildung entsprechende Berufserfahrung. Eignung und Begabungsstruktur werden in einer detaillierten Aufnahmeuntersuchung abgeklärt und müssen in einer nachfolgenden, staatlich anerkannten Prüfung nachgewiesen werden, um einen Studienerfolg zu sichern. Denn ein Studienabbruch wirkt sich bei Behinderten weit negativer aus als bei Nichtbehinderten, deren Wahlmöglichkeiten viel weiter gesteckt sind. An der Fachhochschule für Behinderte ist daher die Zahl der Studienabbrüche sehr klein — fast alle Studierenden halten durch.

## Eine rasche Anpassung

Seit 1979 werden in der Fachrichtung Informatik auch schwer Sehbehinderte ausgebildet. Später soll das Angebot auf Blinde ausgedehnt werden. Im übrigen aber werden in allen Fachrichtungen Studienbewerber mit den unterschiedlichsten Behinderungen aufgenommen: Mit Querschnittlähmungen, Muskelschwund, Gliedmaßenfehlbildungen, Bluterkrankheit, chronischen Erkrankungen, Anfallsleiden und anderen Behinderungen. Die meisten dieser Behinderten zeigten sich in der Rehabilitationsberatung aus eigenem Antrieb motiviert, ein Fachhochschulstudium zu absolvieren, um sich eine sichere Existenz aufzubauen und vor allem, um eine Arbeit verrichten zu können, die ihnen Befriedigung gewährt.

Das von der Fachhochschule für Behinderte verfolgte Prinzip einer raschen Anpassung

des Unterrichts- und Lehrangebots an die modernen Technologien, die die heutige Arbeitswelt prägen, erweist sich bei der Vermittlung der Absolventen als besonders günstig. Die ihnen in Übungsfirmen und Laboratorien vermittelten Erfahrungen mit der Berufswirklichkeit befähigen die Behinderten zu einer raschen Einarbeitung in die Berufspraxis. Die weitgehend automatisierte und computerisierte Arbeitswelt kommt Behinderten mit körperlichen Funktionseinschränkungen mehr entgegen als die Berufsbilder früherer Epo-



Bildschirmlesegerät mit Schriftvergrößerung am Ausbildungsplatz: Sehbehinderte auf dem Weg in einen zukunftsorientierten Beruf  
Foto Stiftung Rehabilitation Heidelberg

chen, in denen Mobilität und körperliches Leistungsvermögen noch eine größere Rolle spielten.

Den Behinderten stehen an der Fachhochschule der Stiftung Rehabilitation sämtliche medizinisch-therapeutischen Dienste zur Verfügung, die sie zu ihrer Stabilisierung während des Studiums benötigen. Finanziell getragen wird diese Ausbildungseinrichtung von der Bundesanstalt für Arbeit, den Leistungsträgern der Rehabilitation und dem Ministerium für Wissenschaft und Kunst des Landes Baden-Württemberg, das damit der

## Recht im Alltag:

# Anträge an Versorgungsämter

Bei Gesundheitsschäden durch Haft und Kriegsbeschädigung

Bonn — In letzter Zeit kommt es immer häufiger vor, daß für ehemalige politische Häftlinge aus der „DDR“, für Verfolgte aus der NS-Zeit und auch für Kriegsbeschädigte des Zweiten Weltkriegs, die infolge von gesundheitlichen Spätschäden Ansprüche beim Versorgungsamt stellen, diese auf Grund ärztlicher Gutachten deshalb abgelehnt werden, weil der Kausalzusammenhang zwischen den Gesundheitsschäden infolge der Haft und ihren Folgen nicht bestätigt wird.

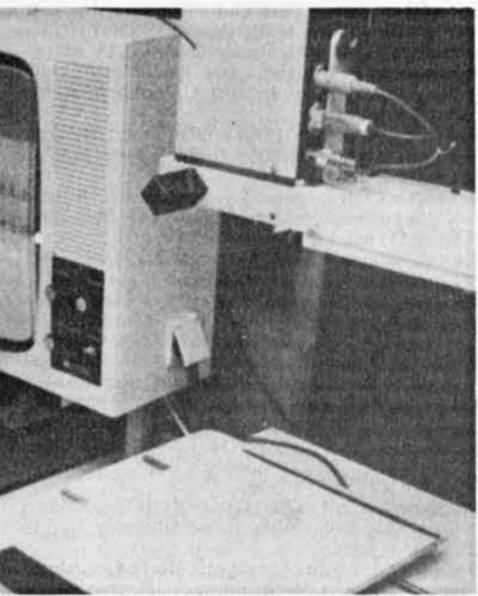
Obwohl nach den Bestimmungen des Haftlingshilfegesetzes (HHG) und des Bundesentschädigungsgesetzes (BEG) ausdrücklich und gesetzlich verankert ist, daß — so wörtlich — „zur Anerkennung einer Gesundheitsstörung als Folge einer Schädigung die Wahrscheinlichkeit des ursächlichen Zusammenhangs genügt“, werden die Ansprüche häufig abgelehnt.

Aus diesen Gründen wird ein Urteil des Bundessozialgerichts aus dem Jahre 1973 hier wiedergegeben, daß nicht nur den ehemaligen politischen Häftlingen und den NS-Verfolgten bei ihrer Rechtsverfolgung helfen soll, um das gesteckte Ziel zu erreichen, sondern die Versorgungsämter im Bundesgebiet sollen insbesondere daran erinnert werden, diese positive Rechtsauffassung auch in der Verwaltungspraxis positiv anzuwenden. Dies gebietet unser soziale Rechtsstaat.

Der 10. Senat des Bundessozialgerichts (BSG) hat seine bisherige Rechtsauffassung bezüglich der Nichtberücksichtigung sogenannter schädigungsunabhängiger Nachschäden bei der Festsetzung der MdE nach § 30 Abs. 2 BVG wegen besonders beruflicher Betroffenheit aufgegeben.

Stiftung Rehabilitation als Gründerin einen Bildungsauftrag erteilt, der besondere Anforderungen an alle Verantwortlichen stellt.

Aus gesetzgeberischen oder arbeitsmarktpolitischen Gesichtspunkten noch nicht verwirklicht werden konnten bisher Studiengänge für Rechtspflege, Sprachwissenschaften und andere Richtungen der Geisteswissenschaften, obwohl dafür durchaus Bedürfnis besteht. Eine Reihe solcher Studienplätze gibt es zwar an einigen Universitäten, die über behindertengerechte Studentenwohnheime verfügen, doch fehlt es dort oft an den notwendigen therapeutischen und pflegerischen Hilfen, an Fahrdiensten und sonstigen Erleichterungen. Die Stiftung Rehabilitation ihrerseits ist auch vor Ort in Heidelberg bemüht, solche Angebote zur Verfügung zu stellen, um das Universitätsstudium Behinderter nicht an organisatorischen Bagatellevoraussetzungen scheitern zu lassen. Auf diesem



Bildschirmlesegerät mit Schriftvergrößerung am Ausbildungsplatz: Sehbehinderte auf dem Weg in einen zukunftsorientierten Beruf  
Foto Stiftung Rehabilitation Heidelberg

Gebiet soll auch ein bundesweites Konzept erarbeitet werden, das Behinderten den Zugang zum Universitätsstudium sichern soll.

Die Gründung der jetzt zehn Jahre alten Fachhochschule für Behinderte bedeutete ein Startzeichen für die Entwicklung einer Rehabilitation, in der behinderten Menschen optimale Chancen zur Selbstverwirklichung eingeräumt werden. Die Voraussetzungen dafür schufen die moderne Medizin und Technik. Die Realisierung ist eine Frage der Humanität und fordert ständig zu weiteren Bemühungen heraus.  
S. R.

## Kurzmitteilungen

### Rentenanwartschaften

HAMBURG — In seinem zweiten Urteil zum Ehescheidungsrecht und Versorgungsausgleich (Az.: 1 BvL 17/77 u. a.) hat das Bundesverfassungsgericht erstmalig und eindeutig die Ansprüche gegen die gesetzliche Rentenversicherung als „Eigentum“ anerkannt und sie damit dem Schutz des Artikel 14 des Grundgesetzes unterstellt. Maßgebend hierfür ist, daß viele Menschen sich die Freiheit der persönlichen Lebensgestaltung und die Vorsorge für ihr Alter nicht durch den Erwerb von Sachvermögen schaffen konnten, sondern nur durch Rentenansprüche aufgrund ihrer eigenen Beitragsleistung. Wörtlich heißt es in der Entscheidung des Gerichts: „Rentenansprüche-Anwartschaften tragen die wesentlichen Merkmale verfassungsrechtlich geschützten Eigentums... Dem Gesetzgeber sind enge Grenzen gezogen, soweit es um die Funktion des Eigentums als Element der Sicherung der persönlichen Freiheit des Einzelnen geht“. In einer ersten Stellungnahme hob der Hauptvorstand des Deutschen Handels- und Industrieangestelltenverbands in Hamburg die weittragende Bedeutung dieser Feststellung des Bundesverfassungsgerichts hervor, die mehr sei als etwa nur ein „Nebenprodukt“ der Auseinandersetzungen um das neue Ehescheidungsrecht. Erstmals habe das Bundesverfassungsgericht damit den Eigentumscharakter der Rentenanwartschaften hervorgehoben, die künftig nur noch zur begrenzten Dispositionsfreiheit des Gesetzgebers stehen könnten. Nach Auffassung des DHV werde damit auch ein wesentliches Zeichen für die bevorstehende Neuregelung des Hinterbliebenenrechts in der Rentenversicherung (84er-Reform) gesetzt. Die Absicht, einem verheirateten Versicherten nach dem Tode seines Ehepartners Kürzungen des durch eigene Beitragsleistungen erworbenen Rentenanspruchs zuzumuten, einem ledigen Versicherten aber stets einen hundertprozentigen Rentenanspruch einzuräumen, dürfe nach der jetzt ergangenen eindeutigen Entscheidung des Bundesverfassungsgerichts kaum noch weiterverfolgt werden.  
PGZ

### Familienerholung

Wiesbaden — Mit 1,5 Millionen Mark unterstützt das Land Hessen im Haushaltsjahr 1980 die Erholungsmaßnahmen der Städte, Gemeinden und Landkreise für die Kinder, Jugendlichen und Familien, die sich auf eigene Kosten keinen „Tapetenwechsel“ und ein paar entspannende Ferientage in einer anderen Umgebung leisten können. Zwei wesentliche Verbesserungen stellt Hessens Sozialminister Armin Clauss für das Programm 1980 heraus: In der Familienerholung ist der Tagessatz, den jedes einzelne Familienmitglied erhält, von bisher 7 Mark auf 10 Mark angehoben worden. Bei der Feststellung der Bedürftigkeit durch die Stadt- oder Gemeindeverwaltung wird das Kindergeld nicht mehr auf das Familieneinkommen angerechnet. Über 30 000 hessische Kinder werden im Jahr 1980 von den Städten, Gemeinden, Landkreisen oder den freien Wohlfahrtsverbänden in Familienerholungsmaßnahmen betreut. Mehr als die Hälfte dieser Kinder erhält einen Landeszuschuß, um an der Ferienmaßnahme teilnehmen zu können. Knapp 800 000 Mark läßt sich das Land Hessen diese Kinder- und Jugenderholung kosten. Mit noch einmal 700 000 Mark bezuschußt das Land die Familienerholung für rund 1 200 Familien. Die Bedeutung der Kinder-, Jugend- und Familienerholung belegt Sozialminister Armin Clauss mit einem Rückblick auf das vergangene Jahrzehnt: Über 200 000 Kinder machten mit Unterstützung des Landes Ferien. Rund 10 Millionen Mark gab das Sozialministerium an Zuschüssen aus. In der Familienerholung konnten fast 13 000 Familien mit über 65 000 Personen in den Urlaub geschickt werden. In zehn Jahren wurden 4,5 Millionen Mark aufgewandt. Sozialminister Clauss bittet die Städte und Gemeinden, die ihnen zustehenden Zuschüsse bis zum 16. Mai 1980 beim Landesjugendamt Wiesbaden abzurufen.  
H. S.

W. H.

Wir gratulieren...

zum 99. Geburtstag

**Kuschewski, August**, aus Goldenau, Kreis Lyck, jetzt Celler Heerstraße 57, 3101 Winsen/Aller, am 17. März  
**Permin, Paul**, aus Angerburg, Schlachthofstraße, jetzt Otto-Langbehn-Straße 9, 2408 Timmen-dorfer Strand, am 19. März

zum 96. Geburtstag

**Paulick, Elisabeth**, geb. Holstein, aus Secken-burg, Kreis Elchniederung, jetzt zu erreichen über Herta Grigoleit, Bonner Wall 4, 5000 Köln 1, am 4. März

zum 94. Geburtstag

**Geil, Helene**, geb. Milthaler, aus Roddau (Per-kuiken), Kreis Wehlau, jetzt Georg-Dehio-Weg Nr. 15, 3400 Göttingen, am 9. März

zum 93. Geburtstag

**Graf, Margarete**, geb. Gusek, aus Lyck, jetzt Werderstraße 72, 2000 Hamburg 13, am 23. März

REDAKTIONSSCHLUSS

Wegen der Osterfeiertage muß der Redaktionsschluß für die Seiten Glück-wünsche, Landsmannschaftliche Arbeit und Heimatkreise in Folge 14 auf Mitt-woch, 2. April, vorverlegt werden. Bitte beachten Sie, daß Nachträge aus technischen Gründen nach diesem Ter-min nicht angenommen werden kön-nen.

DIE REDAKTION

zum 92. Geburtstag

**Kühn, Johann**, aus Lyck, Morgenstraße 4, jetzt 2241 Lunden/Holstein, am 22. März

zum 91. Geburtstag

**Behrendt, Charlotte**, aus Memel, jetzt Augusta-Schwesterheim, 2120 Lüneburg, am 15. März  
**Endrueweit, Max**, aus Tannenhöhe, Kreis Elchniederung, jetzt Stöfenstraße 34, 2222 Marne, am 12. März  
**Saalmann, Adolf**, aus Heilsberg-Nußberg, jetzt Von-Mandl-Straße 25, 8061 Deutenhofen, am 5. März

zum 90. Geburtstag

**Borkowski, Gustav**, aus Willenheim, Kreis Lyck, jetzt Badstraße 10, 7843 Heitersheim, am 14. März  
**Czulia, Gertrud**, geb. Zorn, aus Goldensee, Kreis Lötzen, jetzt Wilhelmstraße 43, 5483 Bad Neuenahr-Ahrweiler, am 13. März  
**Eichler, Helene**, aus Labiau, Schweizer Weg 6, jetzt Am Strasserfeld 20, 4000 Düsseldorf 22, am 23. März  
**Grönitz, Robert**, aus Lyck, Lycker Garten 35, jetzt Ihlinger Straße 53, 7240 Horb/Neckar, am 16. März  
**Kriebler Johanna**, aus Königsberg, jetzt Luxem-burger Straße 9, 8700 Würzburg-Henichelhof, am 15. März  
**Müller, Maria**, geb. Deffke, aus Insterburg, Georg-Friedrich-Straße 8, jetzt Breslauer Straße Nr. 44, 5880 Lüdenscheid, am 11. März  
**Nettbohl, Emma**, geb. Deffke, aus Juliefelde, Kreis Angerapp, jetzt Lindenallee 82, 4460 Nordhorn, am 11. März  
**String, Maria**, geb. Weck, aus Rastenburg, Moltkestraße 19, jetzt Am Bleeken 2, 3119 Bienenbüttel, am 14. März

zum 89. Geburtstag

**Fischer, Anna**, aus Brasdorf, Kreis Königsberg, jetzt Kandler Weg 1, 1000 Berlin 20, am 20. März  
**Hagen, Katharina**, aus Memel, Schützenstraße 2, jetzt Kanalstraße 6, 2400 Lübeck 1, am 23. März  
**Krause, Wilhelmine**, geb. Sussat, aus Tapiau, Kreis Wehlau, jetzt Lerchenweg 3, 7903 Laichin-gen, am 8. März  
**Lipka, Martha**, aus Willenberg, Kreis Ortelsburg, jetzt Im Schroersfeld 32, 4130 Moers, am 18. März  
**Ronamowski, Martha**, aus Kelchendorf, Kr. Lyck, jetzt Im Schieferfeld 10 b, 4352 Herten, am 16. März  
**Wegener, Johanne**, aus Seestadt Pillau-Camstigall, Schlageterstraße 51, jetzt Hindenburg-straße 24/25, 2370 Rendsburg, am 17. März

zum 88. Geburtstag

**Fastnacht, Bruno**, Landgerichtsdirektor i. R., aus Lyck, jetzt Hirschfeldring 29 a, 8630 Coburg, am 19. März  
**Herholz, Marie**, aus Worplack, Kreis Röbel, jetzt Krähenberg 73, 3100 Celle, am 23. März

zum 87. Geburtstag

**Grunwald, Gustav**, aus Wellnau, Kreis Mohrun-gen, jetzt Stader Straße 87, 2178 Otterndorf, am 19. März  
**Kallinowski, Emil**, aus Dippelsee, Kreis Lyck, jetzt Karolinenstraße 2, 4680 Wanne-Eickel, am 21. März  
**Milkereit, Minna**, aus Weidengrund, Kreis Gum-binnen, jetzt Breslauer Straße 3, 2320 Plön, am 21. März  
**Pankler, Adolf**, Stellmachermeister, aus Gedwan-gen, Kreis Neidenburg, jetzt Im Siechengarten Nr. 14, 7460 Balingen I, am 19. März  
**Porschke, Karl**, i. R. 41 von Boyen, aus Sommer-feld, Kreis Bartenstein, jetzt Fritz-Frank-Weg Nr. 47, 7170 Schwäbisch Hall, am 18. März  
**Sawatzki, Marta**, aus Sabangen bei Manchegut, Kreis Osterode, jetzt Von-Ketteler-Straße 13, Herne/Westfalen, am 11. März

zum 86. Geburtstag

**Bannasch, Otto**, aus Andreastal, Kreis Anger-burg, jetzt Kobenthaler Str. 53, 6142 Hückes-hoven-Millich, am 16. März  
**Dannowski, Elisabeth**, geb. Thies, aus Kuttien, Kreis Angerburg, jetzt Am Domplatz 8, 2105 Seevetal 11, am 18. März  
**Drengwitz, Helene**, aus Lyck, Bismarckstraße 26, jetzt Theodor-Storm-Straße 27 b, 2360 Bad Segeberg, am 22. März  
**Gralki, Marie**, geb. Pasternack, aus Eichendorf, Kreis Johannisburg, jetzt Lorenz-v.-Stein-Ring Nr. 37, 2330 Eckernförde, am 22. März  
**Kamutski, Friedrich**, aus Eydtkuhnen, Kr. Eben-rode, jetzt 8602 Ebrach, Bahnhofstraße 1, am 22. März  
**Kannewurf, Adelheid von**, aus Baitenberg, Kreis Lyck, jetzt Kellinghusenstraße 10, 2000 Ham-burg 20, am 20. März  
**Lemke, Erna**, aus Mohrunen, Bahnhofstraße 6 a, jetzt Steinweg 22, 3300 Braunschweig, am 19. März

zum 85. Geburtstag

**Falk, Elisabeth**, geb. Deffke, aus Neunassa, Kreis Insterburg, jetzt Blumenstraße 59, 4460 Nordhorn, am 14. März  
**Gayk, Friedrich**, aus Jeromin, Kreis Ortelsburg, jetzt Raesfelder Straße 27, 4660 Gelsenkirchen-Resser Mark, am 17. März  
**Isler, Hermann**, Bauer und Bürgermeister i. R., aus Tannenberg, Kreis Osterode, jetzt Heiber-scheider 1, 5431 Nentershausen, am 19. März  
**Krawolitzki, Hermann**, aus Rastenburg, jetzt Erzberger Straße 9, 7340 Geisslingen-Steige, am 16. März  
**Pahlke, Erwin**, aus Heiligenbeil, jetzt Starcken-burger Straße 15, 6086 Goddelau/Hessen, am 18. März  
**Schmidt, Claire**, geb. Rosgarski, aus Milken, Kreis Lötzen, jetzt Gr. Neumarkt 41, 2000 Ham-burg 11, am 18. März  
**Schulz, Anna**, aus Walden, Kreis Lyck, jetzt Goethestraße 47, 2120 Lüneburg, am 19. März  
**Schwarz, Charlotte**, geb. Weiß, aus Memel, Zie-gelei Tauerlauken, jetzt Robert-Lehmann-Ring Nr. 8, 2126 Adendorf-Lüneburg, am 18. März  
**Weist, Uta**, aus Prostken, Kreis Lyck, jetzt Sel-singer Straße 3, 2800 Bremen 21, am 23. März  
**Wiese, Maria**, aus Seestadt Pillau I, Flandern-straße 5, jetzt Schloßplatz 12, 2370 Rendsburg, am 22. März

zum 84. Geburtstag

**Blüchardt, Adolf**, aus Lissen, Kreis Angerburg, jetzt 2301 Köhn über Kiel-Schönberg, am 18. März  
**Denda, Eduard**, aus Mensguth, Kreis Ortelsburg, jetzt 44 Bonita Road, de Bary, Florida 32713/USA, am 19. März  
**Elmenthaler, Max**, aus Kreis Schloßberg, jetzt Dunkernbeck 2, 2420 Eutin, am 19. März  
**Griggo, Karl**, aus Lehmanen, Kreis Ortelsburg, jetzt Lütjenseer Straße 11 b, 2077 Trittau, am 18. März  
**Kanowski, Margarete**, geb. Kutta, aus Kraukeln, Kreis Lötzen, jetzt Feierabendstraße 11, 8802 Lehrberg, am 19. März  
**Nischik, Maria**, aus Kröstenwerder, Kreis Lyck, jetzt Schwalbenstieg 18, 2000 Norderstedt, am 17. März  
**Panke, Ella**, geb. Palke, aus Prostken, Zollamt, Kreis Lyck, jetzt Paulisstraße 17, 7272 Alten-steig 1, am 22. März  
**Pichottky, Hermann**, aus Mohrunen, Spittler-weg 3 a, jetzt 5208 Eitorf-Käsberg/Sieg, am 15. März  
**Riemke, Emilie**, geb. Dreyer, aus Neumark, Kreis Preußisch Holland, jetzt Ackerstraße 16, 2940 Wilhelmshaven, am 17. März  
**Rodde, Ilse**, geb. Froelich, aus Insterburg, Bis-marckstraße, jetzt Rathausstraße 26, 2082 Tornesch, am 21. März  
**Teschner, Anna**, geb. Sager, aus Wosegau, Kreis Samland, jetzt Wilhelmstraße 35/37, 4223 Voerde/Niederrhein 2, am 23. März  
**Wichmann, Maria**, aus Königsberg, jetzt Hollän-derstraße 38, 1000 Berlin 51, am 20. März

zum 83. Geburtstag

**Andersen, Waldemar**, aus Pogauen-Gr. Hohen-rade, Kreis Königsberg, jetzt Dr.-Karl-Goerde-ler-Straße 10, 2080 Pinneberg, am 20. März  
**Dziatkowski, Maria**, aus Kerschken, Kr. Anger-burg, jetzt bei Jurat, Kapitalackerstraße 34, 4300 Essen 1, am 10. März  
**Günther, Erich**, aus Allenstein, jetzt Hoheluft-straße 22, 2440 Oldenburg, am 23. März  
**Klang, Arthur**, aus Balga, Kreis Heiligenbeil, jetzt Anschützstraße 13, 2301 Schönkirchen, am 21. März  
**Kuck, Arthur**, Realschullehrer i. R., aus Tapiau, Kreis Wehlau, jetzt Felix-Mendelsohn-Straße Nr. 16, 2370 Rendsburg-Hoheluft, am 16. März  
**Kullick, Karl**, aus Kl. Stürlack, Kreis Lötzen, jetzt Papenhöhe 21, 2200 Elmshorn, am 21. März  
**Kulow, Charlotte**, geb. Thiergart, aus Gieslienen, Kreis Allenstein, jetzt Jungmannufer 16, 2330 Eckernförde, am 22. März  
**Pesch, Otto**, aus Rockelheim, Kreis Wehlau, jetzt Nettelbeckstraße 41, 2330 Eckernförde, am 10. März  
**Rausch, Margarete**, geb. Grünhagen, aus Moh-runen, jetzt Carl-Zeiß-Straße 5, 3300 Braun-schweig, am 8. März  
**Riebensahn, Frieda**, geb. von Paul, aus Perpol-ken, Kreis Wehlau, jetzt Burgstraße 45, 7700 Singen/Hohentwiel, am 22. März  
**Schewe, Emma**, geb. Falk, aus Lyck, Bismarck-straße 17, jetzt Paulstraße 35, 2080 Pinneberg, am 18. März  
**Wenzlaf, Emilie**, aus Konstantinow, jetzt Hegel-ring 1, 5650 Solingen 19, am 20. März

zum 82. Geburtstag

**Bay, Kurt**, Hauptsekretär i. R., aus Lötzen, Gar-tenstraße 7, jetzt Ad. Stifterstraße 36, 6906 Lei-nen, am 14. März

**Hiebert, Amanda**, geb. Wohlgenuth, aus Neu-felde, Kreis Elchniederung, jetzt Altenheim der AWO, Senne-Hellweg 280, 4800 Bielefeld 11, am 19. März  
**Kolbe, Johann**, aus Waiblingen, Kreis Lyck, jetzt 3041 Hensen, Post Soltau, am 18. März  
**Koppetsch, Charlotte**, geb. Behrenz, aus Migu-schen, Kreis Wehlau, jetzt Olandsweg 11, 2427 Malente-Gremsmühlen, am 21. März  
**Obermüller, Kurt**, Kaufmann, aus Wehlau, Markt Nr. 5, jetzt Kaiserstraße 125, 7410 Reutlingen, am 15. März  
**Paln, Emilie**, geb. Gatzioch, aus Rotbach, Kreis Lyck, jetzt Graudenzer Straße 1, O.T. Gohfeld, 4972 Köhne 3, am 22. März  
**Sanio, Friedrich**, aus Seliggen, Kreis Lyck, jetzt Finkenstraße 27, 4713 Bockum-Hövel, am 19. März  
**Wassel, Minna**, geb. Schröder, aus Nordenburg, Kreis Gerdaun, jetzt Dienstborstel 12, 2839 Staffhorst, am 4. März

zum 81. Geburtstag

**Borowski, Edith**, aus Lyck, jetzt Rothenbaum-chaussee 71, 2000 Hamburg 13, am 18. März  
**Buxa, Friedrich**, aus Martinshöhe, Kreis Lyck, jetzt Kinzigstraße 32, 6369 Schöneck-Oberdor-felden, am 17. März  
**Gerigk, Frieda**, aus Königsberg, Hans-Sagan-Straße 62, jetzt Knud-Rasmussen-Straße 50, 2400 Lübeck 1, am 17. März  
**Kasper, Martha**, aus Rhein, Kreis Lötzen, jetzt Ansgarstraße 1/3, 2210 Itzehoe-Sude West, am 17. März  
**Klaukien, Anna**, aus Schmauch, Kreis Pr. Hol-land, jetzt Johann-Clanze-Straße 21, 8000 Mün-chen 70, am 19. März  
**Kruska, Hermann**, aus Soldahnen, Kreis Anger-burg, jetzt Eichelkamp 29, 3180 Wolfsburg, am 10. März  
**Lemke, Fritz**, aus Ostseebad Cranz, Kreis Sam-land, jetzt Chr. Altenheim, 5909 Burbach-Lützelin, am 18. März  
**Mauroschat, Franz**, aus Schuppinnen, Kreis In-sterburg, jetzt Bergmannstraße 6, 4330 Mül-heim/Ruhr, am 21. März  
**Mey, Gertrud**, aus Raudensee, Kreis Angerburg, jetzt Erbprinzenstraße 76, 7530 Pforzheim, am 19. März  
**Rehberg, Helene**, geb. Szombach, aus Tilsit, Lützowstraße 38, jetzt Im Mariental 23, 5100 Aachen, am 20. März  
**Sabolewski, Helene**, aus Bürgersdorf, Kreis Weh-lau, jetzt Hirschbergstraße 111, 7140 Ludwigs-burg-Egolsheim, am 4. März  
**Salomon, Emma**, geb. Ehrhrit, aus Gr. Guja, Kreis Angerburg, jetzt Altersheim Quakenbrück, 4570 Quakenbrück, am 16. März  
**Schustakowski, Anna**, geb. Kotowski, aus Wit-tenwalde, Kreis Lyck, jetzt Wiedeberger Weg Nr. 12, 2390 Flensburg, am 22. März

**Thiele, Karl**, jetzt Eutiner Straße 44, 2320 Plön, am 22. März  
**zum 80. Geburtstag**  
**Alshut, August**, aus Wengitten, Kreis Heilsberg, jetzt Bienwaldstraße 47, 7500 Karlsruhe, am 8. März  
**Bönigk, Josef**, aus Klaussen, Kreis Lyck, jetzt Grindau, 3033 Schwarmstedt, am 21. März  
**Dorsch, Lisa**, geb. Liedtke, aus Worlack, Kreis Preußisch Eylau, jetzt Steinfeld 24, 2903 Ekern bei Bad Zwischenahn, am 17. März  
**Fabian, Friederike**, aus Lübeckfelde, Kreis Lyck, jetzt Lycker Weg 22, 2822 Schwanewede 1, am 16. März  
**Gumbert, Hermann**, aus Trempen, Kreis Ange-rapp, jetzt Ramdohrstraße 32, 2800 Bremen 1, am 18. März  
**Haaker, Karl**, aus Seestadt Pillau II, Fort Stiehle, jetzt Schulstraße 49, 2350 Neumünster, am 20. März  
**Hennig, Paula**, geb. Weller, aus Lyck, jetzt Paul-pfizer-Straße 85, 7410 Reutlingen, am 17. März  
**Kleszczewski, Elisabeth**, aus Gembalken und Treuburg, jetzt Schulenhof, 2300 Kiel-Schulen-see, am 9. März  
**Kuschner, Anna**, geb. Buka, aus Tilsit, Niede-runger Straße, jetzt Kalkofen, 5600 Wupper-tal 1, am 17. März  
**Laduch, Marie**, verw. Birth, geb. Rohmann, aus Lyck, Falkstraße 7, jetzt Hauptstraße 162, 4630 Bochum-Langendreer, am 20. März  
**Liedtke, Hans**, aus Quilitten, Kreis Heiligenbeil, jetzt Schimmelweg 11, 8399 Ruhstorf 1, am 17. März  
**Lubienetzky, Marie**, geb. Pohl, aus Ortelsburg, zuletzt Königsberg, Kunzener Weg 6a, jetzt Raiffeisenstraße 5, 3008 Garbsen 4, am 21. März  
**Nickel, Martha**, aus Altwolfsdorf, Kr. Johannis-burg, jetzt Zum Jagdschloß 6, 3008 Garbsen 2, am 12. März  
**Niemann, Gertrud**, aus Seestadt Pillau II, jetzt Lerchenweg 7, 2330 Eckernförde, am 21. März  
**Przygodda, Erna**, aus Lyck, Hindenburgstraße 43, jetzt Burgwedel 23, 2000 Hamburg 61, am 22. März  
**Pultke, Walter**, aus Balga, Kreis Heiligenbeil, jetzt Von-der-Recke-Straße 58, 4630 Bochum, am 17. März  
**Quallo, Anna**, geb. Hantel, aus Lyck, jetzt Liba-riusstraße 111, 4650 Gelsenkirchen, am 23. März  
**Rose, Elisabeth**, aus Königsblumenau, Kreis Pr. Holland, jetzt Altersheim Gütersloh, Kaiser-straße 27, Zimmer 207, 4830 Gütersloh, am 19. März  
**Schattauer, Fritz**, aus Milchfelde, Kreis Inster-burg, jetzt Paulstraße 15 a, 2080 Pinneberg, am 22. März

Fortsetzung auf Seite 17

Keine Katze im Sack kaufen

ist nicht nur eine alte Binsenweisheit, sondern ein Grundsatz, den auch heute noch viele Landsleute anwen-den, bevor sie sich entscheiden.

So sollten sie es auch halten, wenn sie eine neue Zeitung beziehen wollen. Erst mal ansehen. Und damit sind wir gerne einverstanden. Senden Sie uns den nebenstehenden Gutschein ein, und Sie erhalten 4 Folgen unserer Wochenzeitung unverbindlich und kostenfrei zugesandt.

Sie sollen Zeit haben, sich unsere Zeitung genau anzusehen — und wir sind überzeugt, daß unser Blatt auch Ihnen gefallen wird, und wir Sie bald zu unseren Abonnenten zählen dürfen.

An Das Ostpreußenblatt Vertriebsabteilung Postfach 32 32 55 2000 Hamburg 13 GUTSCHEIN

Gegen Einsendung dieses Gutscheins erhalte ich kostenlos und unverbindlich 4 Folgen der Wochenzeitung

Das Ostpreußenblatt

an meine nachstehende Anschrift (bitte Blockbuchstaben oder Maschinenschrift)

Vor- und Zuname: \_\_\_\_\_  
 Straße: \_\_\_\_\_  
 PLZ Ort \_\_\_\_\_  
 Datum: \_\_\_\_\_ 11  
 Unterschrift: \_\_\_\_\_

Bitte ausschneiden und auf Postkarte kleben

Ich bestelle für:

Vor- und Zuname: \_\_\_\_\_

Straße und Ort: \_\_\_\_\_

ab sofort für mindestens 1 Jahr bis auf Widerruf \_\_\_\_\_



Parkallee 84, Postfach 8047 2000 Hamburg 13

Unabhängige Wochenzeitung für Deutschland

Der Bezugspreis in Höhe von DM 5,80 monatlich wird im voraus gezahlt für:

1 Jahr = DM 69,60  1/2 Jahr = DM 34,80  1/4 Jahr = DM 17,40  1 Monat = DM 5,80

durch:

1. Lastschriftinzugsverfahren vom Giro-Kto. Nr. \_\_\_\_\_

bei \_\_\_\_\_ Bankleitzahl \_\_\_\_\_

Postscheckkonto Nr. \_\_\_\_\_ beim Postscheckamt \_\_\_\_\_

2. Dauerauftrag oder Einzelüberweisung auf das Konto Nr. 192 344 der Hamburgischen Landesbank (BLZ 200 500 00) oder das Postscheckkonto Hamburg 8426-204 11

Unterschrift des Zahlers bzw. Kontoinhabers: \_\_\_\_\_

Straße und Ort: \_\_\_\_\_

Werber: \_\_\_\_\_ Anschrift: \_\_\_\_\_

Gewünschte Werbepremie: \_\_\_\_\_

(Nur für abgeschlossene Jahresabonnements)

Ihre Bestellung können Sie selbstverständlich zu jeder Tages- und Nachtzeit auch telefonisch unter der Nr (0 40) 44 65 41 aufgeben

## Aus der landsmannschaftlichen Arbeit in . . .

## HAMBURG

Vorsitzender der Landesgruppe: Fritz Scherkus, Hamburg, Geschäftsführer: Hugo Wagner, Triftkopel 6, 2000 Hamburg 74, Telefon (0 40) 7 32 73 86.

## BEZIRKSGRUPPEN

**Barmbek/Uhlenhorst/Winterhude** — Sonntag, 23. März, 16 Uhr, Püttkrug, Winterhuder Weg/Ecke Heinrich-Hertz-Straße (U-Bahn bis Mundsburg, Busse 106, 172, 173 bis Winterhuder Weg/Beethovenstraße), Dia-Vortrag von Frau Wagner über ihre „Reise ins Heilige Land“. Gäste willkommen.

**Farmsen-Walddörfer** — Freitag, 21. März, 18 Uhr, Berner Heerweg 187 b, Vereinslokal des Farmsener TV, „Königsberg einst und heute“, Dia-Reihe von Lm. Scharloff, Mitglied der Stadtgemeinschaft Königsberg aus Hannover. Gäste willkommen.

**Harburg/Wilhelmsburg** — Dienstag, 25. März, 19.30 Uhr, Gasthof „Zur grünen Tanne“, Bremer Straße 307, Harburg, Heimatabend und Jahreshauptversammlung.

## HEIMATKREISGRUPPEN

**Königsberg** — Freitag, 14. März, 18.30 Uhr, Landhaus Walter (Stadtpark), Hindenburgstraße Nr. 2, 2000 Hamburg 60, Treffen. Das Thema des Vortrages wird diesmal der größte Sohn der Stadt, der Philosoph Kant, sein. Auf allgemeinen Wunsch wird um 19 Uhr ein Fleckessen stattfinden.

**Preußisch Eylau** — Sonntag, 16. März, 17 Uhr, Lokal Weinkrüger, Milchstraße 3, 2000 Hamburg 13, Mitgliederversammlung. Alle Mitglieder werden gebeten, pünktlich zu erscheinen, da viele Angelegenheiten besprochen werden müssen. Auch das Hauptkristreffen in Verden/Aller sowie die vorgesehenen Veranstaltungen stehen zur Diskussion. Gäste willkommen.

**Sensburg** — Wegen Renovierung im ETV-Heim fällt unser Treffen aus. Dafür fährt am Sonntag, dem 30. März, um 8 Uhr ab Moorweide (gegenüber S-Bahnhof Dammtor) ein Bus nach Lüneburg ins Ostpreußische Jagdmuseum. Jeder sollte es einmal gesehen haben. Anschließend Kaffeetafel. Rückkehr ca. 17 Uhr. Bei voller Besetzung Fahrpreis 11 DM. Aussiedler und Kinder bis 14 Jahre halber Preis. Gäste willkommen. Anmeldungen bei A. Pompetzki, Telefon Nr. 59 90 50.

## FRAUENGRUPPEN

**Bergedorf** — Freitag, 14. März, 15.30 Uhr, Lichtwarkhaus, fröhlicher Spielnachmittag.

**Farmsen/Walddörfer** — Dienstag, 1. April, 15.30 Uhr, Berner Heerweg 187 b, Vereinslokal des Farmsener TV, Monatszusammenkunft.

**Fuhlsbüttel** — Dienstag, 18. März, 15.30 Uhr, Bürgerhaus Langenhorn, Tangstedter Landstraße Nr. 41, 2000 Hamburg 62 (U-Bahn Langenhorn-Markt), Monatszusammenkunft.

**Hamm-Horn** — Montag, 24. März, 15.30 Uhr, Rosenberg Saling/Ecke Rießerstraße, Zusammenkunft.

## SCHLESWIG-HOLSTEIN

Vorsitzender der Landesgruppe: Günter Petersdorf, Kiel, Geschäftsstelle: Wilhelminenstraße 47/49, 2300 Kiel, Telefon (04 31) 55 28 11.

**Elmshorn** — Auf der Jahreshauptversammlung der Ost- und Westpreußen konnte Vorsitzender Neufeldt ein vollbesetztes Haus begrüßen. Nach einer gemütlichen Kaffeetafel begann die Tagesordnung. Der Jahresbericht war eine stolze Bilanz der Aktivität der Gruppe. Auch Kassenbericht und Mitgliederstand zeigten eine gute Entwicklung. Die satzungsgemäßen Wahlen brachten eine einstimmige Bestätigung des bisherigen Vorstandes. Für die verstorbene Kas-

**Eutin** — Auf der Jahreshauptversammlung der Bezirksgruppe wurde Dr. Walter Schützler wieder zum 1. Vorsitzenden gewählt. Sein Stellvertreter wurde Robert Nickel aus Bad Schwartau und Schriftführer Albert Schippel aus Eutin. Frauenreferentin wurde H. Lehmann aus Eutin. Erstmals in den Vorstand berufen wurde ein Jugendreferent. Für dieses Amt wurde Sven Restin von der neu gegründeten Malenter GJO-Gruppe gewählt. Alle Wahlen erfolgten einstimmig. In den zuvor abgegebenen Berichten schilderten der Bezirksvorsitzende sowie die Vorsitzenden der örtlichen Gruppen die im Vorjahr geleistete Arbeit. Es wurde festgestellt, daß alle Gruppen zusammen über 800 Einzelmitglieder haben, wobei von jeder Familie nur ein Mitglied gezählt wird. Aus dem Kassenbericht und dem Bericht der Kassenprüfer ging hervor, daß mit den eingegangenen Beiträgen sehr sparsam gewirtschaftet worden ist, so daß dem Vorstand Entlastung erteilt werden konnte. Für die Jugendvolkstanzgruppe des Kreises Ostholstein wurde zur Unterstützung ein Spendenbetrag bewilligt.

**Malente-Gremsmühlen** — Sonntag, 23. März, 16 Uhr, Haus des Kurgastes, Farbtonfilm von Fritz Romoth „Ostpreußen heute — Wiedersehen mit Masuren“. Gäste willkommen. — Auf einer gut besuchten Veranstaltung hielt Dr. Walter Schützler einen Farbdia-Vortrag über das Thema „Ausgewählte Bilder aus Finnland, dem Land der 1000 Seen“. Anhand zahlreicher Farbaufnahmen aus allen Teilen Finnlands zeigte er, daß die Landschaft der finnischen Seenplatte bis hinauf nach Kuusamo eine große Ähnlichkeit mit der masurischen Seenplatte hat. Anschließend trug Christel Jopp aus dem kürzlich erschienenen Buch „Ostpreußen — Geschichte und Geschichten“ von Paul Brock das Kapitel aus dem Kreis Angerapp gekannt vor.

**Uetersen** — Sonnabend, 12. April, Versammlung. — Sonntag, 20. Mai, Fahrt zur Schleswig. Abfahrt 11.30 Uhr von den üblichen Plätzen. Preis 8,50 DM. Anmeldungen an Lm. Kranke, Telefon (0 41 22) 4 22 86. — Viele Gäste und Mitglieder waren der Einladung zum Kappenfest der Gruppe gefolgt. Die Landsleute Eichler, Kunz, Topatka, Jannuschewski und Kollex trugen mit ihren humorvollen Beiträgen sehr zur Unterhaltung bei. Die fröhlichen Stunden bei Musik, Tanz und viel Gesang gingen wieder einmal viel zu schnell vorbei.

## NIEDERSACHSEN

Vorsitzender: Werner Hoffmann, Süd: Horst Frischmuth, Hildesheimer Str. 119, 3000 Hannover 1, Tel. (05 11) 80 40 57, West: Fredi Jost, Hasestr. 60, 4570 Quakenbrück, Tel. (0 54 31) 35 17, Nord: Werner Hoffmann, Max-Eyth-Weg 3, 3112 Ebstorf, Tel. (0 58 22) 8 43.

**Aurich** — Zur Teilnahme am Ostpreußentag am 26. April in der Delmeburg, Delmenhorst, ruft der Kreisvorstand alle Landsleute auf. Geschäftsführer Otto Didszuhn, Dwarsglupe 11, 2960 Aurich, nimmt ab sofort Anmeldungen entgegen und gibt Auskünfte über Abfahrt und Unkostenbeitrag.

**Celle** — Mittwoch, 26. März, 18 Uhr, Hansakrug, Lauensteinplatz 2, Zusammenkunft der Mitarbeiter und Mitglieder mit Ausgabe des Rundschreibens 1/80. — Sonntag, 20. April, 15 Uhr, Städtische Union, oberer Saal, Jahreshauptversammlung mit Dia-Vortrag über „Die Kurische Nehrung“ von Ernst Mertsch. Außerdem wird ein Reisefilm der Deutschen Bundesbahn mit dem Titel „Die romantische Straße“ gezeigt.

**Cloppenburg** — Die Frauengruppe hatte die Mitglieder der Kreisgruppe zu einem geselligen Abend mit Wurstessen eingeladen, das allen Teilnehmern ausgezeichnet in seiner ostpreußischen Zubereitung mündete. Landesfrauenreferentin Erika Link konnte ein restlos gefülltes Haus begrüßen, u. a. den Landesvorsitzenden Fredi Jost, der in seiner Rede auf die Volksabstimmung vor 60 Jahren in Ost- und Westpreußen einging, die bei Anwendung des Selbstbestimmungsrechts zu einem triumphalen Sieg der Deutschen über Polen wurde. Er zeichnete abschließend den großen Ostpreußentag am Sonnabend, 26. April, in der Delmeburg, Delmenhorst, auf, der unter dem Leitwort „Freiheit — Recht — Friede“ steht. Ortsvorsitzender Bernhard Steffen forderte die Anwesenden zur Fahrt nach Delmenhorst auf und es konnte die erfreuliche Feststellung getroffen werden, daß auf Anhieb ein großer Bus besetzt ist. Weitere Anmeldungen müssen umgehend erfolgen an den Vorsitzenden Bernhard Steffen, Telefon (0 44 71) 41 06, Resthauser Straße 15, 4590 Cloppenburg. Die Abfahrt erfolgt am 26. April um 15 Uhr vom Marktplatz, Eschstraße.

**Göttingen** — Auf der Jahreshauptversammlung der Kreisgruppe begrüßte Vorsitzender Dr. Detlef Queisner die Mitglieder und Gäste mit herzlichen Worten. Nach dem Gedenken an die Verstorbenen verlas Queisner den Jahresbericht 1979, der Rechenschaft über die vielfältige Tätigkeit der Gruppe im vergangenen Jahr gab. Der Arbeitsbericht der Frauengruppe sowie der Kassenbericht wurden mit großem Interesse aufgenommen und anerkannt. Bedauert wurde, daß Landsmännin Balnweit das Amt der Schriftführerin aufgegeben hat. Eine besondere Prägung erhielt die Jahreshauptversammlung durch das Referat von Dr. Queisner über geschichtliche Ereignisse und Zusammenhänge früherer Jahrhunderte in Ostpreußen.

**Heidmühle** — Mit einem großen Bus fährt die Kreisgruppe am Sonnabend, 26. April, zum Ostpreußentag nach Delmenhorst. Anmeldungen können ab sofort erfolgen an den Geschäftsfüh-

## Erinnerungsfoto 284



**Kornmühle Montwitz** — Dieses Bild fällt in unserer Reihe fast aus dem Rahmen. Zeigt es doch keine Schulklasse, sondern Bürger aus dem Dorf Montwitz im Kreis Ortelsburg bei der Feldarbeit. Wir erhielten die Aufnahme von unserem langjährigen Leser Gustav Schuster, der am 5. Juli 1979 das 91. Lebensjahr vollendete. Er besaß in Montwitz eine Landwirtschaft, eine Kornmühle, und betrieb mit zwei Dreschmaschinen eine Lohndrescherei. Gustav Schuster ist auf dem Bild der erste von rechts, der zweite ist der Gastwirt Weselowski, ebenfalls aus Montwitz. Unser alter Leser würde sich freuen, wenn der eine oder andere von den Montwitzer Bürgern, die außerdem abgebildet sind, ihm schreiben würden. Alle Zuschriften unter dem Stichwort „Erinnerungsfoto 284“ an die Redaktion des Ostpreußenblatts, Postfach 32 32 55, 2000 Hamburg 13, leiten wir an den Einsender weiter. HZ

rer Hans Hamann, Telefon (0 44 61) 8 01 47, Menkestraße 39a, 2948 Schortens 1.

**Lohne** — Der BdV-Kreisverband empfiehlt seinen Mitgliedern — insbesondere Ostpreußen — den Besuch des Ostpreußentages am Sonnabend, 26. April in Delmenhorst. Auskünfte über Fahrt und Unkostenbeitrag gibt Kreisvorsitzender Herbert Effenberger, Ketteler Straße 13, 2842 Lohne.

**Oldenburg** — Auf der vergangenen Versammlung der Gruppe erteilte Vorsitzender Dr. Lalla dem erst vor kurzem aus Polen gekommenen Lm. Tautius das Wort. Er berichtete über Leben und Treiben in den unter polnischer Verwaltung stehenden Gebieten Ost- und Westpreußen. Tautius besaß in der Nähe von Allenstein einen Bauernhof, der ihm wie auch den anderen deutschen Bauern, abgenommen und polnischen Bauern übertragen wurde. Größere Güter wurden Staatsgüter und Verwaltern unterstellt. Tautius berichtete weiter, daß die in Polen verbliebenen Deutschen zunächst mit Mißtrauen betrachtet und behandelt worden seien. Im Laufe der Zeit habe sich jedoch ein einigermaßen vernünftiges Zusammenleben entwickelt, wobei die Katholiken bevorzugt worden seien. Tautius wußte weiter zu berichten, daß man die evangelischen Kirchen zum Teil vernichtet oder zweckentfremdet habe, wobei Gottesdienste aber abgehalten werden dürften. Mit Eindrücken über seine Reise nach Friedland endete Tautius seinen Bericht. Abschließend berichtete Lm. Lumma über seinen Besuch in dem Jugenddorf bei Celle. In der dortigen Schule erhalten ausländische Flüchtlingskinder intensive Deutschunterricht, um sie auf diese Weise so bald wie möglich in deutschen Familien unterbringen zu können.

**Quakenbrück** — Die Arbeitstagung der Gruppe im Bahnhofshotel beeindruckte durch eine Vielzahl von Anliegen für das Jahr 1980. Vorsitzender Fredi Jost referierte über den Delmenhorster Ostpreußentag am 26. April, für den Oberbürgermeister Otto Jenzok die Schirmherrschaft übernommen hat. Hauptredner ist Uwe Greve, Dozent an der Hermann-Ehlers-Akademie Kiel. Die ostpreußischen Landsleute aus dem Altkreis Bersenbrück werden am 26. April mit mehreren Bussen nach Delmenhorst fahren. Die satzungsgemäß fällige Jahreshauptversammlung der Gruppe findet in der zweiten Oktoberhälfte statt. Die gesunde Kassenlage machte den Teilnehmern der Arbeitstagung den einstimmigen Beschluß möglich, einen ansehnlichen Betrag an die Deutsche Krebshilfe zu überweisen. Zu Beginn der Tagung hatte Fredi Jost über die mit größter Spannung in der ganzen Welt beobachtete Volksabstimmung am 11. Juli 1920 in Ost- und Westpreußen gesprochen, die zu einem eindrucksvollen Sieg der Landsleute über Polen wurde. Die Ostpreußen in der Bundesrepublik werden den geschichtlichen Tag mit einer Feierstunde „60 Jahre Volksabstimmung in Ost- und Westpreußen“ am Sonnabend, 12. Juli, in München begehen.

**Uelzen** — Freitag, 21. März, 19 Uhr, Wienerwald, Gildehaus, Uelzen, Veersser Straße, Jahreshauptversammlung. Im Mittelpunkt des Abends steht ein Tonfilm in Farbe „Ostpreußen heute“.

**Wolfsburg** — Vor zahlreichen Mitgliedern gab der Vorsitzende der Kreisgruppe, R. Manthey, einen Bericht über die Aktivitäten im vergangenen Jahr. Recht zahlreich waren die Begegnungen der Mitglieder, so daß mit Befriedigung festgestellt werden konnte, daß sich die Gemeinschaft weiterhin gefestigt hat. Auch das neue Jahr brachte schon manche Begegnungen, so das Winterfest in der Stadthalle, wo auch Wolfsburgs OB, Rolf Nolting, begrüßt werden konnte, der, wie schon öfter, einige zündende Worte sprach. Außerdem eine Harzfahrt und einen Filmvortrag über eine Busfahrt älterer Wolfsburger Bürger nach Wolfsburgs Partnerstadt Pesaro/Italien, den Herr Kasties hielt.

## NORDRHEIN-WESTFALEN

Vorsitzender der Landesgruppe: Alfred Mikoleit, Bonn, Geschäftsstelle: Telefon (02 11) 39 57 63, Neckarstraße 23, 4000 Düsseldorf.

**Hagen** — Sonntag, 16. März, 15 Uhr, Ostdeutsche Heimatstuben, am Emiliensplatz, Jahreshauptversammlung der Kreisgruppe.

**Hemer** — Sonnabend, 12. April, Heimatabend. Im Mittelpunkt wird die Fahrt in den Harz vom 31. Mai bis 1. Juni stehen. — Im Mittelpunkt des vergangenen Heimatabends stand die Dia-Reihe „Eine Reise nach Königsberg 1978“. Fritz Löbert, Kreisvertreter von Königsberg-Land, war mit dem Ehepaar Schmidt gekommen, um diese Dia-Reihe von einer Besuchsreise nach Königsberg 1978 vorzuführen. Frau Schmidt hat eine Schwester in Königsberg und durfte sie mit ihrem Mann besuchen. Die Fahrt ging über Warschau, Minsk, Moskau nach Königsberg, man war 48 Stunden unterwegs. Viele Landsleute haben ihre Heimat gar nicht wiedererkannt, der Mittelpunkt der Stadt ist ein völlig anderer geworden, aber dennoch war es hochinteressant. Es wurden auch Bilder von Cranz und Rauschen gezeigt, Rauschen ist heute schön wie eh und je, ist sogar noch schöner geworden. Alles in allem war dieser Abend ein voller Erfolg. Gemeinsam gesungene Lieder und Heimatgedichte umrahmten diesen Vortrag. Bei der anstehenden Vorstandswahl wurde der gesamte Vorstand wiedergewählt.

**Herford** — Sonnabend, 22. März, 15 Uhr, Stadtpark-Schützenhof, Elisabeth-Café, Jahreshauptversammlung ohne Wahlen.

**Iserlohn** — Memellandgruppe: Der Chef der Iserlohner Feuerwehr hatte der Gruppe den neuen, modernen Schulungsraum der Feuerwehr für eine Vorführung des Films „Das war Königsberg“ zur Verfügung gestellt. Außer den interessierten Königsbergern nahmen auch Feuerwehrleute an der Vorführung teil. Auch der Film „Masuren“ wurde nochmals gezeigt. Anschließend gab es eine lebhaft Diskussion, denn einige Feuerwehrleute kannten Ostpreußen von früher und einige waren sogar in jüngerer Zeit dort gewesen. Viele Erinnerungen wurden wachgerufen.

**Recklinghausen** — Kreisgemeinschaft Gumbinnen: Sonnabend, 22. März, 11.30 Uhr, Treffen für Landsleute aus dem östlichen Ruhrgebiet in der Gaststätte Henning, Recklinghausen-Süd, Am Neumarkt. Es wird ein Film über Rominten gezeigt. Interessierte Landsleute auch aus anderen Heimatkreisen willkommen. — Gruppe Tannenbergs: Sonntag, 23. März, 18 Uhr, Gaststätte Henning, Recklinghausen-Süd, Am Neumarkt, Jahreshauptversammlung mit Neuwahl des Vorstandes.

## HESSEN

Vorsitzender der Landesgruppe: Otto von Schwichow, Heinrich-Schütz-Straße 37, 3550 Marburg, Telefon Nr. (0 64 21) 4 79 34.

**Darmstadt** — Sonnabend, 15. März, 15.30 Uhr, Möwe, Fritz Walter spricht über Nordostpreußen, Geschichte, Land und Leute, Nordostpreußen heute. Anschließend Singstunde.

**Dillenburg** — Sonnabend, 29. März, Hohe Schule, Herborn, Familiennachmittag. — Die Jahreshauptversammlung der Gruppe war sehr gut besucht. Schriftführer Adolf Bernhard gab einen ausführlichen Bericht über Veranstaltungen des vergangenen Jahres. Er fand bei allen Mitgliedern viel Anerkennung für seine geleistete Arbeit, desgleichen Heinz Brachvogel für seine vorbildliche Kassenführung. Wieder wurden einige Mitglieder mit dem Treueabzeichen ausgezeichnet. Nach Beendigung des offiziellen Teils der Versammlung hielt Pfarrer Dietmar Balschun einen ausgezeichneten Dia-Vortrag

Fortsetzung auf Seite 17

## 30. Geburtstag des Ostpreußenblattes

Zu der am Sonnabend, dem 19. April, vormittags 11 Uhr, in Hamburg stattfindenden festlichen Stunde aus Anlaß des 30. Geburtstages des Ostpreußenblattes sind Anmeldungen in übergroßer Anzahl eingegangen. Sie bezeugen die Verbundenheit der Leser mit unserer Zeitung.

Wir bitten von telefonischen Rückfragen nach dem Verbleib der Eintrittskarten Abstand zu nehmen. Die Anforderungen werden in der Reihenfolge des Eingangs bearbeitet; die Zustellung der Eintrittskarten erfolgt im Verlaufe des Monats März resp. rechtzeitig zur Veranstaltung.

Das Ostpreußenblatt

senwartin wurde Emmy Glogau unter großem Beifall gewählt. Am Ende der Tagesordnung überbrachte der Kreisvorsitzende der Ostpreußen, Werner Behrendt, Grüße und den Dank des Landesverbandes. Den Abschluß bildete ein Dia-Vortrag von Lm. Asmus. Sie zeigte den begeistertsten Zuschauern die Schönheit und Wunder der Blumen- und Tierwelt in unseren Hausgärten. Es waren Bilder von seltener Farbenpracht und liebevoller Motivwahl.



### Aus der landsmannschaftlichen Arbeit in . . .

Fortsetzung von Seite 15

über Ostpreußen. Alle gezeigten Aufnahmen wurden 1979 anlässlich eines in Ostpreußen mit seiner Familie verbrachten Urlaubs gemacht. Alle waren begeistert von den herrlichen Aufnahmen. Viele konnten altbekannte Orte und Landschaften wieder einmal sehen. Herzlichen Dank Lm. Balschun für seinen hervorragenden Vortrag. Mit einem Abendessen und einem gemütlichen Beisammensein endete die Versammlung.

**Wiesbaden** — Sonnabend, 29. März, 19 Uhr, Wappensaal, Haus der Heimat, eine kleine Liebeserklärung an Königsberg, Film- und Diaband zum 725jährigen Geburtstag dieser Stadt. — Zwei gut besuchte Veranstaltungen sind vom Februar zu melden. Die erste war ein gelungener, fröhlicher Fastnachtsabend mit einem bunten Programm, mit Tanz bis in die späte Nacht hinein und einer Bowle-Bar, an der es Pilskaller, Meschkinnes und Machandel mit der Pflaume gab. Der närrische Abend, den die Gruppe zusammen mit der Landsmannschaft der Mark Brandenburger feierte, war ein voller Erfolg. Die zweite Veranstaltung war wieder der beliebte Quizabend. Anhand schwieriger Fragen, zusammengestellt von den Kulturreferenten Bedarff und Belwan, konnten die Landsleute beweisen, was sie noch alles über die Heimat Ost- und Westpreußen wissen. Erfreulich war festzustellen, daß die monatlich von der Kreisgruppe herausgegebenen Kulturblätter mit Interesse gelesen werden, denn ein Teil der Fragen basierte auf diesen Ausführungen. Das allgemeine Quizergebnis war sehr positiv. Die Gewinner wurden mit heimatischen Büchern und heimatischen Getränken „Der Lachs“ belohnt.

### RHEINLAND-PFALZ

**Vorsitzender der Landesgruppe: Otto Moratzki, Telefon (0 63 72) 47 86, Talstraße 24, 6791 Bechhofen.**

**Kaiserslautern** — Sonnabend, 15. März, 20 Uhr, Gaststätte Neue Eintracht, Jahreshauptversammlung mit anschließendem Heimatabend. Es singt der Ostpreußenchor, Leitung Maria-Grete Renk. Schriftführer Wolfgang Schukar liest humorische Geschichten aus Masuren von Siegfried Lenz. Um rege Beteiligung wird gebeten.

**Landau** — Die Ostpreußen hatten eine besondere Monatsversammlung, Lm. Behrendt hatte die Gruppe ins Altenwohnheim Bethesda, in dem er wohnt, eingeladen und überraschte sie, nachdem sie sich an Kaffee und Kuchen gut getan hatten, damit, daß sie seine Geburtstagsgäste waren. Nach einer Pause ging es dann zum Bethesda-Kino und Hans Behrendt zeigte seinen Film „Kurenwimpel“, in dem er selbst Regisseur, Kameramann, Beleuchter und Hauptdarsteller in einer Person war. Im Vorspann: ein Tag bei den Niddenern Kurenfischern vor 1945 und im Nachspann: Kurenfischer heute. Im Mittelteil zeigte Behrendt die Fertigung von Kurenwimpeln als Zimmerschmuck mit Erklärung der einzelnen Arbeitsvorgänge. Ostpreußenlieder umrahmten den Film, der bei den zahlreichen Zuschauern keine Langeweile aufkommen ließ. Lm. Behrendt ist bereit, den Film auch bei anderen Gruppen vorzuführen: Anschrift: Bodelschwingstraße 29, Telefon (0 63 41) 8 46 11, 6740 Landau.

**Ludwigshafen** — Das Treffen der Erländer in Ludwigshafen-Gartenstadt ist nun schon zu einer Tradition geworden. Zum 18. Male folgten die Landsleute der Einladung von Lm. Paul Kruck. Weit über 100 — Erwachsene, Jugendliche und Kinder — waren von beiden Seiten des Rheins

herbeigekommen. Auch drei Geistliche aus der Heimat waren anwesend: Konsistorialrat Gregor Braun, früher Pfarrer in Königsberg, Pfarrer Karl Kunkel, früher Seeburg, und Pfarrer Bernhard Schafinski, ein gebürtiger Bischofsburger, amtierten gemeinsam am Altar, während die heimatischen Lieder die geräumige Halle des modernen Gotteshauses erfüllten. Nach der Nachmittagsandacht fand das gemütliche Beisammensein bei Kaffee und Kuchen statt. Alte Bekanntschaften aus der Heimat, aber auch neue, die in der Zerstreung geschlossen worden sind, trugen dazu bei, daß die Stunden in ungezwungener Gemeinschaft zu rasch vergingen. Besonderer Dank gebührt Paul Kruck für die selbstlose Organisation, die ein Zustandekommen solch eines Ereignisses erst ermöglicht. Der vielfach gehegte Wunsch, künftig im Jahr zwei solcher Treffen — im Frühjahr und Herbst — zu veranstalten, wurde mit Wohlwollen aufgenommen. Vielleicht wird er sogar Wirklichkeit.

### BADEN-WÜRTTEMBERG

**Vorsitzender der Landesgruppe: Erwin Seefeldt, Moltkestr. 55, 7410 Reutlingen 1, Tel. (0 71 21) 29 02 80.**

**Giengen an der Brenz** — In Anwesenheit des Landesvorsitzenden der Pommern, Johannes Schwarzkopf, mit Gattin hielt Realschullektor Karl-Heinz Friedrich einen Lichtbildvortrag über eine Reise nach China, die er, Leiter des internationalen Studienkreises Baden-Württemberg, im Juni/Juli 1978 mit, wie er sagte, „23 Ostalbglobetrottern“ unternommen hatte. Eine märchenhafte Welt tat sich dem Beschauer auf, aber auch die Kärglichkeit, mit der die Menschen dort leben. Und, so sagte der Redner, man solle das „Reich der Mitte“ nicht nur von seiner Mauer und seinen Bauten her, sondern generell von seinen Menschen her sehen. Landesvorsitzender Schwarzkopf folgerte, daß auch das einfache Leben einen Sinn hat. Er wünschte der Giegener Gruppe weiterhin, als Familie der Vertriebenen zusammenzuhalten und den Gedanken an die verlorene Heimat an Kinder und Kindeskinde weiterzugeben. Vorsitzender Witt dankte den Rednern unter dem Beifall der Anwesenden.

**Göppingen** — Freitag, 21. März, 18 Uhr, Alte Kellerei, Mitgliederversammlung mit Grütz-wurstessen.

**Reutlingen** — Im Mittelpunkt der vergangenen Veranstaltung stand der Lichtbildvortrag von Lm. von Wilpert, Ulm. Gezeigt wurde seine 1977 in Ostpreußen unternommene Reise, die mit sehr gelungenen Aufnahmen lebhaftes Interesse erweckte und starken Beifall fand. Darbietungen des Singkreises ergänzten das Programm des Nachmittags, der in gemütlicher Kaffeerunde und einer Tombola, dafür sorgten mit großer Beteiligung die Frauen der Frauengruppe, ausklang.

### BAYERN

**Vorsitzender der Landesgruppe: Erich Diester, Baderstraße 71, 8000 München 5.**

**München** — Gruppe Ost-West: Sonnabend, 15. März, 19 Uhr, Haus des Deutschen Ostens, Hauptversammlung mit Neuwahl des Vorstandes. Vorher Eisbein- oder Kassleressen. — Montag, 17. März, 15 Uhr, Treffen der Werkgruppe. — Donnerstag, 20. März, 15 Uhr, Haus des Deutschen Ostens, Am Lilienberg 1, Treffen des Damenkreises.

**Weiden** — Vorsitzender Anton Radigk begrüßte die Gäste der Generalversammlung der

Gruppe. Nach der Verlesung der in den Monaten Januar, Februar und März geborenen Mitglieder erstattete Radigk den Rechenschaftsbericht für 1979. In einer Schweigeminute wurde der seit 1978 verstorbenen Landsleute Margarete Jaguttis, Gertrud Grigo, Martha Naujoks, Emma Böhme und Gertrud Baehr gedacht. Kassierer Fritz Sankat konnte über eine gute Kassenlage berichten. Aus der Neuwahl gingen hervor: 1. Vorsitzender Anton Radigk, 2. Vorsitzender Renate Poweleit, Kassenwart Fritz Sankat, Kulturwart Oskar Schlokot, Schriftführer Anton Radigk, Beisitzer Helene Groß und Michael

Jaguttis, Verbindungsmann zum Heimatring und BdV Fritz Sankat, Kassenprüfer Friedrich Konietzka und Hans Poweleit. Anton Radigk dankte im Namen aller wiedergewählten Vorstandsmitglieder für das in ihn gesetzte Vertrauen und bat alle Landsleute, auch weiterhin die Heimatnachmittage und sonstigen Veranstaltungen rege zu besuchen sowie sich mit Beiträgen zu beteiligen. Kulturwart Oskar sprach über die Zusammensetzung der Volksstämme im ostpreußischen Raum in den vergangenen Jahrhunderten. Bei Kaffee und Kuchen und reger Unterhaltung saß man noch recht lange beisammen.

### Wir gratulieren. . .

Fortsetzung von Seite 14

**Schessler, Margarete**, geb. Doerfer, aus Gut Linken, Kreis Lyck, jetzt Projensdorfer Straße 25, 2300 Kiel, am 23. März

**Schwagrinn, Marie**, geb. Fröhlich, aus Kölmersdorf, Kreis Lyck, jetzt zu erreichen über Ewald Rathke, Wätjenstraße 62, 2800 Bremen 1, am 19. März

**Thiesies, Maria**, geb. Todtenhöfer, aus Tilsit, Moltkestraße 2 a, jetzt Zeppelinstraße 46, 5100 Aachen, am 20. März

**Wulf, Maria**, geb. Gause, aus Angerburg, Gumbinner Straße, jetzt 2401 Heilshoop über Lübeck, am 17. März

**Zacharias, Anna**, aus Gr. Lasken, Kreis Lyck, jetzt Hiter Forsthof, 2053 Hamburg-Schwanebek, am 18. März

### zum 75. Geburtstag

**Blum, Charlotte**, aus Königsberg, Husarenweg 12, jetzt Solothurner Straße 66/0, 8000 München 71, am 21. Februar

**Boehne, Otto**, aus Worleinen, Kreis Osterode, jetzt Lahre, Post 4473 Haselünne, am 8. März

**Both, Martha**, aus Ortelsburg, jetzt Hermannsburg 103, 2800 Bremen 66, am 18. März

**Brandstädter, Walter**, Uhrmachermeister, aus Lötzen, Lycker Straße 7, jetzt Winterhuder Weg 120, 2000 Hamburg 76, am 11. März

**Broschko, Frieda**, geb. Otto, aus Dreimühlen, Kreis Lyck, jetzt O.T. Jastorf, 3118 Bad Bevensen, am 23. März

**Dauter, Bruno**, aus Osterode und Neidenburg, Bismarckstraße 1, jetzt Homberger Straße 140, 4130 Moers, am 19. Februar

**Feige, Elfriede**, aus Lyck, jetzt Brahmstraße 20, 2400 Lübeck, am 22. März

**Fröhlich, Werner**, aus Angerburg, Lötzenstraße, jetzt Louisenstraße 70, 6380 Bad Homburg vor der Höhe, am 22. März

**Litke, Wilhelm**, aus Theerwisch, Kreis Ortelsburg, jetzt Teutoburger Straße 82, 4200 Oberhausen 10, am 19. März

**Lumma, Johann**, aus Hartigswalde, Kreis Neidenburg, jetzt Langerbeinstraße 27, 3101 Nienhagen, am 15. März

**Migeod, Erna**, geb. Norgall, aus Angerburg, Königsberger Hinterstraße, jetzt Jahnstraße Nr. 36, 4000 Düsseldorf, am 15. März

**Miksch, Fritz**, aus Angerburg, Saarländstraße, jetzt Sahlkamp 103, 3000 Hannover 1, am 13. März

**Rautenberg, Gerhard**, Verleger und Druckereibesitzer, aus Königsberg, jetzt Blinke 8, 2950 Leer, am 21. März

**Rogowski, Ernst**, aus Jakunen, Kreis Angerburg, jetzt Brunnenstraße 33, 4600 Dortmund, am 10. März

**Schink, Rudolf**, aus Lyck, Königin-Luise-Platz 14, jetzt Berliner Straße 30, 7809 Denzlingen, am 23. März

**Schmidt, Minna**, geb. Mattern, aus Guttstadt, Kreis Heilsberg, jetzt Herzog-Wolfgang-Straße Nr. 4, 6554 Meisenheim, am 18. März

**Schwarz, Karl**, aus Rosengarten, Kreis Angerburg, jetzt Finkenried 23, 2000 Norderstedt, am 14. März

**Thomzig, Erich**, aus Lyck, jetzt Grapengießer Straße 26, 2120 Lüneburg, am 21. März

**Weidlich, Elfriede**, aus Lyck, jetzt Bramsstraße Nr. 20 f, 2400 Lübeck, am 22. März

**Wolff, Charlotte**, aus Starkenberg, Kreis Wehlau, jetzt Schillenbühweg 7a, 7580 Bühl, am 23. März

### zum 70. Geburtstag

**Blask, Erwin**, aus Lötzen, jetzt Geiselsteinweg 28, 6000 Frankfurt/Main, am 20. März

**Buttgereit, Arnold**, aus Wenzken, Kreis Angerburg, jetzt Ziegelstraße 39, 2400 Lübeck, am 17. März

**Eichler, Charlotte**, geb. Dannebauer, aus Insterburg, Memeler Straße 6, jetzt Alte Zollstraße Nr. 29, 2391 Wassersleben-Flensburg, am 16. März

**Göddert, Friedrich**, aus Seestadt Pillau II, Westalallee 5, jetzt Sternbuschweg 152, 4100 Duisburg, am 22. März

**Hendrian, Albert**, aus Theuernitz, Kreis Osterode, jetzt Ohringer Straße 46, 7102 Weinsberg, am 7. März

**Kowalzik, Franz**, aus Nußberg, Kreis Lyck, jetzt Bromberger Straße 37, 2153 Neu-Wulmstorf, am 19. März

### zur Diamantenen Hochzeit

**Bischkowski, Gustav** und Frau Auguste, geb. Schulz, aus Königsberg-Seligendorf, Tiefenweg, jetzt Geldener Straße 14, 4174 Issum, am 14. März

**Gramatzki, Gustav** und Frau Minna, geb. Jodeit, aus Neubrück, Kreis Labiau, jetzt Waldstraße Nr. 30, 2815 Langwedel-Cluvenhagen, am 4. März

**Hellmich, Ernst** und Frau Auguste, geb. Hoffmann, aus Abschwangen, Kreis Pr. Eylau, jetzt Kärtner Straße 23, 5600 Wuppertal-Vohwinkel, am 21. März

**Samel, Ernst** und Frau Emma, geb. Hecker, aus Grünheide, Kreis Insterburg, jetzt 2743 Sandborstel Nr. 15, am 12. März

### zur Goldenen Hochzeit

**Behr, Ulrich** und Frau Elfriede, geb. Westphal, aus Gilkendorf, Kreis Elchniederung, jetzt Lindenstraße 9, 4540 Lengerich, am 14. März

**Frohnert, Hugo** und Frau Edith, geb. Müller, aus Wensowken, Kreis Angerburg, und Muldszen, Kreis Gerdaun, jetzt Am Ziegelplatz 12, 7601 Schutterwald, am 12. März

**Rohmann, Otto** und Frau Anna, geb. Kelbassa, aus Groß-Schöndamerau und Willenberg, Kreis Ortelsburg, jetzt Rostocker Straße 11, 4750 Unna-Massen, am 4. März

**Zagermann, Aloysius** und Frau Martha, geb. Friedrich, aus Klingenberg, Kabiernen und Groß Allendorf, jetzt Fitgerweg 13, 2101 Hamburg 93, am 3. März

### SCHUPPENFLECHTE

Ist kein Schicksal. Dauerhafte Hilfe auf natürliche Weise möglich. Verblüffende Erfolge auch in hartnäckigen Fällen. Informationsschrift S 20 kostenlos. Sofortige neutrale Zusendung. Biosan - Postfach 2265 - 6330 Wetzlar



**Hugo Willems**  
**Keine Nacht dauert ewig**  
Reden und Aufsätze aus 30 Jahren  
196 Seiten, 19 Fotos, broschiert 11,- DM  
**Staats- und Wirtschaftspolitische Gesellschaft e. V.**  
Postfach 8327, 2 Hamburg 13

### BLÜTENPOLLEN

100% naturrein, Spitzenqualität, gereinigt, Werbpapier kg 29,90  
Kurbakeme, schalenlos, kg 20,-  
Taufelkuchen-Tee, echt, kg 29,90  
Koraa-Ginseng-Extract 65% DE 22,-  
200 Knob.-Mistel-Waldhorn-Kaps. 14,95  
Naturheilmittel-KEMPF  
7535 Königsbach-Stein 2  
Postf. 87 - Tel. 0 72 32 - 23 90

### Suchanzeigen

Suche Informationen zu  
**Familie Lenzhuhn**  
aus  
Sandenwalde (Angerapp)  
Angaben an Gerhard Salden  
Rue des Franes 109  
B 6001 Mercinelle (Belgien)

### Immobilien

Kapital-Anlage, etwa 30 % Rendite. Sicherheit d. Grundstück-Bank-Garantie. Zuschr. u. Nr. 00 788 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamb. 13.

### Urlaub/Reisen

**FRANKENWALD**  
Wer sucht wirklich Ruhe im Urlaub, herrliche Wanderwege im Wald, ostrp. Küche u. Humor, für Ältere, ideal, 4 2-Bett-Z., 2 4-Bett-Z., Zth. Teppb., fl. Wasser, 2 WC, 1 Dusche, ab 1.5.-1.9. F. Kinder: Büch. Schach. Tischtennis, Fußb. Federb. Schwimmbad. Reit. Kutschf. Fam. Lohleit, 8801 Mönchsroth/DKB. Telefon (0 98 51) 8 13 ab 19 Uhr. Vollverpf. DM 24,-.

Kur u. Erholung in reizvoller Landschaft. Tal-Berg-Wald. Ruhiges, gemütl. Haus „garni“. Am Wald u. Nähe Kurbereich m. Sole-Bewegungsbad. A. Kannenberg „Altes Forsthaus“. Tel. (0 56 52) 35 25, 3437 Bad Sooden-Allendorf/Werra

Osterurlaub in Eschede bei Celle, Südde. Privatpension Oschner, gut bürgerliche Küche, Übern. m. Frühst. DM 13,-, Vollpens. DM 26,-, 4-Wo.-Pauschale DM 620,-, Telefon (0 51 42) 20 50.

Haus RENATE, 4902 Bad Salzungen. Kurheim und Pension garni. Urlaub. Kur. Wochenende. Geschäftsreise. Tel. (0 52 23) 1 05 79, Moltkestraße 2 und 2 a.

**OSTPREUSSEN - REISEN 1980 mit dem Bus**

Danzig: 11.7.-18.7.	650,-
Elbing: 11.7.-18.7.	600,-
Lötzen: 25.7.-1.8.	650,-
Sensburg: 25.7.-1.8.	625,-
Ortelsburg: 25.7.-1.8.	620,-
Osterode: 23.8.-30.8.	650,-
Allenstein: 23.8.-30.8.	655,-

Im Gesamtpreis sind ALLE KOSTEN enthalten, einschließlich Vollpension. Zustiegsmöglichkeiten: Hannover, Braunschweig, Helmstedt. Bitte fordern Sie unseren Prospekt an.

**WIEBUSCH - REISEN**  
Moderne BUS touristik  
Herforder Straße 43  
4902 Bad Salzungen  
Telefon (0 52 22) 5 88 05

Auch 1980 wie seit 10 Jahren mit Luxusbus (WC) in den Osten!  
Ostern: Allenstein-Danzig 4.4.-13.4. und 1.10.-12.10. Allenstein-Lötzen 1.8.-10.8. Allenstein 22.5.-31.5., 16.7.-28.7., 22.8. bis 31.8., Rundfahrt: Posen-Thorn-Allenstein-Masuren-Elbing-Danzig-Frauenburg 3.7.-14.7. Heilsberg 5.9.-16.9., Heilsberg-Danzig 9.5.-18.5. Lötzen-Danzig 5.9.-16.9.  
Gute Hotels mit Vollpension. Abfahrt: Ab vielen Orten. Prospekte anfordern bei  
**LASCHET - IBERIO - REISEN**  
Telefon (02 41) 2 53 57/8 5100 Aachen Lochnerstraße 3

Privatpension im waldreichen, nordhessischen Bergland, etwa 25 km nordwestlich Kassel, mit Doppel- und Einzelzimmern, fl. warm und kalt Wasser, Vollpension 25,- DM pro Person tgl. halbjährlich geöffnet, empfiehlt sich. Ursula Löwenstein, Tannenhöhe 8, 3549 Wolfhagen-Niederelsungen, ehemalige Westpreußin.

Urlaub in 3422 Bad Lauterberg im Harz. Pens. Spicher, Scharzfelder Str. 23, Mod. Zl., z. T. mit Du./WC. Rustik. EB. u. Aufenth.-Raum. Gt. Verpflegung, VP 29,50 b. 37,- DM. Telefon (0 55 24) 31 55

Frühjahrs- und Osterurlaub in Pension Seeblick, Bahnstation 8201 Obing am See (Chiemgau), ruh. Lage, beste Küche, hauseig. Badesteg, Hzg., Prosp., Tel. (0 86 24) 23 76, Pens.-Fr. ab DM 25,-, Vor- u. Nachsais, Pauschalpr. ab DM 620,- f. 28 Tage.

**Stacheldraht und Hoffnung am Dnjepr**  
Bericht in Romanform, 2. Auflage, 456 S., 35 Fotos, Großformat (Doppellänge: 2 Mill. Buchstaben) 35,- DM, kein Porto, keine Nachnahme.  
Fesselnd — verblüffend — dramatisch — ergreifend! — Buchreportagen bereits in über 40 Zeitungen.  
**Helmut Richter, 4780 Lippstadt, Goethestraße 14 (gilt als Bestell-schein)**

## Pommern, West- und Ostpreußen

8-tägige Gruppen-Reisen in 45 versch. Kreisstädte  
10-17-tägige Rundreisen mit Besichtigungen  
Prospekte, Beratung, Visabearbeitung nur bei:  
**GREIF-REISEN** Rübezahlstr. 7  
A. Manthey GmbH Postfach 1903  
5810 WITTEN  
Tel. 0 23 02/4 12 34

### Kraftverkehr GmbH

Harburger Straße 96  
2160 Stade  
Postfach 15 25  
Telefon (0 41 41) 6 10 01  
Telex 2 18 172 kvg d

**GRUPPENREISEN**  
Reisen mit der KVG, Stade, werden immer beliebter. Dies beweisen die vielen Anfragen aus dem gesamten Bundesgebiet.

**PROGRAMM 1980**

13. 5.-18. 5.1980	Reise nach Danzig — Ausflug nach Marienburg
7. 6.-11. 6.1980	Kolberg — Ausflug nach Stettin
14. 6.-18. 6.1980	Posen — Möglichkeit zum Messebesuch — Ausflug in die nähere Umgebung
21. 6.-30. 6.1980	Goldap — Rückreise über Warschau
5. 7.- 9. 7.1980	Reise Elbing — Ausflug nach Marienburg
17. 7.-26. 7.1980	Goldap — Rückreise über Danzig
11. 7.-18. 7.1980	Allenstein — Ausflug nach Marienburg
4. 8.- 8. 8.1980	Kolberg — Ausflug nach Stettin
9. 8.-18. 8.1980	Goldap — Rückreise über Danzig
30. 8.- 8. 9.1980	Goldap — Mit umfangreichem Programm
24.10.- 1.11.1980	Polen — Exklusive

Eine Rundreise für Kenner über Posen, Warschau, Krakau, Zakopane, Breslau.  
Vertrauen Sie sich einem leistungsfähigen Reiseunternehmen an und nutzen Sie unsere Erfahrungen. Unverbindlich senden wir Ihnen die Reisebeschreibungen zu.

● Geben Sie Ihre Anzeige bitte deutlich auf! ●

# Kürbiskerne

naturell, geschält als Prosta-Diät  
500 g nur DM 12,00 — Probe kostenlos  
HO. Minck. 2370 Rendsburg, Postf.

## Ostasien-Import

**Holz-Buddha**, handgeschnitten, etwa  
45 cm hoch, DM 154,—  
**Bronze-Buddha**, handgeschnitten,  
etwa 25 cm hoch, DM 265,—  
Außerdem **Renntierfelle**, schöne  
Einzelstücke zur Wanddekoration  
o. ä., DM 175,—, Lieferg. per NN  
zuzügl. Versandkosten dch. Fa. I.  
Gronau, Postf. 13 07, 012 Gr.-Zim-  
mern.

**Unwohl**  
Rheuma-Erkältung  
**AMOL**  
Karmelitergeist

In Apotheken und Drogerien

Bücher, Karten, Kreiskarten,  
Meßtischblätter sowie die heil-  
matkundlichen Unterhaltungs-  
spiele  
**Ostpreußen-Quartett 3 DM**  
**Ostpreußen-Puzzle 9 DM**  
Liefert: HEIMAT-Buchdienst  
**BANSZERUS**  
Grubestraße 9 3470 Höxter

**Luft-Polster-Schuhe**  
TRIUMPH DER BEQUEMLICHKEIT  
● Gehen und Stehen ohne Schmerzen  
Aufklärung und Modell-Prospekt gratis  
Dr. Maertens, 8124 Seeshaupt 23

**Reusen-, Aal- und  
Hochsäckel-, Stell-,  
Stak-, Zugnetze,  
Kaninchen- und  
Fuchsfangnetze**  
Schuhneße gegen Vogelfraß  
**MECHANISCHE NETZFABRIK**  
W. KREMMIN KG  
29 Oldenburg 23

## Haarausfall! Ihre Schuld?

Volles, schönes Haar macht Sie anziehender,  
liebenswerter, stärkt Ihr Selbstvertrauen. Da-  
men und Herren benützen dazu seit über 30  
Jahren mein 1000-fach bewährtes „Vitamin-  
Haarwasser“, um Schuppen, Kopfjucken  
und Haarausfall zu vermeiden. Als Haar-  
spezialist empfehle ich die Kurflosche zu  
15,90. Dazu mein Kräuter-Shampoo zu 5,30.  
Auch Sie werden begeistert sein. Deshalb  
heute noch bestellen, in 30 Tagen bezahlen.  
**OTTO BLOCHERER, 8901 Stadtbergen, Abt. VS 60**

★ **Gelenkschmiere**  
das patente Natur-Heilmittel mit den Wirkstoffen  
des Bad Wurzacher Heilmoor plus Biosulfid  
hält Arthritis, Arthrose, Hexenschuß, Bands-  
scheibe, Ischias etc. 1000-fach bewährt! 3-Mo-  
nats-Vorrat 34,80. Zahlbar nach 4 Wochen!  
Probieren geht über Studieren! abc natursystem,  
8501 Obermichelbach, Kirchenweg 36, Abt. 36

**STADTEWAPPEN**  
Farbenprächtige Ausführung  
m. Holzrahmen 40 x 50 cm. Prosp.  
anfordern. H. Dembski, Talstr. 87  
792 Heidenheim, Tel. 0 73 21/4 15 93

**Echte Blütenpollen**  
heifen bei Prostataerkrankungen,  
bei Darmbeschwerden, bei  
Nervenschwäche helfen bei  
vielen Mangelkrankheiten;  
1000 g 38,— DM  
gegen Rechnung  
Imker Ernst Gerke  
Försterweg 3, 3126 Wahrenholz

Ostpreußisches Mosaik — Band VII  
**Frühstück mit Herrn Schulrat**  
Eva Maria Sirowatka  
Ehrl. Geschnitten aus Masuren mit vielen Scheren-  
schnitten von Hannelore Uhse. 152 Seiten. 14,80 DM  
**Rautenbergsche Buchhandlung, Postf. 1909, 2950 Leer**

## FAMILIEN-ANZEIGEN

**BERNSTEIN  
IM OSTEREI,**  
eine feurige Überraschung!  
Katalog kostenlos.  
**Walter Bistritz**  
Königsberg/Pr.  
8011 München-BALDHAM  
Bahnhofplatz 1, Tel. 0 81 06/87 53

Allen Freunden zur Kenntnis!  
**Frau Ida Schymanski**  
geb. Brzoska  
geboren in  
Kunchnigut bei Hohenstein  
wohnhaft bis 1945  
in Königsberg (Pr)  
Tiertgartenstraße 59  
feiert am 16. März 1980 bei bester  
Gesundheit ihren 80. Ge-  
burtstag.  
Mit ihr freuen sich ihre Kinder  
und Enkel.  
Jetzige Anschrift: Im Bökel 44,  
5600 Wuppertal 21.

Unsere Eltern  
**Hugo und Edith Frohnert, geb. Müller**  
Wensowken, Kreis Angerburg und Muldszen, Kreis Gerdauen  
zur goldenen Hochzeit am 12. März 1980  
in 7601 Schutterwald, Am Ziegelplatz 12, (07 81) 7 22 45  
die herzlichsten Glückwünsche zu ihren Kindern  
**ERHARD, MARTHEL, DIETER, RENATE**  
und den Enkelkindern  
**GÜNTER, HOLGER, OLIVER und NICOLE**

Am 21. März 1980 feiern  
**Ernst Hellmich und Frau Auguste**  
geb. Hoffmann  
aus Abschwangen  
kärntner wohnhaft in 5600 Wuppertal-Vohwinkel  
Kärntner Straße 23  
bei guter Gesundheit  
**Diamantene Hochzeit.**

Es gratulieren herzlichst und wünschen Gottes  
Segen die Kinder  
**ADOLF, CHRISTEL, LIESBETH**  
mit ihren Familien und alle übrigen Angehörigen  
Kärntner Straße 23, 5600 Wuppertal-Vohwinkel

**Geburt**  
**Verlobung**  
**Hochzeit**  
**Jubiläum**  
**Ihre Familienergebnisse**  
**werden weltweit bekannt**  
**durch Anzeigen im**  
**OSTPREUSSENBLATT**

60  
Am 18. März 1980 feiert mein  
lieber Mann, Vater, Schwieger-  
vater und Opa  
**Hellmut Podszus**  
aus Ragnit, Hindenburgstraße 34  
jetzt Otto-Hahn-Straße 7  
8411 Teublitz 2  
sein 60. Geburtstag.  
Es gratulieren herzlich  
und wünschen alles Gute und Ge-  
sundheit  
die seine Frau Frieda  
und seine Kinder  
Helga und Reinhold  
mit Familien

75  
Am 23. März 1980 meine  
liebe Mutter  
**Charlotte Wolff**  
Tochter des Kantors u. Lehrers  
Gustav Wolff der 30 Jahre in  
Starkenberg, Kr. Wehlau, lebte  
und arbeitete.  
In tiefer Treue hält meine  
Mutter fest an ihrer ostpreußi-  
schen Heimat, die sie mir in  
ihren lebendigen Erzählungen  
so nahe bringt.  
Es gratuliert in großer Dank-  
barkeit ihre  
**TOCHTER**  
Schillenbühweg 7 a  
7580 Bühl

Nach einem Leben voller Liebe und Güte für uns wurde  
unsere geliebte Mutter und Großmutter  
**Ruth Geiger**  
geb. Graemer  
Pfarrfrau  
aus Bladlau, Kreis Heiligenbeil  
im Alter von fast 77 Jahren von ihrem langen Leiden erlöst.  
In stiller Trauer  
**Werner Tack und Frau Renate, geb. Geiger**  
Neviges  
**Hans Geiger und Frau Ruth, Traunstein**  
**Christiane Geiger und Frau Ursula, Bochum**  
**Marienne Hecke, geb. Geiger, Wülfrath**  
**Dora Bole, geb. Graemer, als Schwester**  
Bornhelm  
und 12 Enkel  
5620 Velbert 15 (Neviges), den 19. Februar 1980

70  
Jahre  
am 3. März 1980  
wurde  
**Walter Behrendt**  
aus Tilsit, Saarstraße 7  
jetzt Bredenhof 12  
4972 Löhne 4  
Es gratulieren herzlich  
seine Frau Elsa, geb. Nickenit  
seine Kinder und Enkelkinder,  
Geschwister, Verwandte und  
Bekanntes.  
Wir alle wünschen ihm weiter-  
hin alles Gute und beste Ge-  
sundheit.

80  
Am 14. März 1980 feiert Herr  
**Gustav Fiergolla**  
aus Pogegen, Kr. Tilsit-Ragnit  
jetzt Bahnhofstraße 268  
2864 Hambergen  
sein 80. Geburtstag.  
Es gratulieren mit den herz-  
lichsten Glück- und Segens-  
wünschen  
seine Frau Erika  
die Kinder, Schwiegerkinder  
und Enkelkinder

Nach kurzem und schwerem Leiden ist meine liebe, gute  
Schwester, unsere liebste Tante und Großtante sanft entschlaf-  
ten.  
Sie hat für uns gelebt.  
**Olga Dombrowski**  
geb. Meyer  
\* 16. 10. 1889 † 16. 2. 1980  
Frieda Dombrowski, geb. Meyer  
Holdherta Willich, geb. Dombrowski  
Albert Willich, geb. Dombrowski  
Sigrd Reifschneider, geb. Dombrowski  
Gerd Reifschneider  
Hannelore Dombrowski  
Leufried Dombrowski  
Irma Dombrowski, geb. Brunn  
Heinz Dieter Dombrowski  
Oda Dombrowski-Wittneben  
Hans Wittneben  
Fro Volker Dombrowski  
Christel Dombrowski, geb. Krause  
Sabine Dörfling-Reifschneider  
Wolfgang Dörfling  
und Großneffen  
Ritter-Raschen-Straße 28, 2800 Bremen 1  
Die Trauerfeier hat in der Kapelle des Waller Friedhofs am  
22. Februar 1980 stattgefunden.

Am 17. März 1980 feiert unsere  
liebe Mutter, Omi und Uromi  
**Agnes Kuschnerus**  
geb. Buka  
aus Tilsit, Niederungerstraße  
jetzt 56 Wuppertal 1 (Kalkofen)  
ihren 80. Geburtstag.  
Es gratulieren herzlichst und  
wünschen Gottes Segen  
**DEINE KINDER UND ENKEL**

80  
Am 21. März 1980 feiert unsere  
liebe Mutter, Omi und Uromi  
**Marie Lubienetzky**  
geb. Pohl  
aus Ortelsburg  
zuletzt Königsberg (Pr)  
Kunzener Weg 6 a  
ihren 80. Geburtstag.  
Ihre Kinder, Enkel- und Ur-  
enkelkinder wünschen ihr wei-  
terhin beste Gesundheit und ein  
langes Leben.  
Raiffeisenstraße 5  
3008 Garbsen 4

Fern unserer ostpreußischen Heimat verstarb nach schwerer,  
in bewundernswerter Haltung ertragener Krankheit meine liebe  
Frau, unsere treusorgende Mutter und Schwiegermutter, herzen-  
zengute Omi, Schwester, Schwägerin und Tante  
**Erika Teschke**  
geb. Brocksen  
Gut Seefeld/Lötzen (Ostpreußen)  
\* 26. Juni 1912 † 7. März 1980  
In Liebe und Dankbarkeit  
**Kurt Teschke**  
**Marianne Mücke, geb. Teschke**  
**Hans-Olaf Mücke**  
**Barbara und Carsten**  
**Doris Mau, geb. Teschke**  
**Jochen Mau**  
**Katharina und Dorothea**  
Geibelstraße 83, 3000 Hannover 1

80  
**Hans Liedtke**  
aus Quilitzen, Kreis Heiligenbeil  
jetzt Schimmelweg 11  
8399 Ruhstorf 1  
Zu Deinem 80. Geburtstag  
am 17. März 1980 gratulieren  
herzlich Deine Töchter Helga,  
Lilli und Ruth mit Familien.  
Mögen Dir noch viele Jahre in  
geistiger Frische beschieden  
sein.

81  
Am 19. März 1980 feiert unsere  
liebe Mutter und Großmutter  
**Anna Klauken**  
aus Schmauch, Kr. Pr. Holland  
ihren 81. Geburtstag.  
Es gratulieren herzlich und  
wünschen alles Gute  
**Georg und Waltraut**  
Meike und Heino  
Johann-Clanze-Straße 21  
8000 München 70

80  
Am 17. März 1980 feiert unsere  
liebe Mutti, Frau  
**Berta Kriekahn**  
geb. Sablotny  
aus Schildeck, Kreis Osterode  
(Ostpreußen)  
jetzt Virchowstr. 51, 4670 Lünen  
ihren 80. Geburtstag.  
Es gratulieren herzlich  
Töchter, Schwiegeröhne,  
Enkelkinder und Urenkelin

85  
Jahre  
wird am 18. März 1980 unsere  
liebe Mutti, Schwiegermutter,  
Omi und Urgroßmutter  
**Charlotte Schwarz**  
geb. Weiß  
zuletzt  
Memel, Ziegelei Tauerlauken  
jetzt Robert-Lehmann-Ring 8  
2126 Adendorf/Lüneburg  
Es gratulieren herzlichst und  
wünschen Gottes Segen  
ihre Kinder  
Enkelkinder und Urenkel

80  
Am 17. März 1980 feiert unsere  
liebe Mutter, Schwiegermutter,  
Großmutter und Urgroßmutter,  
Frau  
**Paula Hennig**  
geb. Weller  
aus Lyck, Ostpreußen  
jetzt Paul-Pfizer-Straße 85  
7410 Reutlingen  
ihren 80. Geburtstag.  
Es gratulieren herzlich  
Gerda Stigmaier, geb. Hennig  
mit Christine  
Elfriede Höppner, geb. Hennig  
und Familie  
Ansbach/Berlin

90  
Jahre  
wird am 13. März 1980 Frau  
**Gertrud Czuiä**  
geb. Zorn  
aus Goldensee, Kreis Lötzen  
jetzt Wilhelmstraße 43  
5483 Bad Neuenahr-Ahrweiler 2  
Es gratulieren herzlichst und  
wünschen noch viele Jahre bei  
besten Gesundheit  
Tochter, Schwiegersohn,  
Enkel und Urenkel

Nach längerer Krankheit ist unsere liebe Mutter, Schwieger-  
mutter, Großmutter und Urgroßmutter  
**Else Besmöhn**  
geb. Lentsch  
geb. 20. April 1888 gest. 17. Februar 1980  
aus Königsberg (Pr), Albrechtstraße 13  
von uns gegangen.  
In stiller Trauer  
**Dr. med. Heinz Besmöhn**  
**Liselotte Besmöhn, geb. Tomm**  
und alle Angehörigen  
Thönsor Straße 5 a, 3066 Burgwedel 1

Herr, in deine Hände sei Anfang und Ende,  
sei alles gelegt.  
Nach Gottes heiligem Willen entschlief heute, fern  
ihrer geliebten ostpreußischen Heimat, nach einem  
wahrhaft christlichen Leben unsere herzengute  
Tante, Schwiegermutter und Schwägerin  
**Anna Freutel**  
geb. Selz  
im Alter von fast 89 Jahren.  
Ein sanfter Tod erlöste sie von ihrem kurzen, aber  
schweren Leiden.  
Sie war der Mittelpunkt der Verwandtschaft. Mit  
den Angehörigen trauerten viele ihrer Freunde.  
In stiller Trauer  
im Namen aller Angehörigen  
**Ilse Oppenberg, geb. Siebert**  
**Charlotte Ziemer, verw. Freutel/Weber**  
Akazienhof 6, 4100 Duisburg  
Schau ins Land 15, 4930 Detmold 1  
3428 Duderstadt, den 2. März 1980  
Die Beerdigung fand am Donnerstag, dem 6. März 1980, um  
14 Uhr von der Friedhofskapelle Duderstadt aus statt.

Unsere liebe Mutter und Großmutter, Schwester, Schwägerin und Tante

### Johanna Ramminger

geb. Borm  
\* 17. Februar 1897 † 4. März 1980  
aus Adlerswalde, Kreis Schloßberg (Ostpreußen)

hat uns für immer verlassen.

Im Namen aller Angehörigen  
Liselotte Suschke, geb. Ramminger  
Barbara Suschke

Kölnische Straße 72, 3500 Kassel

In Dankbarkeit und Liebe nehmen wir Abschied von meinem lieben, treusorgenden Mann, unserem guten Vater, Schwiegervater, Großvater, Bruder, Schwager und Onkel

### Paul Albat

geboren 28. Februar 1900  
in Bersbrüden, Kreis Ebenrode (Ostpreußen)

In tiefer Trauer  
Dora Albat, geb. Ruhnke  
und Kinder

Behrestraße 9, 3101 Nienhorst, den 2. März 1980

Durch einen schweren Verkehrsunfall verlor ich meinen sehr geliebten Mann, meinen guten, treusorgenden Vater, Schwiegersohn, Bruder und Schwager

### Rudolf Georg Doepner

geb. 4. März 1926 gest. 19. Februar 1980  
Brückental (Ostpreußen) Oldenburg (Oldenburg)

In Liebe und Dankbarkeit trauern um ihn  
Edith Doepner, geb. Rosummeck  
Rolf Doepner  
Lulse Rosummeck, geb. Stepputat  
Jens Carsten und Frau Urte, geb. Doepner  
Ilse-Brigitte Kubel, geb. Doepner  
Georg Naudszus und Frau Rosemarie  
geb. Doepner  
und alle Angehörigen

Kieler Kamp 21, 2320 Plön

Am 19. Februar 1980 entschlief unsere liebe Tante und Großtante

### Erna Erdmann

geb. Kruk  
aus Lyck, Ostpreußen

im Alter von 88 Jahren.

In stiller Trauer  
im Namen aller Angehörigen  
Helga Schulze

Barbarossastraße 22, 4780 Lippstadt

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem geliebten Mann, unserem lieben Vater, Großvater, guten Bruder, Schwager und Onkel

### Adolf Drope

aus Liskaschaaken  
geb. am 30. 7. 1906 gest. am 4. 2. 1980

Frieda Drope, geb. Hoch  
Gisela Drope  
Dieter Drope und Gertraut, geb. Müller  
mit Bertram und Tobias  
Wolfgang Cramer und Barbara, geb. Drope  
mit Catarina, Valeska und Nastasia  
Reinhart Müller und Elisabeth, geb. Drope  
mit Almut, Friederun und Kirstin

Fachenfelde 8, 2093 Stelle, den 4. Februar 1980

Wir nehmen Abschied von meinem lieben Mann, unserem guten Vater, Schwiegervater, Opa, Bruder, Schwager und Onkel

### Bruno Frischmuth

\* 29. 3. 1902 † 3. 3. 1980  
geb. in Motzfelde, Kreis Elchniederung

In Liebe und Dankbarkeit  
im Namen aller Kinder  
und Angehörigen  
Walli Frischmuth, geb. Böttcher

Königsberger Straße 24, 3119 Bienenbüttel

Psalm 90

Unsere liebe, gute Mutter, Großmutter, Urgroßmutter und Schwester wurde von ihrem langjährigen Krankenlager durch einen sanften Tod erlöst.

Bis zuletzt erfüllten sie Helmweh und Trauer um die verlorene, geliebte ostpreußische Heimat.

### Sophie Hundertmarck

verw. Krueger, geb. Beyer  
aus Königsberg (Pr)  
\* 3. Juli 1896 † 7. März 1980

Wir trauern um sie.

Im Namen der Familie  
Barbara Rathje, geb. Krueger  
Heidi Bastian, geb. Krueger

Die Trauerfeier war am Freitag, dem 14. März 1980, um 12 Uhr in der Kirche St. Gabriel, Hartzlohe, Hamburg 60, die Beerdigung anschließend auf dem Bergstedter Friedhof.

Wasmannstraße 7, 2000 Hamburg 60  
Frankfurter Straße 2, 6374 Steinbach (Taunus)

Plötzlich und unerwartet ist mein lieber Mann, Vater, Schwiegervater und Opa

### Gustav Lemke

geb. am 22. Dezember 1895 in Lobellen  
aus Altenkirch (Budwethen), Kreis Tilsit-Ragnit (Ostpreußen)  
im gesegneten Alter von 84 Jahren sanft entschlafen.

In tiefer Trauer  
Auguste Lemke  
Familie Rudi Lemke  
Gertrud Freund, geb. Lemke  
Gretel Müller, geb. Lemke  
Enkel und Urenkel

Schützenstraße 17, Am Park 6, 6231 Schwalbach (Taunus)  
21. Februar 1980  
Die Beerdigung hat am 28. Februar 1980, um 14 Uhr, auf dem Schwalbacher Waldfriedhof stattgefunden.

Meine Zeit  
steht in Deinen Händen.  
Ps. 31, 16

Gott, der Herr über Leben und Tod, nahm heute früh plötzlich, für uns unfaßbar, meinen lieben Mann und guten Vater

### Fritz Böhm

aus Schniedau, Ostpreußen

im Alter von 70 Jahren zu sich in die Ewigkeit.

In stiller Trauer  
Auguste Böhm, geb. Siebert  
Manfred Böhm  
Erwin Böhm und Familie

Am Alten Schacht 23, 5830 Schwelm, 4. März 1980

Fern seiner geliebten Heimat Ostpreußen starb mein lieber Mann, Vater und Opa

### Karl Tomischat

aus Obrotten  
\* 17. 12. 1898 † 14. 2. 1980

In stiller Trauer  
seine Frau Auguste Tomischat, geb. Spieß  
Kurt Tomischat und Frau Eva  
Werner Schulz und Frau Gertrud  
und Enkelkinder

Hengeler 34, 4424 Stadtlohn

Am 23. Januar 1980 ist unser lieber Vater, Großvater, Bruder und Schwager

### Max Trumpa

aus Tilsit

im 68. Lebensjahr für alle unerwartet heimgegangen.

Dr. Günter Trumpa und Familie  
Ernst Trumpa und Familie  
Hertha Trumpa  
Lina Trumpa, geb. Quitschau  
Hedwig Liegmann, geb. Trumpa

Nothmannstraße 30 A, 3110 Uelzen 1  
3050 Wunstorf 2 (Steinhude)

Mein geliebter Mann, Bruder, Schwager und Onkel

### Franz Schenkewitz

Kriminalbeamter i. R.  
früher Königsberg (Pr), Osterode, Hohenstein  
\* 7. Juni 1896 † 5. März 1980

ist nach schwerer Krankheit für immer von uns gegangen.

In tiefer Trauer  
im Namen aller, die ihn liebten  
Hildegard Schenkewitz, geb. Bomke

Münsterstraße 35, 2000 Hamburg 54

Nach einem Leben in Liebe und Sorge für ihre Familie nahm Gott der Herr unsere liebe Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma

### Martha Schulz

geb. Paul  
\* 29. Februar 1904  
aus Schönbruch, Kreis Bartenstein (Ostpreußen)  
bis zuletzt wohnte sie in 2071 Witzhave, Oherweg

versehen mit den Gnadenmitteln unserer Kirche im Alter von 76 Jahren am 29. Februar 1980 zu sich.

In stiller Trauer  
Manfred Schulz und Frau Grete, geb. Käbel  
Gerhard Schulz und Helma  
Werner Schulz und Frau Helga, geb. Mühe  
Ulrich Schulz und Frau Antje, geb. Bohls  
Gunnar Södersehn und Frau Erika, geb. Schulz  
alle Enkel und Urenkel

Fahrenkrön 121, 2000 Hamburg 71

Anzeigentexte bitte deutlich schreiben

Am 22. Februar 1980 ging zur großen Armee im 97. Lebensjahr

### Rudolf Plock-Sechserben

Major d. R.  
im ehem. Dragoner-Regiment König Albert von Sachsen (Ostpr.) Nr. 10  
und Kav.-Regt. 4 Allenstein  
Inhaber des E. K. I und II Kl. von 1914/1918 und anderen  
Tapferkeitsauszeichnungen beider Weltkriege

Seine Hoffnung, in der Heimat Ostpreußen seine letzte Ruhe zu finden, ging nicht in Erfüllung.  
Mein guter Lebenskamerad, unser Vater, Schwiegervater, Großvater, Urgroßvater und Bruder ging von uns.  
Die Erinnerung an den preußisch Denkenden bleibt.

Für alle Hinterbliebenen  
Ilse Plock, geb. Totenhofer

Alemannenstraße 14, 7800 Freiburg i. Br.

Die Beerdigung fand im Familienkreis in Obernburg über Korbach statt.

Seitdem der Hitler-Stalin-Pakt, dieses makabre Bündnis zweier ideologischer Todfeinde, die ersten von insgesamt 18 Millionen — die Umsiedler des Herbstes 1939 — aus ihrer Heimat vertrieben, sind fast 40 Jahre vergangen. Auch wenn das Rinnsal der Aussiedlung noch weiter tröpfelt und die letzten dieser deutschen Völkerwanderung des 20. Jahrhunderts noch lange nicht heimgekehrt sind, erscheint daher eine Zwischenbilanz nicht möglich und angebracht.

Zuerst erfolgte die Eingliederung der Vertriebenen als „Arbeits- und Steuerbürger“; wenn auch oft auf wesentlich niedrigerem Niveau als in der alten Heimat, konnte sie dank der Vollbeschäftigung des Wiederaufbaus doch verhältnismäßig schnell vollzogen werden. Die Folge dieser „Integration in Arbeit und Wohnung“ war dann die Gleichstellung als „Sozialbürger“, das heißt die uneingeschränkte Einbeziehung in das soziale Sicherungssystem der Bundesrepublik. Wohl unterschiedlich im Zeitpunkt und in der Qualität, kann dieser Prozeß doch als abgeschlossen und als relativ gut gelungen betrachtet werden.

Die gleichberechtigte Eingliederung der Vertriebenen als „Wirtschaftsbürger“ wurde mit dem — im Jahre 1979 auf der Einnahmenseite ja nun auslaufenden — sogenannten „Lastenausgleich“ praktisch ad acta gelegt. Als Starthilfe war der Lastenausgleich für die Heimatvertriebenen natürlich eine große Hilfe, ohne den Heimatvertriebenen materiell wirklich weh zu tun, und er verdient dementsprechende Anerkennung. Von einem „Ausgleich“ der Lasten des Zweiten Weltkrieges und seiner Folgen kann freilich keine Rede sein; die haben die Vertriebenen weit überproportional — stellvertretend für die Gesamtheit — also im wahren Sinne des Wortes als „gesamtdutsche Leistung“ getragen.

Was übrig bleibt, das ist der kulturpolitische Bereich, das heißt alles das, was über Wohnen, Produktion und Konsumtion hinausgeht.

Vor einiger Zeit kündigte ein Hamburger Sozialpädagoge eine Untersuchung zum Thema „Der Untergang der ostdeutschen Stämme“ an, in der er nachweisen wollte, daß über die „Ver-



Zug der Salzburger Emigranten im Jahre 1732: Trotz ihrer räumlich zerstreuten Ansiedlung im nordöstlichen Ostpreußen konnten die Vertriebenen über die weitgehende Integration hinaus dank den Anordnungen des Königs von Preußen, Friedrich Wilhelm I., Mitbestimmung und Selbstverwaltung üben

Foto Archiv

Der König der Preußen hat diese Frage für sich und seine ostpreussischen Salzburger im 18. und 19. Jahrhundert klar und überzeugend beantwortet. 1732 wie 1945: Deutsche werden aus Deutschland nach Deutschland vertrieben — damals wegen ihrer Konfessionszugehörigkeit wie 1945 wegen ihrer Volkszugehörigkeit. Der Unterschied ist nur der, daß es damals einen König von Preußen gab, der die Vertriebenen nicht nur aufnahm, sondern auch den Vertriebenen zwang, den Erlös für das von den Vertriebenen zurückgelassene Eigentum und Vermögen herauszugeben — immerhin fast 400 000 Taler, die den Salzbergern in Ostpreußen ausgezahlt wurden.

nubium — nicht untergingen, nicht absorbiert wurden.

Zwei Regelungen beeindruckten besonders bei der Lektüre des am 4. Dezember 1850 bestätigten, bis zur Vertreibung im Jahre 1945 gültigen „Statuts für die Salzburger Anstalt in Gumbinnen“ — die Anordnungen zur Sicherung des Nachweises der Salzburger Abstammung und der dafür alle 30 Jahre zu erneuernden „Stammatafeln“ und die Bestimmungen der Wahlordnung für die Wahl der 27 Kreiswahlmänner, die ihrerseits dann die vier Abgeordneten und ihre Stellvertreter sowie den Vorsteher wählten.

Dieses Sonderrecht der Mitbestimmung in einer öffentlichen, der eigenen Abstammungsgruppe gewidmeten Einrichtung aber ist meiner Meinung nach einer der wichtigsten Gründe für das uneingeschränkte Weiterleben des ostpreussischen Salzburger Selbstverständnisses und Selbstbewußtseins als einer eigenständigen kostbaren Facette gesamtdeutscher Identität — über 200 Jahre bis in unsere Gegenwart.

Und das Ergebnis für unsere Gegenwart? Es lautet: „Für eine vertriebene und nun zerstreut lebende Menschengruppe müssen zur Erfüllung gruppenspezifischer — lokal nicht lösbarer — Aufgaben überregionale, auf die Gruppe bezogene, öffentlich-rechtliche Institutionen geschaffen werden, an deren Wirken und Entwicklung die Betroffenen selbst und ihre Nachkommen auf dem Wege demokratischer Mitbestimmung zu beteiligen sind.“

Voraussetzung für eine solche Mitbestimmung ist natürlich der Nachweis der Herkunft mit Hilfe eines ständig auf dem laufenden gehaltenen „Katasters“, wie er in den Heimatsortskarteien ja bereits praktisch vorhanden ist.

## Sicherung der Mitbestimmung

Dieser sollte an Stelle des längst uninteressant gewordenen Vertriebenenausweises einen Heimatschein als Grundlage für die Wahlberechtigung ausstellen. — Der Heimatschein war ja vor 100 Jahren auch bei uns noch ein wichtiges Dokument sozialer Sicherung für das Individuum, von dessen Besitz die Hilfe der Heimatgemeinde in Notfällen abhing.

Angaben über die Wahlbeteiligung der wahlberechtigten Ostpreußen Salzburger Abstammung bei den Wahlen für die Organe der Salzburger Anstalt kenne ich nicht. Das aber war auch absolut zweitrangig; wichtig war, daß sich eine Gruppe — vielleicht nur eine aktive Minderheit — auf diese Weise immer wieder auf Neue mit der Anstalt und damit mit der Gesamtheit der ostpreussischen Salzburger, ihrem Schicksal und ihrem geistigen Erbe identifizierte und so der Promotor und Träger der Identität der ostpreussischen Salzburger wurde und blieb.

Was wir — analog zu dieser Konzeption — heute zur Lösung der bisher nicht bewältigten kulturellen Aufgabe für die vertriebenen Gruppen brauchen, zur Normalisierung auch auf diesem Gebiet, das ist demnach die Institutionalisierung der kulturellen Arbeit in Gestalt öffentlich-rechtlicher Einrichtungen bei uneingeschränkter Sicherung der Mitbestimmung durch die Beteiligten selbst.

Auf diesem Wege sind die Patenschaften der Städte und Gemeinden, der Kreise und erst recht eines Landschaftsverbandes eine unschätzbare Hilfe! Ohne diese praktische Solidarität, ohne das „Teilen“ der erhalten gebliebenen Institutionen wie etwa des Archivs oder des Kulturamtes mit der vertriebenen Patengruppe, die die ihren verloren hat, wäre unendlich vieles in den vergangenen 34 Jahren bereits unwiederbringlich verloren gegangen, wäre eine Rekonstruktion heute kaum mehr möglich.

Natürlich kann weder die Patenstadt oder der Patenkreis (am ehesten vielleicht noch ein Landschaftsverband als Pate) die auf die Gruppe in ihrer Gesamtheit bezogene öffentlich-rechtliche Institution schaffen und tragen, denn Stiftungsrecht ist Landsrecht. Aber auch hier sind in der Pommer-Stiftung des Landes Schleswig-Holstein und in der Studetenden Landes Stiftung des Freistaates Bayern die Vorbilder schon vorhanden. Sie sind nur noch zu ergänzen durch die gesetzlich gesicherte Mitbestimmung für alle Angehörigen der betreffenden Gruppe und alle ihre Nachkommen.

Was bleibt, ist die Schaffung der finanziellen Voraussetzungen, der materiellen Grundlage für eine solche Entwicklung mit dem Ziel einer „Normalisierung“, einer tatsächlichen Gleichstellung der Vertriebenen auch als gleichberechtigte „Kulturbürger“, die sie bisher nicht sind, und ihre Entlassung aus einer längst nicht mehr zeit-

gemäßen und auf die Dauer diskriminierenden Abhängigkeit.

Wenn ein Bonner Regierungsvertreter vor einigen Jahren erklärte, es stünden für die Kulturarbeit der vertriebenen Volksgruppen und Landsmannschaften nur „verhältnismäßig knappe Mittel zur Verfügung“, so hat er sicher recht. Er beschrieb damit freilich einen Tatbestand, der offensichtlich gegen den Grundsatz der Gleichberechtigung aller Bürger vor dem Gesetz verstößt.

Seit nunmehr 30 Jahren — das heißt zumindest seit der Währungsreform des Jahres 1948 — finanziert nämlich auch die Heimatvertriebenen mit ihren Steuern die Kulturarbeit der Heimatvertriebenen, die sich der Pflege des Kulturgutes, der historischen Traditionen und der geistigen Kontinuität ihrer neuen Wohnlandschaft und deren Stammbevölkerung widmet.

Das ist sicher sehr lobenswert, nur sind diese Vergangenheit und diese Traditionen bis zum Jahre 1945 nicht die der Vertriebenen. Zur Pflege ihrer eigenen Geschichte und ihres eigenen geistig-kulturellen Erbes aber müssen sie selbst Jahr für Jahr erneut und in steigendem Maße als lästig empfundene Bittsteller auftreten, und das Ergebnis sind dann bestenfalls die „nur verhältnismäßig knappen Mittel“.

Auch diese Ausnahmebehandlung und Vormundschaft sollte endlich der Vergangenheit angehören, und für eine zeitgemäße Regelung

## Kulturelle Institutionen

gibt es auch hier in der Bundesrepublik längst ein erfolgreich praktiziertes Vorbild — den „Grünen Bericht“ und den „Grünen Plan“ als Grundlage für die Sicherung der wirtschaftlich-sozialen Gleichberechtigung der ländlich-bäuerlichen Bevölkerungsminderheit. Der Deutsche Bundestag hat schon im Jahre 1955 für eine Minderheit, die heute nur noch rund 6 Prozent der Bevölkerung umfaßt, eine gesetzliche Regelung getroffen, die vorbildlich funktioniert. Alljährlich hat die Regierung im Wege eines speziellen Erhebungsverfahrens festzustellen, ob die bäuerliche Bevölkerung ein der industriellen Arbeitnehmerschaft vergleichbares Einkommen erzielt, und darüber dem Bundestag den „Grünen Bericht“ zu erstatten. Ergibt sich ein Fehlbetrag, so ist die Differenz der ländlich-bäuerlichen Gruppe auf dem Wege direkter oder indirekter Subventionen im Rahmen des „Grünen Planes“ zuzuführen.

Warum sollte es nicht möglich sein, für eine Gruppe, die schon zur Zeit der Gründung der Bundesrepublik rund 20 Prozent ihrer Bevölkerung umfaßte, eine entsprechende Regelung in Form eines — sagen wir — „Blauen Berichtes“ und „Blauen Planes“ zu treffen?

Bei unserer vorzüglich ausgebauten Statistik dürfte alljährlich ohne Schwierigkeiten festzustellen sein, welche Beträge die Länder, Kommunen und Kommunalverbände für ihre Archive und historischen Bibliotheken, Museen, wissenschaftlichen Institute und einschlägigen Bildungsinstitutionen auswerfen, die der Pflege des regionalen geistig-kulturellen Erbes dienen.

Mit der hier festgestellten Summe wären die Beträge in Beziehung zu setzen, die Bund, Länder, Kommunen und Kommunalverbände im gleichen Jahr für die Kulturarbeit der Vertriebenen nach Paragraph 96 BVFG aufwenden. Da die Vertriebenen vor ihrer Integration über das Connubium rund 20 Prozent der deutschen Gesamtbevölkerung ausmachten, müßten die Aufwendungen für ihre spezielle Kulturarbeit und einem Drittel der Aufwendungen für die „einheimische“ historische Kulturpflege entsprechen, und ein eventuell festgestellter Fehlbetrag wäre durch zusätzliche Leistungen vom Bund und den Ländern gem. § 96 BVFG zu erbringen.

Bei einer solchen — dem Grundgesetz wie der Regelung für die Landwirtschaft entsprechenden

## Gleichberechtigung der Bürger

— Lösung, wären die Vertriebenen endlich auch gleichberechtigte Kulturbürger und würden aus ihrer bisher auf diesem Gebiet diskriminierenden Situation befreit.

Nun werden sicher diejenigen kommen, die meinen, es sei schon zu spät, oder die behaupten, eine solche Konzeption sei weder technisch noch finanziell zu realisieren.

Daß es noch lange nicht zu spät ist, das zeigt die preussische Lösung für die Salzburger, deren Selbstverwaltung erst genau 80 Jahre nach ihrer Vertreibung und Wiederansiedlung 1812 errichtet wurde. Und die technisch-finanziellen Argumente sind erst recht ohne Substanz: Was bei der bescheidenen technischen, finanziellen und personellen Ausstattung des preussischen Staates vor 200 bzw. 100 Jahren möglich war und erfolgreich praktiziert wurde, das sollte heute in der Bundesrepublik mit ihren Heeren öffentlicher Bediensteter und ihren Milliarden an Steuereinnahmen und großzügigen finanziellen Geschenken, die in alle Welt verteilt werden, nicht möglich sein?

Wenn es auch begrüßenswert ist, daß den chinesischen Boots-Flüchtlingen aus Vietnam spontan mit Millionenbeträgen geholfen werden kann, so sollte zuerst und zumindest gleichzeitig aber doch auch die Gleichberechtigung der eigenen Bürger, die diese finanziellen Mittel durch ihre Arbeit und Steuerleistung mit aufbringen, gewährleistet werden und hier die kulturelle Gleichberechtigung der Bevölkerungsgruppe, auf die man die Folgen des gemeinsam verlorenen Krieges, den viele von ihnen überhaupt nicht zu verantworten haben, in weit überproportionalem Maße abgewälzt hat.

Bei einer solchen Regelung stünden dann auch nicht mehr „nur verhältnismäßig knappe“, sondern angemessene Mittel für diese wichtige gesamtdeutsche kulturpolitische Aufgabe zur Verfügung.

# Mitbestimmung und „Blauer Plan“

Zur kulturellen Gleichberechtigung der Vertriebenen

VON PROFESSOR DR. WILFRIED SCHLAU

schwägerung“, das Connubium, mit „Westdeutschen“ die ethnischen Gebilde der ostdeutschen Stämme zu existieren aufgehört hätten.

Natürlich ist der Untergang einer ethnischen Gruppe denkbar, und zwar entweder der physische Untergang durch Ausrottung, wie sie unter den deutschen Vertriebenen am schlimmsten die Deutschen in Jugoslawien durch das Regime Titos getroffen hat, in dessen Vernichtungslagern mehr als 100 000 von ihnen umgekommen sind, oder der kulturelle Untergang durch totale Assimilation, wie sie nach der Vertreibung der einen Hälfte die andere Hälfte der deutschen Volksgruppe in Ungarn erlitt oder Teile der zurückgebliebenen Deutschen in Masuren und der deutschbewohnten Oberschlesien durch die rücksichtslose Polonisierung der vergangenen 35 Jahre.

Aber das sind doch Ausnahmen: Die Angehörigen der ostdeutschen Stämme sind in ihrer überwältigenden Mehrheit Deutsche geblieben. Sie haben ihren geistig-kulturellen Besitz, ihr

## Das Erbe der Vertriebenen

Selbstverständnis aus Geschichte und Gegenwart, ihre tradierten Werte und Normen, also ihre geistig-kulturelle Identität — das „unsichtbare Fluchtgepäck“ — nicht verloren, sondern an den neuen Wohnort und auch in die Ehe mit dem Partner mit- und in diese eingebracht.

Dieser Prozeß ist auch heute noch in vollem Gange — mit von Jahr zu Jahr zunehmender Intensität: Waren in den Jahren 1946 bis 1950 bei den Eheschließungen Vertriebenen im Bundesgebiet noch 41,1 Prozent der Ehepartner ebenfalls Vertriebene, so ging dieser Anteil in den Jahren 1961 bis 1970 bereits auf 32 Prozent zurück; das heißt schon damals heiratete nur noch jede/r dritte Vertriebene auch eine/n Vertriebene/n. Das aber bedeutet, daß schon heute bei mindestens einem Drittel der bundesdeutschen Bevölkerung wenigstens ein Elternteil oder der Ehepartner aus dem Kreise der Vertriebenen kommt, und daß im Jahre 2000 — statistisch gesichert — mehr als 50 Prozent aller Bundesbürger auch ostdeutscher, sudetendeutscher oder südostdeutscher Herkunft oder zumindest mit einem Partner dieser Herkunft verheiratet sein werden.

Damit wird die neue Qualität auch des geistig-kulturellen Besitzes und Erbes der Vertriebenen deutlich — nämlich als tatsächlich gesamtdeutsch und ganz persönlicher Besitz der Mehrheit der deutschen Bevölkerung, der im gesamtdeutschen Interesse dieser Mehrheit zu erhalten und weiterzuentwickeln ist, wie es ja auch der § 96 des BVFG bestimmt.

Wie aber ist die sich daraus ergebende Aufgabe zu lösen von einer Menschengruppe, die nicht mehr geschlossen siedelt, also nicht mehr in einem überschaubaren Raume gemeinsam und „unter sich“ wohnt, wo sie diese Dinge auf kommunaler Ebene zusammen in eigener Zuständigkeit regeln könnte, sondern die weit verstreut Arbeitsplatz und Wohnung gefunden hat und vor allem durch das Connubium langsam aber sicher physisch integriert wird?

Nur sie geschlossen wieder ansiedeln, ihnen eine „Salzburger Ersatzheimat“ in Ostpreußen geben, das konnte auch er nicht. (Die Methoden der Totalverteilung einer Bevölkerung zur Schaffung eines menschenleeren Territoriums zwecks Ansiedlung anderer blieben der Praxis der Vertreibung durch Sowjets und Polen, Tschechen, Magyaren und Jugoslawen nach 1945 vorbehalten.)

Die Pest dagegen, die sozusagen die Voraussetzungen für die Ansiedlung der Salzburger geschaffen hatte, hatte nur Lücken in die Bevölkerung vor allem des nordöstlichen Ostpreußens gerissen. So mußten die Salzburger in den späteren Regierungsbezirken Gumbinnen und Königsberg auf die freigewordenen Anwesen verteilt werden.

Um diese „räumliche Zerstreung“ weniger fühlbar zu machen, ordnete der König sofort eine Art Selbstverwaltung für die Salzburger an: Er ließ in jedem Kreisamt aus ihrer Mitte Älteste wählen, die bei der Eingliederung eine wichtige vermittelnde Funktion ausübten, und diese Selbstverwaltung blieb fast 80 Jahre — bis 1808 — bestehen! Gleichzeitig aber gab der König „seinen Salzbergern“ durch die Gründung der „Salzburger Anstalt“ und die damit erfolgende Institutionalisierung einen festen Mittelpunkt für die weitverstreute Gruppe und ihre Nachkommen auf Dauer, die sich hervorragend bewährt hat bis in die Gegenwart! In der Patenschaft Bielefeld wurde sie inzwischen als Altersheim wiedererrichtet.

Die „Salzburger Anstalt“ mit dem Sitz in Gumbinnen diente verständlicherweise der damals dringenden, noch ungelösten Aufgabe — der sozialen Hilfe für die Armen und Alten, Kranken und Gebrechlichen unter den Neuankömmlingen — eine Problematik, die sich nach 1945 durch die Einbeziehung der Vertriebenen als „gleichberechtigte Sozialbürger“ in das Netz sozialer Leistungen bald erübrigte.

Und doch ist nicht die materielle Leistung dieser bald wohlhabendsten milden Stiftung Ostpreußens das Wichtigste, sondern vielmehr der psychologische Effekt der demokratischen Mitbestimmung und Selbstverwaltung, die der König — ein absoluter Monarch und kein demokratisch gewählter Präsident — „seinen Salzbergern“ und ihren Nachkommen als einer geborenen Minderheit verlieh, und die die örtliche Selbstverwaltung durch „Älteste“ im Jahre 1812 praktisch ablöste.

Damit erhielten die Salzburger und ihre Nachkommen eine ganz spezielle gemeinsame Aufgabe und ein gemeinsames Symbol, an dessen Bestehen und Entwicklung sie durch die alle sechs Jahre stattfindenden Wahlen zu den Organen der Selbstverwaltung ganz persönlich beteiligt waren und blieben — bis zu ihrer zweiten Vertreibung am Ende des Zweiten Weltkrieges. Dieses Wahlrecht besaß jeder in Ostpreußen wohnhafte, volljährige, männliche Nachkomme der Salzburger.

Das ist meines Erachtens der entscheidende Grund für das geistig-kulturelle Überleben der „ostpreussischen Salzburger“, daß sie trotz ihrer weitgehenden physisch-familiären Integration in Ostpreußen — vor allem durch das Con-